



DEPÓSITO DE SEGURO
OBLIGATORIO DE
VEHICULOS A MOTOR
ENTREGA DOCUMENTO
INMEDIATO
BARTOLOME ABAD
M. FUENSANTA, 2
Teléfonos: 23877 - 11681

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago
Palma, sábado día 1 de Enero de 1966
AÑO XXVII - N.º 7.967 - PRECIO 2.- PTAS. - DEPOSITO LEGAL P. M. 5 - 1958

regalos
Nuestro inmenso
surtido le ayudará
A ELEGIR Y ACERTAR
ESTABLECIMIENTOS
Alvarez JUNIO 19
106

Hoy, huelga de transportes en E. U.



¡Feliz año, lectores!
LA FAMILIA DE «BALEARES», UNA FAMILIA MUY NUMEROSA YA, DESEA A SUS LECTORES, A SUS ANUNCIANTES, TAMBIÉN, ES DECIR, A TODOS SUS AMIGOS, LO MEJOR Y DE MAS FELIZ SIGNO PARA EL AÑO NUEVO. «BALEARES», AL PROPIO TIEMPO DESEA QUE ESTE AÑO SEA PARA EL ANCHO MUNDO, SIEMPRE ALBOROTADO, MUCHOS AFANES DE PAZ. LA PAZ QUE ES SEMILLA BUENA DE SEGURA PROSPERIDAD. CON UNA PATRIA EN PAZ, DENTRO DE UN MUNDO QUE LA NECESITA, NO ES DIFÍCIL QUE 1966 SEA PARA TODOS UN AÑO DE BIENES, UN AÑO GRATO DE VIVIR.
DESDE ESTA ESQUINA «BALEARES», AL SERVICIO DEL ARCHIPIÉLAGO Y DE ESPAÑA, DESEA A TODOS MUCHAS, MUCHÍSIMAS FELICIDADES.

España compra cuatro veces más que vende

El déficit es, en parte, compensado por la llamada «exportación invisible».
Nueva York, 31. (Dei correspondencia de Prensa, Guy Sueno, Portales). — El 29 de abril de 1966 se inauguró en el espléndido rascacielos de la Pan Am el «Centro permanente de exposiciones» instalado en el corazón mismo de Nueva York por la Comisión General de Ferias y de Exposiciones de la Dirección General de Expansión Comercial de nuestro Ministerio de Comercio, con el propósito de permitir el estudio y la penetración del mercado norteamericano. Bajo la dirección de nuestra oficina comercial en Nueva York dirigida por el Agregado Comercial, don Fernando Escrivano este centro permanente, que nació casi simultáneamente con el pabellón de España de la Feria Mundial neoyorquina, ha celebrado en estos 18 meses 25 exposiciones, llevadas a Nueva York, y a través de Nueva York a todos los Estados Unidos, un muestrario variadísimo de lo que España es hoy capaz de ofrecer al mercado norteamericano 475 casas expusieron sus productos gracias a esta iniciativa de nuestro Ministerio de Comercio, logrando someterlos a la consideración de un número infinito de visitantes. Al frente de estas exposiciones, y acompañando los muestrarios, llegaron en el curso de este año y medio que ahora está por terminar, 160 personas de España.
MAS DE PROMOCION QUE DE VENTA
Varios millones de pesetas en pedidos han sido ganados por la industria, y el comercio españoles gracias a la instalación de este «Centro permanente». Sin embargo no es éste, ni mucho menos, el éxito principal de lo que hasta ahora ha sido logrado. Este centro es, en efecto de promoción más que de ventas; es establecimiento de contactos y sobre todo también de experiencias del mercado norteamericano. «Las exportaciones españolas constituyen el problema más agudo que tenemos planteado», han dicho en más de una ocasión nuestras más altas autoridades, no delante de subrayar que nuestra balanza comercial sigue siendo desfavorable en la medida de casi 4 a 1, es decir: Compramos cuatro veces más del exterior de lo que a nuestra vez vendemos. En parte este déficit es compensado por lo que podríamos llamar nuestras «exportaciones invisibles» o de servicios, especialmente por nuestras ganancias en el área del turismo y las remesas de nuestros trabajadores en el extranjero. No es sin embargo motivo este de complacencia. Hace falta exportar, y exportar hasta llegar a equilibrar la balanza. Este ha sido el cometido del centro comercial establecido en Nueva York — el segundo de la serie, tras el que fue instalado en Frankfurt — al que pronto se añadirán tal vez sendos centros en Roma y Londres. «Tratase de una escuela acelerada de técnica de exportación» o sea de formación profesional exportadora me dice el Agregado Comercial don Fernando Escrivano al otear el panorama de lo que ya ha sido realizado y de lo que aún nos queda por alcanzar. Y francamente reconocer: «no sabemos aún exportar». nos falta experiencia exportadora». Aclarando este concepto don

Vacuna contra la lepra

HA SIDO PROBADA CON ÉXITO
Londres, 31 (Efe). — Una vacuna que puede ser útil para combatir la lepra ha sido probada y se ha obtenido un éxito equivalente al 80 por ciento en los casos en que se ha utilizado durante cinco años de pruebas en Uganda, informa hoy la revista «British Medical Journal».
Dice la revista que la vacuna en cuestión cuyo nombre no ha sido facilitado fue la probada con 16.000 niños cuyos padres habían contraído la enfermedad o que habían tenido contacto de alguna forma con leproso.

15 millones de neoyorquinos, sin metro ni autobuses

Nueva York, 31. (Efe). — Quince millones de neoyorquinos se encontrarán mañana sin metro, autobuses y suburbanos a consecuencia de una huelga convocada por los sindicatos del ramo para las 5,0 de la mañana si las conversaciones para abortarla fracasan. Esto representa el primer gran problema para el Alcalde electo John Lindsay, quien todavía no ha tomado posesión de su cargo. Michel Cull, Presidente del Sindicato de Transportes Públicos ha pedido al Alcalde electo que asista a las conversaciones. Lindsay, ha declarado a los periodistas que asistirá a las negociaciones pero no dijo si participará en ellas.
El Alcalde saliente Robert Wagner, se ha retirado de la disputa entre los sindicatos y las autoridades del servicio de transportes públicos municipales.
Los Sindicatos piden treinta y dos horas en cuatro días hábiles, aumento de salarios y otros beneficios. El municipio calcula que estas exigencias le costarían 69 millones de dólares cada dos años. El billete para los usuarios de metro y autobuses es de 15 centavos cualquier trayecto.
HUMPHREY SE ENTREVISTO CON MARCOS
Manila, 31. (Efe). — El Vicepresidente norteamericano Hubert Humphrey se ha entrevistado con el Presidente de Filipinas, Ferdinand E. Marcos. La conversación de ambas personalidades estuvo casi en su totalidad al estudio de importantes problemas políticos y especialmente a la cuestión del sureste asiático, aparte del actual desarrollo de las relaciones entre los Estados Unidos y Filipinas.
ROBO EN UN ARSENAL
Charleston, Carolina del Sur, 31. (Efe). — Un gran jurado federal ha declarado a veintiseis personas implicadas en el supuesto robo del Arsenal Naval de Charleston. Aunque no ha sido facilitada oficialmente cifra alguna, se calcula que el valor de lo robado —reposito de motores diesel, máquinas de escribir, barras de metal, calzado, etc.— pasa de 25 millones de dólares —1.500 millones de pesetas.
Uno de los procesados es Henry Howard Harris, director en 1964 del Departamento de Almacenes del Arsenal. De los otros acusados, tres son comerciantes de equipos diesel, cinco, empleados de almacenes de la base naval; uno, encargado de control de almacén; tres, conductores de camión; cinco, operadores de guas de carga; (Continúa en la pág. siguiente)

Ofensiva del Vietcong

Los comunistas han tomado tres puestos avanzados a los survietnamitas
Saigón, 31. (Efe). — Los guerrilleros atacaron esta mañana un cuartel provincial avanzado en la región montañosa al norte de Saigón, a unos 540 Km. de la capital después de una larga preparación artillera.
Todos los defensores de este puesto —unos 40— han resultado muertos o hechos prisioneros además de un portavoz norteamericano. A causa del mal tiempo no ha podido actuar la aviación norteamericana.
INFILTRACIONES COMUNISTAS
Saigón, 31. (Efe). — El Vietnam del Norte comunista infiltra morteros pesados y baterías anti-aéreas en el Vietnam del Sur por primera vez desde que comenzó la guerra, según ha revelado un portavoz militar norteamericano.
Añadió que también se infiltran hombres y que éstos entran en el sur del país a razón de 4.500 soldados por mes.
CONTRATACION GUBERNAMENTAL
Saigón, 31. (Efe). — Las fuerzas especiales survietnamitas han lanzado antes del amanecer un ataque contra las guerrillas del Vietcong en la zona de Dong Xuan, a 300 kilómetros al norte de Saigón.
Los primeros informes indican que causaron 30 muertos al Vietcong y que detuvieron a 9 sospechosos en un choque habido al comenzar la mañana.
Un portavoz survietnamita ha declarado que no se conoce el número de bajas y que la operación continúa.
URGENTE EXPERIMENTO CONTRA LA MALARIA
Saigón, 31. (Efe). — (Por Stephen-Somerville). — Los doctores norteamericanos de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos han iniciado un urgente experimento con un nuevo medicamento para controlar los casos de malaria declarados entre los combatientes norteamericanos.
Al avanzar por terrenos que han estado bajo el dominio del Vietcong no ha sido posible redactar un programa profiláctico para la erradicación de la malaria. Lo

LA NOCHEVIEJA SE HA IDO...



Con la Nochevieja, la alegre noche en la que despedimos el año, se cierra el capítulo de fiestas, bulimas y familiares pero cada año más proyectadas «hacia fuera», con las que cerramos diciembre y entramos enero.
Esta grupa muchacha de nuestra imagen preparó su Nochevieja con no pocas reservas. Vale más prevenir, no hay duda. Por abundancia, no hay mal año, suele decirse.
Hoy, la Nochevieja es ya recuerdo, una imagen pasada. Algo para recordar en futuras Nocheviejas a vivir, descuidada y alegremente.

El ballet, belleza plástica



Belleza y plasticidad del ballet. Junto a la gracil figura de la ballarina, el alado movimiento de la pareja. La imagen corresponde a las primeras figuras del ballet nacional francés en una de las interpretaciones dadas en el Teatro del Este parisiense, antes de emprender la gira que les llevará por Europa.

Corrida de toros en Estados Unidos

Madrid, 31. (Cifra). — Entre los actos que se celebrarán en la ciudad norteamericana de San Louis, Missouri, con motivo de la inauguración del pabellón español de la Feria Mundial de Nueva York, se encuentra una corrida de toros, se anuncia en Madrid.

BERLIN SE FUGAN HASTA LOS GUARDIAS

BERLIN 31. (Efe). — Dos guardias fronterizos de la zona comunista de Berlín se han fugado al Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.
Ambos guardias vestían sus uniformes, pero abandonaron sus armas detrás de las fortificaciones orientales antes de saltar hacia la libertad. Sus colegas comunistas no se dieron cuenta de la huida, añade la policía de Berlín Oeste.

DEPOSITO DE SEGURO OBLIGATORIO DE VEHICULOS A MOTOR ENTREGA DOCUMENTO INMEDIATO

BARTOLOME ABAD

M. FUENSANTA, 2
Teléfonos: 23877 - 11681

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, sábado día 1 de Enero de 1966

AÑO XXVII - N.º 7.961 PRECIO 2,- PTAS. - DEPOSITO LEGAL P. M. 5 - 1958

regalos

Nuestro inmenso surtido le ayudará A ELEGIR Y ACERTAR

ESTABLECIMIENTOS **Alvarez** JAIME III 106

Hoy, huelga de transportes en E. U.

15 millones de neoyorquinos, sin metro ni autobuses

Nueva York, 31. (Efe). — Quince millones de neoyorquinos se encontrarán mañana sin metro, autobuses y suburbanos a consecuencia de una huelga convocada por los sindicatos del ramo para las 5.00 de la mañana si las conversaciones para abortarla fracasan.

Esto representa el primer gran problema para el Alcalde electo John Lindsay, quien todavía no ha tomado posesión de su cargo.

Michel Quill, Presidente del Sindicato de Transportes Públicos ha pedido al Alcalde electo que asista a las conversaciones. Lindsay, ha declarado a los periodistas que asistirá a las negociaciones pero no dijo si participará en ellas.

El Alcalde saliente Robert Wagner, se ha retirado de la disputa entre los sindicatos y las autoridades del servicio de transportes públicos municipales.

Los Sindicatos piden treinta y dos horas en cuatro días hábiles, aumento de salarios y otros beneficios. El municipio calcula que estas exigencias le costarían 600 millones de dólares cada dos años. El billete para los usuarios de metro y autobuses es de 15 centavos cualquier trayecto.

HUMPHREY SE ENTREVISTO CON MARCOS

Manila, 31. (Efe). — El Vicepresidente norteamericano Hubert Humphrey se ha entrevistado con el Presidente de Filipinas, Ferdinand E. Marcos. La conversación de ambas personalidades estuvo casi en su totalidad al estudio de importantes problemas políticos y especialmente a la cuestión del sureste asiático, aparte del actual desarrollo de las relaciones entre los Estados Unidos y Filipinas.

ROBO EN UN ARSENAL

Charleston, Carolina del Sur, 31. (Efe). — Un gran jurado federal ha declarado a veintiseis personas implicadas en el supuesto robo del Arsenal Naval de Charleston. Aunque no ha sido facilitada oficialmente cifra alguna, se calcula que el valor de lo robado —reposito de motores diesel, máquinas de escribir, barras de metal, calzado, etc.— pasa de 25 millones de dólares —1.500 millones de pesetas.

Uno de los procesados es Henry Howard Harris, director en 1964 del Departamento de Almacenes del Arsenal. De los otros acusados, tres son comerciantes de equipos diesel, cinco, empleados de almacenes de la base naval; uno, encargado de control de almacén; tres, conductores de camión; cinco, operadores de guas de carga.

(Continúa en la pág. siguiente)



¡Feliz año, lectores!

LA FAMILIA DE «BALEARES», UNA FAMILIA MUY NUMEROSA YA, DESEA A SUS LECTORES, A SUS ANUNCIANTES, TAMBIEN, ES DECIR, A TODOS SUS AMIGOS, LO MEJOR Y DE MAS FELIZ SIGNO PARA EL AÑO NUEVO. «BALEARES», AL PROPIO TIEMPO DESEA QUE ESTE AÑO SEA PARA EL ANCHO MUNDO, SIEMPRE ALBOROTADO, MUCHOS AFANES DE PAZ. LA PAZ QUE ES SEMILLA BUENA DE SEGURA PROSPERIDAD. CON UNA PATRIA EN PAZ, DENTRO DE UN MUNDO QUE LA NECESITA, NO ES DIFICIL QUE 1966 SEA PARA TODOS UN AÑO DE BIENES, UN AÑO GRATO DE VIVIR.

DESDE ESTA ESQUINA «BALEARES», AL SERVICIO DEL ARCHIPIELAGO Y DE ESPAÑA, DESEA A TODOS MUCHAS, MUCHISIMAS FELICIDADES.

España compra cuatro veces más que vende

El déficit es, en parte, compensado por la llamada «exportación invisible».

Nueva York, 31. (Dej. correspondencia de Pyresa, Guy Bueno. Por telex). — El 29 de abril de 1964 se inauguró en el espléndido rascacielos de la Pan Am el «Centro permanente de exposiciones» instalado en el corazón mismo de Nueva York por la Comisaría General de Ferias y de Exposiciones de la Dirección General de Expansión Comercial de nuestro Ministerio de Comercio, con el propósito de permitir el estudio y la penetración del mercado norteamericano. Bajo la dirección de nuestra oficina comercial en Nueva York, dirigida por el Agregado Comercial, don Fernando Escrivano este centro permanente, que nació casi simultáneamente con el pabellón de España de la Feria Mundial neoyorquina, ha celebrado en estos 18 meses 25 exposiciones, llevando a Nueva York, y a través de Nueva York a todos los Estados Unidos, un muestrario variadísimo de lo que España es hoy capaz de ofrecer al mercado norteamericano 475 casas expusieron sus productos gracias a esta ini-

ciativa de nuestro Ministerio de Comercio, logrando someterlos a la consideración de un número infinito de visitantes. A lo largo de estas exposiciones, y acompañando los muestrarios, llegaron en el curso de este año y medio que ahora está por terminar, 160 personas de España.

MAS DE PROMOCION QUE DE VENTA

Varios millones de pesetas en pedidos han sido ganados por la industria y el comercio españoles gracias a la instalación de este «Centro permanente». Sin embargo, no es éste, ni mucho menos, el éxito principal de lo que hasta ahora ha sido logrado. Este centro es, en efecto de promoción más que de ventas; es establecimiento de contactos y, sobre todo también, de experiencias del mercado norteamericano. «Las exportaciones españolas constituyen el problema más agudo que tenemos planteado», han dicho en más de una ocasión nuestras más altas autoridades, no dejando de subrayar que nuestra balanza comercial sigue siendo desfavorable en la medida de casi 4 a 1, es decir: Compramos cuatro veces más del exterior de lo que a nuestra vez vendemos. En parte, este déficit es compensado por lo que podríamos llamar nuestras «exportaciones invisibles» o de servicios, especialmente por nuestras ganancias en el área del turismo y las remesas de nuestros trabajadores en el extranjero. No es sin embargo motivo este de complacencia. Hace falta exportar, y exportar hasta llegar a equilibrar la balanza. Este ha sido el cometido del centro comercial establecido en Nueva York —el segundo de la serie, tras el que fue instalado en Frankfurt— al que pronto se añadirán tal vez sendos centros en Roma y Londres. «Tratase de una escuela acelerada de técnica de exportación o sea de formación profesional: exportadora» me dice el Agregado Comercial don Fernando Escrivano al otear el panorama de lo que ya ha sido realizado y de lo que aún nos queda por alcanzar. Y francamente reconoce: «no sabemos aún exportar... nos falta experiencia exportadora» Aclarando este concepto don

(Continúa en la pág. siguiente)

Vacuna contra la lepra

HA SIDO PROBADA CON EXITO

Londres, 31. (Efe). — Una vacuna que puede ser útil para combatir la lepra ha sido probada y se ha obtenido un éxito equivalente al 80 por ciento en los casos en que se ha utilizado durante cinco años de pruebas en Uganda, informa hoy la revista «British Medical Journal».

Dice la revista que la vacuna en cuestión cuyo nombre no ha sido facilitado fue la probada con 16.000 niños cuyos padres habían contraído la enfermedad o que habían tenido contacto de alguna forma con leproso.

LA NOCHEVIEJA SE HA IDO...



Con la Nochevieja, la alegre noche en la que despedimos el año, se cierra el capítulo de fiestas, íntimas y familiares pero cada año más proyectadas «hacia fuera», con las que cerramos diciembre y entramos enero.

Esta guapa muchacha de nuestra imagen preparó su Nochevieja con no pocas reservas. Vale más prevenir, no hay duda. Por abundancia, no hay mal año, suele decirse.

Hoy, la Nochevieja es ya recuerdo, una imagen pasada. Algo para recordar en futuras Nocheviejas a vivir, descolgada y alegremente.

El ballet, belleza plástica



Belleza y plasticidad del ballet. Junto a la gracil figura de la bailarina, el alado movimiento de la pareja. La imagen corresponde a las primeras figuras del ballet nacional francés en una de las interpretaciones dadas en el Teatro del Este parisién, antes de emprender la jira que les llevará por Europa.

Ofensiva del Vietcong

Los comunistas han tomado tres puestos avanzados a los survietnamitas

Los médicos U. S. A. experimentan un nuevo medicamento contra la malaria

INFILTRACIONES COMUNISTAS

CONTRATAQUE GUBERNAMENTAL

URGENTE EXPERIMENTO CONTRA LA MALARIA

BERLIN SE FUGAN HASTA LOS GUARDIAS

Saigón, 31. (Efe). — Los guerrilleros atacaron esta mañana un cuartel provincial avanzado en la región montañosa al norte de Saigón, a unos 540 Km. de la capital después de una larga preparación artillera.

Todos los defensores de este puesto —unos 40— han resultado muertos o hechos prisioneros a excepción de un portavoz norteamericano. A causa del mal tiempo no ha podido actuar la aviación norteamericana.

Los primeros informes indican que causaron 30 muertos al Vietcong y que detuvieron a 9 sospechosos en un choque habido al comenzar la mañana.

Un portavoz survietnamita ha declarado que no se conoce el número de bajas y que la operación continúa.

Saigón, 31. (Efe). — El Vietnam del Norte comunista infiltra morteros pesados y baterías anti-aéreos en el Vietnam del Sur por primera vez desde que comenzó la guerra, según ha revelado un portavoz militar norteamericano.

Añadió que también se infiltran hombres y que éstos entran en el sur del país a razón de 4.500 soldados por mes.

Las bajas por malaria han aumentado alarmantemente entre los miembros de la primera división motorizada de los Estados Unidos al avanzar por las mesetas centrales del país persiguiendo a las tropas regulares nortvietnamitas.

En la campaña francesa de Indochina, de hace diez años, el 25 por ciento de las tropas contraejeron esta enfermedad.

Madrid, 31. (Cifra). — Entre los actos que se celebrarán en la ciudad norteamericana de San Louis, Missouri, con motivo de la inauguración del pabellón español de la Feria Mundial de Nueva York, se encuentra una orquesta de toros, se anuncia en Madrid.

Berlin, 31. (Efe). — Dos guardias fronterizos de la zona comunista de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas han tomado tres puestos avanzados a los survietnamitas

Los médicos U. S. A. experimentan un nuevo medicamento contra la malaria

INFILTRACIONES COMUNISTAS

CONTRATAQUE GUBERNAMENTAL

URGENTE EXPERIMENTO CONTRA LA MALARIA

BERLIN SE FUGAN HASTA LOS GUARDIAS

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Los comunistas de Berlín se han fugado a Berlín Oeste atravesando la barrera de alambradas y saltando el muro de la vergüenza, informa la policía Occidental.

Eficacia de una tarea

Se ha celebrado días pasados, la reunión de la Junta Política del Movimiento Nacional. Dicha junta, constituye la Comisión Permanente del Consejo Nacional, el órgano consultivo más alto de que el Movimiento dispone. La reunión aludida, viene a señalar el significado de una eficaz tarea, desplegada a lo largo del tiempo y avalada por el esfuerzo y el estudio de muchos hombres. Sólo el enunciado de los temas estudiados nos daría la clave de la preocupación y nos orientaría en la dirección del esfuerzo.

La Comisión Permanente del Consejo Nacional, ha venido trabajando en la elaboración de diversos esquemas, conectados todos con el presente y el futuro del Movimiento. Seis amplias comisiones de estudio, divididas en diez ponencias, han sido el haz de atención que abarca el conjunto de la problemática actual del Movimiento. La institucionalización del Movimiento, los problemas de la difusión doctrinal, las relaciones exteriores, la política social, cultural y económica, el Movimiento como estructura orgánica, la política asociativa, han sido los principales puntos de estudio de la Comisión Permanente.

El Movimiento, a través de su Consejo Nacional, quiere estar en permanente contacto con la vida española; nada que afecte al desenvolvimiento y despliegue de las premisas que la condicionan puede resultar ajeno. Una continuada vigilia, esforzada y atenta, en torno al resurgir de la sociedad, ha llevado al Movimiento a perfilar avances en el orden de las ideas y en el orden de las estructuras.

Se configura hoy el Movimiento como una aspiración institucional, un sistema de ideas acerca de la política concreta y una estructura orgánica apta para servirlos. Todas las zonas de la política española han de ser dinamizadas, y la manera más segura de conseguir este objetivo, es realizar un exhaustivo estudio de todos los flancos de posible irrisión hacia el futuro. La necesidad de rejuvenecimiento y de actualización es general; por eso, el Movimiento Nacional culmina ahora una etapa de silenciosa dedicación al trabajo, a la meditación política, a la tarea de vislumbrar el futuro posible y justo.

Es necesario organizar la sociedad mediante una política asociativa adecuada, desarrollar una política de educación de mayor alcance, instrumentalizar la captación de la juventud, estructurar la acción política, planificar las actividades del Movimiento dentro de la sociedad española. Pero hay que entender que estas necesidades, no afectan sólo al Movimiento Nacional como entidad, sino que tienen que ver con el conjunto de la nación.

El Movimiento es parte viva de la sociedad, está enlazado con ella íntimamente, ha sido su motor de reconstrucción y su proca hacia el porvenir; es necesario pues que, ahora, cuando la sociedad inicia su recta hacia el futuro, el Movimiento, mediante el despliegue de las consecuencias últimas de su pensamiento y de su estructura, sepa sincronizar su actualidad con las grandes corrientes mundiales. Y esta tarea, eficaz y altamente rentable, es la que el Consejo Nacional ha realizado sencillamente, dentro del ambiente sereno del estudio, con ánimo de servicio y de mejor cumplimiento, con voluntad de colaborar al mejor futuro de España.

España compra más que vende

(Viene de la página anterior) Fernando Escrivano prosigue: «Creo que no se aprovecha todavía lo bastante este centro... especialmente nuestros exportadores e industriales no se dan aún suficientemente cuenta de los servicios que se les proporciona en centros como este».

materia de precios, ni en el terreno de la calidad. Nuestros exportadores tienen pues que aprender a reorientar su producción, a fin de poder competir con sus rivales extranjeros sobre los anchos mercados del mundo.

De ahí, que —como indica don Fernando Escrivano— nuestro «Centro permanente» constituya una «oportunidad» que se brinda a todo exportador consagrado o en potencia, para conocer mejor el mercado y recoger enseñanzas que le permitan adaptar su producto y sus industrias a las exigencias del comprador americano.

trías exportadoras lleguen a mirar todas las responsabilidades, todas las cargas, posibles organizadas en agrupaciones exportadoras. Este es el objetivo final que no implica, ni mucho menos, que el Gobierno deba entenderse de los problemas de las exportaciones españolas, tanta ayuda aun necesitan.

SENTIDO POSITIVO

Una de las cosas que mayor satisfacción puede darnos en esta fase de la vida española, es que lejos de descansar sobre laureles, las nuevas generaciones, tanto de funcionarios gubernamentales como de ingenieros, arquitectos, etc., etc., buscan con profundo sentido autocrítico, sentido positivo, la respuesta a los problemas que tenemos planteados. En el caso concreto de la conquista de los mercados exteriores, no puede caber duda de que uno de los problemas con el que todavía nos enfrentamos estriba en el hecho de que, hasta ahora, la producción de la industria española pudo ser absorbida por el mercado nacional, muchas veces sin competencia ni en

Tres son las directrices principales para poder alcanzar esta conquista. El trionomio se llama: Calidad, precio y entrega. Pero si estas son las bases principales sobre las que se puede asentar el desarrollo de nuestro comercio exterior, a ellas se añade la necesidad de aprender los gustos extranjeros, las exigencias de los compradores extranjeros, la forma en que los productos deben ser presentados. Nuestro Agregado Comercial no duda en avisar que si nuestros productos suelen tener aceptación en Estados Unidos, si en algunos terrenos —como el mueble español— no basta la producción actual para hacer frente a la enorme demanda, a veces aun no estamos en condiciones de ofrecer nuestra producción en precios competitivos, ni en cumplir con los plazos de entrega concertados, ni en presentarlos en forma que seduzca al comprador.

«NO ES UNA PEQUEÑA FERIA»

«Esto no debe ser considerado —subraya el Agregado Comercial— como una pequeña feria, en la que vender es el fin evidente en que dada la exigencia de nuestras industrias exportadoras, no pueden contar con una técnica propia, individual, y que por ende tienen que venir agrupadas para poder hacer frente a todas las exigencias. Y evidente también que, en estos primeros pasos dados en el ancho mundo, necesitan del apoyo y de la ayuda de nuestro Gobierno. Pero el hecho de que la oficina comercial rige este centro, no implica que deba immiscuirse en los negocios propios de cada casa. Don Fernando Escrivano aclara: «Esta oficina es una especie de plataforma de despegue para facilitar la exportación... El ideal es que las indus-

trías exportadoras lleguen a mirar todas las responsabilidades, todas las cargas, posibles organizadas en agrupaciones exportadoras. Este es el objetivo final que no implica, ni mucho menos, que el Gobierno deba entenderse de los problemas de las exportaciones españolas, tanta ayuda aun necesitan. cierto modo, esta iniciativa se rece pues a la del I.N.I., insmento también de desarrollo, capacidades, cuyo objeto fue en la coyuntura en la que la iniciativa particular pudiera continuar a caminar sola. Así lo han hecho otras potencias con solera exportadora, como la Gran Bretaña no deja de tener particular interés que incluso esta potencia ha encontrado tal mérito en nuestro «Centro permanente», que no da ahora en emular el ejemplo de hecho, la conclusión a la que ahora se puede llegar, a los 13 meses de haber inaugurado el «Centro permanente», en el rascacielo de la Pan Am es: El producto pañol gusta, nuestros exportadores no han logrado solo penetrar en el mercado norteamericano, no también, y sobre todo, aprender ya valiosas lecciones. O, sencillamente dice don Fernando Escrivano: «El balance es positivo».

Ofensiva del Vietcong

(Viene de la página anterior) El problema actual consiste en encontrar una droga capaz de destruir el resistente bacilo del nuevo brote malarico mencionado, que ataca incluso a las células de sangre sana y puede dejar inconsciente a un hombre e incluso causarle la muerte, cuando la sangre atacada alcanza a los órganos vitales. Se está probando una nueva droga antipaludica anteriormente usada contra la lepra y otras enfermedades. Millares de soldados en el campo de operaciones están siendo tratados con estos comprimidos diariamente además de la dosis semanal de quinina.

de Estados Unidos en la ONU Arthur J. Golberg se ha entrevistado con el Presidente Charles De Gaulle durante la mañana de hoy y le ha explicado las razones que tiene el Presidente Johnson para iniciar su ofensiva de paz en Vietnam.

Se cree que Golberg ha buscado el apoyo de De Gaulle para afianzar los esfuerzos norteamericanos de atraer a los comunistas a la mesa de la negociación.

¡SORDOS! Fonodora Presenta el sensacional y revolucionario audifono microfonono "ORAVOX 18"

Todo dentro del oído
El aparato más pequeño del mundo
Potente, seguro, liviano, invisible y sin averías

Admírelo y comprébselo sin compromiso en: **Fonodora**

Pta. Mayor, 38 (Junta Pza. San Antonio) Tel. 22951 PALMA

Huelga de transportes en U. S. A.

(Viene de la página anterior) y, ocho conductores de tractores. El robo se estuvo cometiendo durante un periodo continuado de cinco años. Esos materiales sacados clandestinamente del Arsenal —no ha podido recuperarse sino una pequeña parte fueron vendidos a diversos compradores en Florida, California; Virginia, Luisiana, Tejas, Oregon y otros estados no especificados. Los acusados podrán ser castigados a la pena de 10.000 dólares de multa o 10 años de prisión.

impedía acostarse. La Sra. Veiga investigó el caso y comprobó que un gran puma, de un metro de longitud se había acostado sobre la cama de su hija. Prorrumpió en gritos, al escuchar los cuales acudieron algunos vecinos que pudieron reducir al animal y entregarlo a las autoridades del parque zoológico de Brasil.

NO ERA UN GATO, SINO UN PUMA

Brasilia, (Brasil), 31. (Efe). — Ana Beatriz Veiga niña de cuatro años de edad acudió a su madre para decirle que no podía dormir ya que "un gato muy grande se había echado en su cama" y le

SE ESTRELLÓ CONTRA LA CRESTA DE UNA MONTAÑA

San Luis, California, 31. (Efe). Un pequeño avión se estrelló anoche contra la cresta de una montaña. En el accidente murieron las cuatro personas que iban a bordo. Ocurrió a poca distancia de la carretera número 101 que enlaza Los Angeles con San Francisco.

RUSK: EXPLOTAREMOS

TODAS LAS POSIBILIDADES DE PAZ.

Washington, 31. (Efe). — «Los Estados Unidos explotarán las posibilidades para la paz en Vietnam a través de todos los caminos que puedan estar abiertos», dijo anoche el Secretario Norteamericano de Estado, Dean Rusk, en una entrevista televisada. «Tenemos la esperanza —añadió— de que el Año Nuevo pueda abrir posibilidades que no hemos visto durante 1965».

LAS RAZONES DE JOHNSON

París, 31. (Efe). — El Embaja-

CUPON DEL CIEGO
1 5 3

La gran familia Les desea ¡feliz Año Nuevo!



...¡Llegamos con el Nuevo Año y con un miembro más. Desde ahora seremos... «LA FAMILIA Y UNO MAS» (TOL. MENORES)

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D.ª Isabel Carmona Fábregas

Que falleció el día 31, en Palma habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hermanos Luis, Jaime, Luisa y Juan; hermanos políticos Isabel Biale, Mercedes Mateu, Sebastián Font y Begoña Badia; tíos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral, que se celebrará el próximo lunes, día 3, a las once, en la iglesia de Santa Eulalia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El Excmo. y Revmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder Indulgencias en la forma acostumbrada

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña MARÍA BLANCHC NICOLAU

Que falleció ayer, a la edad de 75 años en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos hijos Margarita, Cosme, María, Antonio y Francisca; hijos políticos José Caldentey Cavero, Juana Deyá Mir y Felisa Capó Villalonga; nietos, hermanos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, hoy día primero de enero a las 7 de la tarde en la iglesia Parroquial de la Stma. Trinidad, y al funeral, día 3 de enero en la misma parroquia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria Capitán Cristóbal Real, 34-3º No se invita particularmente

El Excmo. y Revmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada

¡DOS ULTIMOS DIAS! HOY y MAÑANA

LIRICO

7 TARDE Y 10'45 NOCHE

LA REVISTA DE LAS SORPRESAS Y LA PICARDIA

LAS NOCHES DE HERODES

DOS BALLETS INTERNACIONALES ¡40 MUJERES EN PASARELA!

SOLO MAYORES 18 AÑOS TAQUILLAS: De 11 a 1 y desde las 5

DEPORTES

RUN-RUN

Deseamos que todos los lectores hayan tenido un feliz comienzo de año.

Lo deseamos también para el Mallorca y el Constancia, en los partidos que deben disputar mañana.

Y que al menos conserven su categoría actual en 1966.

Hoy hablaremos de nuevo de César... aunque sea el entrenador quien hable mucho estos días, en la prensa catalana.

Al compañero Codina acaba de manifestar:

«Me preguntan si en mis aspiraciones existe volver a ser algún día entrenador del Barcelona. Servir al Barcelona ha sido siempre mi máxima aspiración. Eso no es ningún secreto, porque lo he repetido hasta la saciedad. Y como mi afecto al club no ha menguado lo más mínimo, sigo pensando igual que cuando tuve la gran satisfacción de volver al «Barça»

Le preguntan después:

«El próximo domingo, Mallorca-Barcelona. Un partido que tendrá muy especial atractivo para ti, ¿verdad?»

«Pues, sí. Y como debo ir a Mallorca, por otros asuntos particulares, aprovecharé para ver el encuentro.

(Esto ya lo dijimos hace unos días).

Otro extracto del diálogo Codina-César:

«¿Y a favor de quién te inclinarás?»

Neutral. Quiero verlo y lo será. Pero si debiera decidir la victoria por uno u otro bando, me inclinaría por el Mallorca. Al fin y al cabo, al Mallorca le hacen mucha más falta los dos puntos que al Barcelona. Este ya no puede aspirar al título, y aquí necesita los puntos para salvarse.

Se ha publicado que Fiol firmó contrato por el Constancia.

Moscardón estaba enterado. Pero no lo dio a la publicidad porque sabía que había unas rápidas gestiones del Mallorca para que tal ficha no se llevara a efecto.

Al parecer, Fiol tiene suscrito «compromiso privado» con el Mallorca.

En la Federación, la última ficha de Fiol era la de jugador amateur del Atlético Baleares. Con la baja remitida por el club balear para terminar la temporada.

Como en el organismo no tenían otro documento, tuvo que presentar la cartulina que presentó el Constancia.

Fiol fichó sin consentimiento del Mallorca.

Porque lo curioso es que algunos directivos del club decano se enteraron de la noticia en una visita particular efectuada a BALEARES.

Las últimas noticias son que no habrá nada anormal. Y que todo seguirá como antes.

Persona que dice entender mucho de fútbol y estar en el secreto asegura que Rial había pensado alinear a Fiol frente al Barcelona.

Después surgió el «No», del que no se beneficia nadie.

Todos los pronósticos de la prensa señalan al Barcelona como favorito ante el Mallorca.

Basándose en la lógica, es natural esta opinión.

MOSCARDON

«El Mallorca - Barcelona será un partido de cara o cruz» - valicina Zaldúa

Se concentró el equipo mallorquinista, sin ninguna novedad

Anoche quedó concentrado el Mallorca, conforme adelantamos en nuestra edición de ayer. No hubo novedades para sumar a cuanto nos dijo Héctor Rial. De momento hay dos dudas en el equipo: el hombre que ha de defender el marco y el que ha de jugar de extremo izquierda. Todo lo demás, salvo imprevistos, está decidido. Lo más probable es que se alineen los siguientes jugadores:

- GALAN
DORO-BOLAO-DOMENECH
IGUARAN-PINI
HERRERA
AMADOR-BERGARA-MARTINEZ
HECTOR NUNEZ



PINI
Vuelve al equipo el sudamericano, para reforzar su zaga

En el caso de no jugar Héctor, le sustituiría Rovira.

Los jugadores están muy animados, dispuestos a comenzar el año con buen pie, ganando al Barcelona.

Rial nos dijo ayer:

«Lo importante, en estos momentos es reforzar la parte de atrás. Es evidente que ha flojeado en esta Liga. Yo así lo he visto desde el momento en que me hice cargo del equipo. Considero que la alineación que presentaré es la que ofrece mejores condiciones para este refuerzo en la zona de contención.

En cuanto al Barcelona, hay una duda: Olivella. Lo decidirá Olivella antes de salir esta tarde hacia Palma. A las ocho de la noche la expedición azulgrana estará entre nosotros.

Uno de los jugadores —Zaldúa— ha hecho unas declaraciones, en las que dice:

«Dada la situación del Mallorca, y que este partido le representará casi un cien por ciento de su ser o no ser un equipo de Primera División en la próxima temporada, y que para el Barcelona significa el que todavía pueda aspirar a hacer algo importante en esta Liga, me inclino a creer que será un partido de cara y cruz, en el que habrá que luchar sin el menor reposo. Lo que sí puedo decir es que nosotros iremos a jugar este partido dispuestos a darle todo y a confirmar que la recuperación del equipo es un hecho real. Si nosotros ganamos claramente al Real Madrid, y el Madrid derrotó de manera rotunda al Mallorca es lógica que mantengamos las máximas aspiraciones.

Mañana podremos ofrecerles las impresiones del director técnico del equipo azulgrana.

desde MI ATALAYA por RAL

«Las travesuras de César y sus muchachos»

Suponemos que lo leyeron Vds. Se lo ofrecimos a través de nuestra columna más o menos humorística del Run-Run. Se trata de estas declaraciones escalonadas que ahora, por lo visto, está haciendo César para justificar una dimisión y una situación creada en el «Mallorca», de la que nadie puede tener la culpa, si no es quien tanto «se manifiesta».

Hemos de reconocer que el «Mallorca» bastante ha hecho con sustituir al entrenador y no hacer que este pasara por el «trance» del «Málaga», del «Real Madrid» y ahora mismo del «Barcelona». Lo que no nos parece tan correcta es la actitud «inquietada» de César, solamente explicable, en el caso de que «considera esta baza la definitiva de su carrera deportiva como entrenador.

Porque, lo cierto es que cuando le sucedió lo mismo en el «Barcelona» el amigo César se quedó tan tranquilo. Se limitó a unas apariciones en público en las tribunas, recibir unos aplausos de las incondicionales y nada más. No provocó al señor Llaudet, porque seguramente sabía que el señor Llaudet estaba dispuesto a contestar si era necesario y tal vez este diálogo no convenía.

César sigue pensando que lo que hace ahora es un diálogo con la prensa catalana. Hemos de pensar que tal vez supone que se trata de un monólogo para los lectores catalanes, pero se equivoca una vez más. La prensa catalana llega a Mallorca en cuestión de minutos y aquí todos nos enteramos. ¿Piensa que es esta la postura más adecuada en un entrenador? ¿No sería mejor darle tiempo al tiempo y no provocar? ¿No es mejor que se le haya permitido salir por la puerta grande apareciendo como un señor que ha presentado su dimisión?

Porque todo hay que decirlo. El «Mallorca» perdió su encuentro frente al «Real Madrid», porque este equipo fue infinitamente superior. Ahora bien, el «Mallorca» aguantó por primera vez los 90 minutos. Esto también es cierto. Y hay manifestaciones de gente muy directamente interesada en el equipo, que pueden «testificar la forma física en que todos se encontraban y en la que se encuentran ahora.

En cuanto a la cuestión técnica, no se ha profundizado, pero recordemos que cuando César triunfó plenamente, fue cuando en el «Elche» era entrenador y jugador. Luego cambiaron bastante las cosas. «Elche» era entrenador y jugador. Luego cambiaron bastante las cosas.

En fin, que nos ha dado la impresión de que César se ha equivocado una vez más y que lo mejor que podría hacer es dejar tranquilo al «Mallorca», como el «Mallorca» le ha dejado ya tranquilo a él. A fin de cuentas una postura como la suya no le beneficia en absoluto. Si al fin y al cabo no le ha ocurrido nada nuevo. La papeleta a los entrenadores se les suele dar con una «facilidad extraordinaria y esta experiencia, ya debería conocerla, no «abría de cogerte de nuevas. Lo que pasa es que —lo comprendemos— son divisiones muy continuadas, desde su salida del «Zaragoza».

Esperemos que César no insista en sus «travesuras». ¿Para qué? A lo mejor se continúa hablando luego de fichajes. En fin, que vale más dejarlo.

HIPICAS

En la matinal de mañana las tuerzas parecen muy igualadas

Debutará el francés «NECTRIA»

A las 10.15 se lanzará la primera de las seis carreras programadas para la reunión matinal de mañana. Todas las pruebas se desarrollarán sobre la distancia inicial de 2.400 m., con salida cerca del arranque de la curva Norte.

BRISSEYS - CATIRA M -

GALLARDA

Parece la más arriba indicada una posible clasificación bastante revolucionaria y en parte lo es, porque los tres ejemplares más arriba reseñados no se han distinguido últimamente. No obstante, tanto Brisseys, como Gallarda, como Catira M han dado guerra en las últimas reuniones y mañana tendrán a sus peores enemigos o bien fuera o bastante alejados por el handicap. Queda Insula, de la joven generación la que más posibilidades tiene de vencer.

IMAGEN G - HUMORADA -

GACELA D'OE

Imagen G, tiene sus dificultades pero una clase superior a la de sus rivales Humorada L., va decididamente a más y aunque sus enemigos de mañana no sean los de otras ocasiones, creemos que puede dar batalla. Gacela d'Or es inicialmente más rápida que sus contendientes y la falta de obstáculos puede darle cierta ventaja. La carrera puede brindar muchas sorpresas y tendrá su buenas oportunidades un Hamburgo que debe ir a más y una Bella que

Mañana, Atco. Baleares-Atlético de Ciudadela Matinal en el «Estadio Balear»

Mañana domingo, a las once y cuarto de la mañana, en el Estadio Balear se enfrentarán el Atlético Baleares y el Atlético de Ciudadela en partido correspondiente al campeonato de Tercera División.

Parece que el Atlético de Ciudadela repetirá la misma alineación que viene presentando desde el comienzo del campeonato. Y en el Atlético palmasano se anuncia la presentación de los últimos fichajes por lo que el encuentro adquiere mayor interés.

Un partido que puede ser decisivo va que el campeonato es corto y un trionfo siempre será difícil de rectificar.

El Atlético Baleares tiene tendencia a mejorar si nos fijamos en sus actuaciones.

Puede ser un interesante matinal de fútbol pues con anterioridad, correspondiente al Campeonato de Aficionados, se enfrentarán los equipos del «San Javier» y «España», de Luchmayor.

Comprimidos HIPICOS

Todos los jueves hay entreno en la pista grande de «Son Pardo» y por esto la animación es mayor que los otros días en que los caballos sólo se trabajan en la pista interior.

La atracción de ayer fue ver trotar a «Nectria», el caballo francés recién importado. «Nectria» —que es un ejemplar elegante— marchó bien, lo suficientemente bien para que el domingo, a pesar de los poderosos enemigos que tendrá frente a él, sea uno de los favoritos.

También vimos a «Nogaro», uno de los trotones importados por D. Mateo Terrasa. Nada podemos decir ni en pro ni en contra porque lo único que hacía era piar por la pista interior.

Bartolomé Fullana entrenó a «Johnny Walker», de momento uno de los más serios aspirantes al próximo Gran premio Nacional. Este bello ejemplar es un producto de «Fox M» y «Zingara». Casta no le falta.

Pablo Moll hizo una prueba muy satisfactoria con «Torbán», —el hijo de «Juranco III» y «Buena»— uno de los tres ejemplares de dos años que tiene D. Juan Mora para lanzarlos a la pista a partir del próximo mayo. Los otros dos son hembras y también productos de «Juranco III» «Jessica» por «Robinsona» y «Jectoria» por «Quirras».

También trotó Pablo Moll a «Jardineras», una hija de «Kid Tourterelle» y de una vegueta que lleva sangre de «Tvrtee» y «Anberive». No fué tan bien pero no hay que perder la esperanza. «Jardineras» es hija de D. Pedro Ricca. (Continúa en la pág. siguiente)

Partidos para mañana

I DIVISION

Mallorca — Barcelona a las 17, Luis Sitjar.

III DIVISION

At. Baleares — At. Ciudadela a las 11.15, Estadio Balear. Ibiza Manacor

Menorca — Soledad Mahón.

Alayor — Poblense Alayor.

AFICIONADOS

Grupo A Llosetense — Binisalem a las 11. Lloseta.

Montuiri — Constancia a las 11. Montuiri.

Grupo C San Javier — España a las 9.30, Estadio Balear. Archiduch — La Real a las 11.20. Son Malferit. Sta. Catalina — S. Cotoneret a las 11. La Salle.

JUVENILES

II Div. Sta. Eulalia — At. Vivero a las 12. Molinar.

Molinar — Soledad B a las 10. Son Malferit. San Pedro — Patronato a las 9.45. P. Soller.

BALONCESTO

Hispania, Palma y Perlas vencieron en sus encuentros

El jueves por la noche tuvo lugar la anunciada jornada de II División, disputándose tres interesantes encuentros, que dieron los siguientes resultados:

- Hoac 47 - Hispania 52.
Palma 68 - Molinar 43.
Patronato 49 - Perlas 66.

Como nota destacada, hay que citar en primer lugar este triunfo del Hispania nada menos que en la pista del hasta el jueves gran favorito Hoac, triunfo que representa la salvación definitiva para los del Vivero y la pérdida casi total de posibilidades, por parte del Hoac de hacerse con el título, para el que ahora aspira con más fuerza el Perlas, gracias a este triunfo conseguido en la pista del Patronato, si bien la lucha se acentúa todavía al ser varios los equipos que en la tabla real van agrupados en el primer lugar, siendo uno de ellos el Palma, vencedor con claridad del Molinar.

Veán la clasificación como ha quedado y lo que todavía puede ocurrir hasta el final de la competición:

Table with 5 columns: Team, P, V, E, D, Pts. Rows include Perlas, Hoac, Palma, La Salle, Alcázar, Hispania, Ciudadela, Molinar, Patronato.

Hipódromo de «Son Pardo» Mañana, domingo, 2 enero a las 9'45 Gran programa matinal 6 seleccionadas carreras al trote 6



DEBUT DEL FRANCÉS «NECTRIA» LOS MEJORES TROTONES DEL MOMENTO REUNIDOS EL DEPORTE QUE SE IMPONE Autobuses: Desde las 9.45 de la C/ 31 de Jembre (Frente Bar Ascot) PROXIMA REUNION: JUEVES 6 ENERO

ESTADIO LUIS SITJAR Domingo 2 Enero 1966 A LAS 15'45 horas: PARTIDO PRELIMINAR DE INFANTILES SANTA EULALIA - LUIS SITJAR A LAS 17 horas: CAMPEONATO LIGA 1.ª DIVISION (JORNADA 16.ª - 2.ª VUELTA) C. de F. Barcelona Real Mallorca EMOCIONANTE Y DISPUTADO PARTIDO NOTAS: 1.º Partido de abono. Se procederá al arranque del talón nº 16 del talonario correspondiente 2.º Venta de entradas: Sábado de 9 a 1'30 y de 5'30 a 8'30 en el Local Club y Peñas del Mallorca. NOTA IMPORTANTE: Se advierte para general conocimiento a los Obligacionistas y Titulares de Propiedad QUE ENTREGARON DONATIVO AL CLUB, que para la entrada al Estadio deberán exhibir aparte del talonario, el Título correspondiente.

Los muebles para su despacho o para su oficina acierte comprándolos en VIVES MUEBLES METALICOS PONT y Monteros 51 - 53 - Teléfono: 38172 LINEA - FUNCIONALIDAD - CONFORT CALIDAD

Festival «Cesta» del diario Baleares

A BENEFICIO DE LA CAMPANA DE NAVIDAD DEL GOBERNADOR CIVIL

MAÑANA DOMINGO, A LAS 11 DE LA MAÑANA, EN JARTAN'S CLUB

Presentará el espectáculo **MARIO CABRE**, de Televisión Española

CRISTOBAL - «LOS GEMELOS DEL SUR» - JORGE SEPULVEDA - LEA ZAFRANI - MARIA DEL MAR y MANUEL HEREDIA - «ALBERTO LATIN SHOW» - XESC FORTEZA Y...

Orquestas: LOS GUANTES NEGROS, JARTAN'S y LOS FLAMANTES

Colaboraciones: SESAMO, JARTAN'S CLUB, TAGOMAGO y CALIFORNIA

**MAS DE MEDIO MILLON DE BOLETOS SE HAN PRESENTADO AL CONCURSO
MAS DE UN MILLON DE PESETAS VALEN LOS OBJETOS QUE SE SORTEAN**

Donativo único, 50 ptas.

Se despachan entradas desde el sábado tarde en JARTAN'S CLUB

Hípicas

(Viene de la página anterior)
ITU - INQUIETO G - IRIS G

Itu está muy bien colocado y la incógnita es cómo se las entenderá con su propietario, debutante en las lides oficiales. Tampoco mal colocado está Inquieto G. y además, con muy pocos obstáculos en los metros iniciales. Iris G. tiene una clase indiscutible y el pasado domingo pudo haber resultado mucho más peligrosa de no haber sido bastante indecisa su primera vuelta. Fru Fru, Harmonisley y Zoroastro podrían dar batalla.

BELINDA - FIL D'OR - CASUALIDAD M

Carrera muy acoplada en la que todo es posible. Si hemos elegido a Belinda es por lo combativa que se mostró el pasado domingo con un handicap muy parecido al de mañana. A Fil d'Or porque se encuentra en su gran momento y su colocación no es mala. A Casualidad M. lo hemos elegido porque

Acuerdos de la Federación Balear de Fútbol

Acuerdos tomados por los Comités de esta Regional, citados a continuación en sus reuniones del día 22 del actual.
COMITE DE

COMPETICION

Jugadores
Suspender por cuatro partidos oficiales y multa, a Andrés Marqués Negre (Llosetense) por desacato al árbitro y amonestación, por haber sido apercibido con anterioridad a su expulsión, por poner reparos a las decisiones arbitrales.
Clubs
Imponer multa al Rápido por falta de presentación de una licencia de un jugador y otras caducadas.
COMITE DE JUVENILES

Jugadores
Suspender por dos partidos oficiales, a Antonio Simó Pizarra, Juan Poveras Coll (San Felipe) y Vicente Bonifa Ollivar (Mallorca) por protestar las decisiones del árbitro.
Clubs
Imponer multa al Soledad por no presentarse en el campo y al G. D. Romarías por falta de presentación al árbitro de la tarjeta de Delegado y licencias de jugadores.

también atraviesa un estupendo momento y recordamos su excelente recorrido del domingo. No resultaría nada extraño que los dos grupos delanteros formados por Albó, Bolívar, Garín, Biard y Kriwolak ofrecieran dura resistencia.

NECTRIA - LISERON DES

BOIS - FURIA M

Aunque encuentre bastantes dificultades, creemos que el debutante "Nectria" puede vencer. Liseron des Bois está bien colocado y su momento no es malo. Furia M ha mejorado algo su situación respecto a sus últimas actuaciones y podría dar mucho juego. Bella Luz, Horse Wilkes, Gacela y Comelito II ofrecerán dura resistencia.

KASIMODO - BUFON - LAPIN

Kasimodo remató muy bien el pasado domingo, no tendrá obstáculos y la distancia está hecha a su medida. Bufón está en el máximo momento de su vida deportiva y sus fuertes arrancadas pueden colocarle en envidiable posición. También Lapin lleva dos grandes actuaciones y como es buen rematador puede ofrecer una gran resistencia al grupo de los grandes ases que figuran a una distancia que puede ser decisiva, a pesar de su excelente forma. No obstante, la llegada puede ser muy emocionante.

CENTAURO

Comprimidos HIPICOS

(Viene de la página anterior)
Sebastián Fuster trató a «Jabi» un producto de «lapis» que no parece - che mal. Junto al trotó «Imán», el hijo de «Fox M» y «Ruti Carla» propiedad de D. Francisco Moll que, de momento no quiere parecerse a sus hermanos maternos.

Al parecer, D. Juan Marroig entregó ya el dinero suficiente a Jan Tunow para que le traiga de Dinamarca un troteo que segura mer... no... á ninguno de los esperados para mediados de enero es decir, «Hoffkonin»... «Juan».

Lo de la «Diada» del día de San Sebastián ha causado un gran revuelo. Si las famosas calmas de enero coinciden, como otros años, con la festividad del Patrón de Mallorca, tendremos una de las jornadas más solemnes del hípico mallorquín.

CENTAURO

No hay paga extraordinaria bien gastada

si con ella no compra una PUBLICACION EXTRAORDINARIA El extraordinario de Navidad y Fin de Año de



está ya a la venta en todos los quioscos de España.

Ciento dieciséis páginas en huecograbado y varias tintas, con portada a todo color.

¡SOLO CUESTA DOCE PESETAS!
¡Y VALE MAS DE LO QUE CUESTA!

EN EL ENCONTRARA:

¡Sobre todo, alegría! (Nuestro cordial saludo ante los doce meses que le esperan).

1966: EL AÑO QUE LE ESPERA:

Un telescopio mes por mes y día por día, sobre lo que le traerán los doce meses próximos

Y para que se entretenga, entre brindis y copas de champán: CENTENARES DE CHISTES, ASATIEMPOS, JAMEROGRAMAS, ANECDOTAS Y TODA CLASE DE DISTRACCIONES

Porque el "extra" de



es verdaderamente extraordinario

COMO SIEMPRE, LOS MAS INTERESANTES REPORTAJES:

-Marte, desilusión; la Luna, esperanza.- Datos y pormenores de la exploración del "Mariner IV" y primeras informaciones positivas sobre la Luna.

-Los "libros de caballería" de nuestro tiempo.- La novela policíaca, ese género literario que existió siempre, pero que codificaron Allan Poe y Conan Doyle.

-España, potencia nuclear.- La aplicación de isótopos radiactivos abre una segunda revolución industrial.

-La legión de Loyola.- Pio XII dijo de la Compañía de Jesús: "Es una monarquía donde la autoridad no se discute".

-La Navidad en el cine.- Bing Crosby, Diana Durbin, Marisol, Rocio Durcal, Paquita Rico..., todos cantaron melodías navideñas.

-El tenis deporte del año.- Pero sepa que España ha contado siempre con raquetistas que han podido medirse con las mejores del mundo.

Y con ello, el "Bia... bla... bla..." de las celebridades y el resumen gráfico y noticioso de 1965.

¡TODO POR DOCE PESETAS!

que es el precio -de verdadera ganga- que hemos puesto al EXTRA DE NUEVO AÑO de



Palma-Mahón, en el Estadio «Luis Sitjar»

Hoy, a las cinco de la tarde

Hoy, sábado, en el estadio Luis Sitjar, se enfrentarán el Palma y el Mahón, en partido correspondiente al campeonato de Tercera División.

El equipo menorquín se está codeando con el At. Baleares para el primer puesto, contando con dos positivos y manteniéndose imbatido.

Este partido dará comienzo a las cinco de la tarde. Sabemos que el entrenador del equipo palmesano, Quetglas, ha pensado alinearse de nuevo a los que participaron en la Copa Uruguay, ya que los nuevos elementos no dieron el resultado esperado.

MARE NOSTRUM, S. A. DE SEGUROS Y REAS. GUROS

En el Sorteo celebrado hoy en la Dirección General de Seguros, han resultado premiados todos los Apéndices de Capitales Adicionales Eventuales, cuyo número de registro termina en las tres siguientes cifras:

793 - 244 - 581 (SEGURO ORDINARIO)
279 (SEGURO POPULAR)

Los Apéndices premiados seguirán participando en los sorteos trimestrales siguientes, en tanto las pólizas de Seguro de Vida estén en plena vigencia.

Palma de Mallorca, 31 de diciembre de 1965.

Importante laboratorio farmacéutico

precisa Representante para Visita Médica en Palma de Mallorca, capital y provincia, con experiencia. Dispuesto a incorporarse inmediatamente. - Escribir núm. 9967, Vergara, 11 - BARCELONA (2).

FINISIMAS, PURAS, NATURALES.

AGUAS DE MESA

Lanjarón

DISTRIBUIDOR:

BODEGAS LLADO

A. M. MARQUES, 36 - TELF. 50292

AÑO VIEJO

1965 EN LOS LIBROS

Presencia de la mujer

El mundo de los libros durante todo mil novecientos sesenta y cinco ha estado extraordinariamente movido. En el campo de la novela se han producido pocas revelaciones, mas en cambio se han dado rotundas confirmaciones, índices de plenitud de grandes

—aunque el nombre ya fuera conocido— de Manuel Barrios con una novela social andaluza, «La espula», escrita con una rara maestría; Alfonso Martínez Garrido, periodista

un realismo impropio y superando una —por otra parte importantísima— etapa de la llamada «poesía social» que Leopoldo de Luis ha estudiado en una excelente antología.

Mucho se había tronado contra el ensayo y, tantas veces, ensayos mismos. Pero el ensayo florece cada día y hasta se ha complicado con la biografía. Ensayos políticos, históricos, literarios, científicos. En el ensayo político destaca este año especialmente, por su mensaje lleno de intrepidez y originalidad, «Cartas al pueblo soberano» aparecido cuando no se ha apagado el eco de sus «Cartas a un Príncipe». También se puede calificar de tal «El crepúsculo de las ideologías», de Gonzalo Fernández de la Mora, que ha producido una vivísima polémica a la que el autor ha respondido denodada y rigurosamente. En zona más templada, con más voluntad de información, aunque no evento de fuerza polémica, «Los sindicatos en España», de Carlos Iglesias Selgas que, acaba de recibir el premio Nacional de Literatura «Francisco Franco», y la misma línea de información y reflexión todos los volúmenes de la Colección «Nuevo Horizonte», de las Ediciones del Movimiento, destacando especialmente «El viraje político español» —de un extraordinario valor documental y dialéctico— de Agustín del Río Cisneros.



ELENA QUIROGA

ta, que recibió el premio Nadal por «El miedo y la esperanza», Teresa Barbero con el premio «Sésamo» por «Una manera de vivir»; María Luisa Llagostera, premio «Ondas», Carmen Mieza, Premio «Urriza», Rodrigo Rubio, premio «Planeta» que acaba de asomarse a las librerías... También habría que apuntar este acontecimiento de la colección Alfiguara de novela corta y popular en que consagrados y nuevos alternan en la conquista de los grandes públicos. Predominan el realismo hacia cuya búsqueda fue desde hace unos años la novelística española. Mas no un realismo fotográfico, como en algún momento se pretendió, sino de autenticidad humana sin cortar a la imaginación sus derechos.

La relación de libros poéticos sería incontable. Citemos nombres que tanto dicen ya a todos los públicos aunque la poesía se haya movido en un terreno minoritario. Vicente Aleixandre, humanizadísimo, con sus Retratos con nombre; Gerardo Diego que ha reunido toda su «Poesía amorosa» en una edición lanzada al gran público; poetas de la primera promoción de posguerra como José Hierro que ofrece una nueva dirección de su lírica con «Las alucinaciones»; Luis López Anglada, que además de haber publicado una monumental antología de la poesía española contemporánea, escribe un libro titulado «Plaza,

En los ensayos histórico-biográficos, el libro póstumo de Lorenzo Riber sobre Pedro Mártir de Angleria, el de Francisco Umbral sobre Larra, de Héctor Vázquez Azpiri sobre el cura Merino, de Giménez Caballero sobre don Juan March.

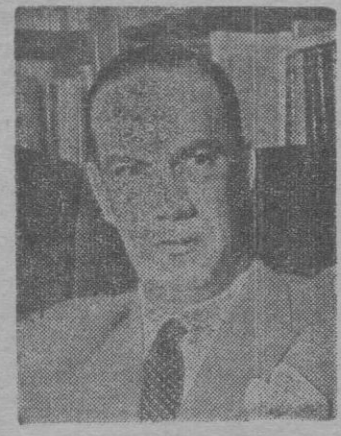


ZUNZUNEGUI

Como gala y ejemplo del ensayismo literario hay que subrayar los «Ensayos elegidos» de Guillermo Díaz Plaza; libros de viajes como «Con la maleta al hombro» de Angel María de Lera su viaje por Alemania en busca de los españoles que trabajan allí; los de Carlos Luis Álvarez y Luis María Anson y toda la producción a que ha dado lugar el año connotado. En el ensayo científico, los de López

Es preciso recortar las enumeraciones. Bastenos añadir que el balance es altamente positivo y que no sería 1965 uno de los años que por vez han hecho en la litera-

BON JOUR
LIMPIEZA DE TAPICERIAS
SIN DESTAPIZAR Y AL
POMBAS PROCEDIMIENTOS
PO PRO SER TEL 31851



CAMILO J. CELA

tura española del presente siglo.

Dos grandes pérdidas registra nuestra literatura: la del dramaturgo Alejandro Casona

MICHEL DE SAINT PIERRE
SANTA COLERA
LUIS de GARALT/Editor

que volvió a España atraído por la irresistible nostalgia llenando nuestros escenarios de poesía, y del gran maestro de la crónica y el artículo César González Ruano, que ha dejado viuda de una asistencia poética diaria a la prensa española.

SALVO muy contados precedentes —muchos de carácter negativo, y todor de entidad limitado—, la incorporación plena de la mujer española a los diferentes capítulos que cualifican e integran la vida nacional, se produjo a través de los caminos abiertos para ella por nuestra entrañable Sección Femenina, curtida en las dificultades de la guerra y expresión idónea en la época actual de una de las Instituciones españolas de mayor autenticidad.

Sección Femenina constituye una de esas parcelas de la evolución del país en las que apenas pueden apreciarse espectaculares avances o grandes disonancias, sencillamente porque su actividad no aparece ejercida para lucimiento propio, sino para el mayor provecho posible de la mujer española. Es decir que se trabaja en un silencio ejemplar y apenas «suenan» sus realizaciones, que no presentan en absoluto espectaculares altibajos porque responden a un devenir ordenado y metódico cuyo motor de puesta en marcha habría que buscar en el propio corazón de José Antonio Primo de Rivera, anticipado a su tiempo y a su espacio en esto como en todo.

Sólo podría decirse que en este 1965 que ahora finaliza se ha laborado, como en todos sus precedentes, a pleno rendimiento y al tope máximo posible. Sus Escuelas Nacionales de los castillos de la Mota y Magalia, de Aranjuez, Madrid, Peñaranda y El Pardo; los 21 albergues de verano; los seis colegios de segunda enseñanza; los 28 grupos escolares de Patronato; las 93 escuelas mixtas; las 179 escuelas de hogar; los 49 talleres de iniciación profesional juvenil; los 11 Circulos Culturales «Medina»; los 15 Clubs deportivos; las 10 granjas escuela rurales; las dos cátedras ambulantes nacionales, a las que se suman ya 19 provinciales motorizadas y 38 sin motorizar, que realizan cursos de unos dos meses de duración en los más apartados rincones de nuestra geografía, des-

corriendo para sus habitantes el velo de la cultura y el progreso; los 2.446 grupos de coros y danzas formados por 48.714 participantes de todas las edades y de todos los niveles sociales y económicos del país; sus más de dos mil equipos de gimnasia compuestos por 30.000 muchachas especializadas en este noble deporte... Todo esto no son sino las correspondientes rúbricas de cuantos capítulos configuran el quehacer cotidiano de Sección Femenina.

En este año, se ha salido en varias ocasiones al extranjero, y hay que recordar con agradecimiento la actuación permanente de sus Coros y Danzas en la Feria Mundial de Nueva York y el viaje por diversos países de Oriente Medio, la intervención en la Gynnastrada de Viena con el sistema original de enorme aceptación de partir en los movimientos gimnásticos precisamente de los pasos de nuestros bailes regionales más representativos, y el gran éxito de sus «Titeres» en el Teatro de las Naciones de París.

De la tarea desarrollada en estos años por Sección Femenina son buena prueba esas mujeres que ejercen sus profesiones en cualquiera de nuestras provincias, las que practican deporte, las que realizan sus quehaceres encuadrados en el Montepío del Servicio Doméstico, y las que a través de la línea representativa correspondiente ocupan puestos en muchos de nuestros municipios e incluso en las Cortes Españolas. Ninguna conquista puede asombrarnos en este terreno en el año que ahora cerramos. La intensidad y pujanza de la labor de la Sección Femenina queda, como constancia fiel y por demás expresiva, en esa presencia viva y abnegada de la mujer en la vida toda del país.

ISLA SOLITARIA

Compro terrenos, apartamentos para alquilar, clientela internacional. Ofertas con detalles y precios a: 55120 Vergara 16 Barcelona 2.

IRVING SHULMAN
HARLOW
LA RUBIA PLATINO
LA DIOSA DE LA SENSUALIDAD.
LUIS de GARALT/Editor

novelistas y narradores. Camilo José Cela ha dado muestra en varios libros —además de publicar el cuarto tomo de sus obras completas— de su maestría y fecundidad: «Viaje al Pirineo de Lerida», «Escenas matritenses», «La familia del héroe» y «Gavilla de fábula sin amor». Ignacio Agustí que lenta pero orgánicamente —como él dice— hace crecer su serie «La ceniza fue árbol»



IGNACIO AGUSTI

ha ofrecido el cuarto tomo con el título «19 de Julio». Vuelve a iniciar otra serie histórica Alejandro Núñez Alonso con «Semiramis»; Ricardo Fernández de la Reguera y Susana March, prosiguen sus «Nuevos Episodios Nacionales», el último titulado «Cuando la boda del Rey». Torcuato Luca de Tena continúa sus dotes de narrador en esa novela, o mas bien ese cuento largo que se llama «La brújula loca». Juan Antonio de Zuzunegui prosigue su aspero ciclo madrileño con «Todo quedó en casa»; Francisco García Pavón extiende a forma de memorias o cuentos entre sí relacionados por un clima de recuerdo, sus añoranzas manchegas en un delicioso libro que se llama «Los liberales»; Paulina Cruzat colma su finura y maestría con «Relaciones solitarias» y Elena Quiroga llega a la cumbre de su propia hazaña narrativa y a la más alta exigencia de la novelística contemporánea con «Escribe tu nombre». Ignacio Aldecoa, otra serie de relatos con el título de los pájaros de «Badem-Badem».

Entre las revelaciones hay que contar la muy significativa

NOGAT
Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA
EL TERROR DE LAS RATAS
Con matarratas NOGAT se pulveriza y pasta fosforada exterminará rápidamente a sus molestias toda clase de ratas ratones y topas. Recuerde que NOGAT no actúa en días. Las mata en horas.
Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Lez de Barakaldo 13 recibirá un interesante folleto.

Grúas SEMPERE
Les desea felices fiestas y próspero Año Nuevo

C.D. 2022

unicas en arte e industria
LAVADORA SUPERAUTOMATICA
ZOPPPAS
Zoppas, la industria electrodoméstica más potente de Italia
De venta en los más prestigiosos establecimientos.
DISTRIBUIDORES PALMA: BUADES ELECTRICISTA, FRIGORIFICOS MOYA, CASA RADIO T. V., ELECTRODOMESTICOS FERRER.
DISTRIBUIDORES PROVINCIA: ANTONIO SOLIVELLAS, SEGURA Y ROSES, ELECTRO BAUZA, ALMACENES MUNTANER.
Distribución en Madrid: Mercado, 75-77 LA PUERBA, Peral, 11 MANACOR.

FINCAS

PISOS en calle Bartolomé Torres, 4 dormitorios. Precio 475.000 ptas. Facilita des pago. Inmobiliaria Ba laguer calle Velázquez nú mero 38, entlo. (19)

PISOS en carretera Manacor 3 dormitorios Entrada 50 mil ptas. resto mensualida des 3.000 ptas. Inmobilia ria Ba laguer calle Veláz quez, núm. 38, entlo. (20)

FINCA RUSTICA, montaña situada en el sitio más sa no y tranquilo de la isla propia descanso y recreo, a 20 kms. Palma Casa, 15 cuartos, arboles fruti les, algarrobos, almendros tarro. 1.400.000 ptas. Te léfono 33785 (34)

SE VENDE planta baja en Santa Catalina bien situa da 1 dormitorio cuarte ro de baño sala de estar ca mero baño patio etc. Buen precio. Informes Te léfono 32789 (36)

VENDO dos pisos nuevos junto carretera Manacor. Facilidades. Reina María Cristina, 101. (12)

EN AGRADECIMIENTO a to do su público, Sastrería CYMA, por su 10 aniversa rio regala 10 magníficos agnaldos valorados en 3.500 pts. a cada comprador de un traje a medida. Vea nuestros escaparates. (30)

PISOS sin intermediario vendemos cocina caierac con ascensor eleva do mediana 100.000 entrada resto 2.88 mensuales Ave nida Jaime III 135 # 28

DOS AÑOS de dos dormi torios con baño a gara je, junto hacienda Ur álica de tres dormitorios. frente Instituto Higiene Razón: Teis 12973-14028

VENDO pisos en construc ción en Santa Catalina La Sociedad Plaza 1er. En trada 70.000 ptas y 2.100 a 3.000 ptas en mes infor mes (Barriete 33. 2. Juncos Plaza Progreso). (23)

VENTA PISOS en Pons Gallarza 16 Entrega a medida Vestibulos sala comedor tres dormitorios baño cocina galerías ase o y ascensor. Facilita des. (21)

ANUNCIOS ECONÓMICOS
DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 25 ptas. y 250 por cada palabra mas.
MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 200 por cada palabra mas.

GUARDIA a medida y perfiles puerta corredera. Lo más nuevo y decorati vo para el hogar. Ferrería ALBERTI Sindicato, 62.

URGE vender pisos 3 hab. muy bien de precio, zona tranquila. Reyes Católicos. Llamar: Tel 22553.

LOCALES comerciales en Pa seo Mallorca Disponibles. Exentos contribución Ven do con facilidades (COS SELLO Avda A Rosselló, 108. (17)

ATIKOS desde 350.000 a 900 mil ptas. en diferentes zo nas de Palma. Facilidades. Inmobiliaria Ba laguer ca lle Velázquez núm. 38 en treselo. (18)

SE VENDEN solares en Camp Sbau, Forte-Pi, Pague ra, Bella Vista, Arena, centro y alrededores Pa lma. Pisos por carretera de Inca. Avenidas Plaza de Toros y el norte desde 72 mil entrada y 2.500 men suales. Apartamentos 3 cuartos cerca al mar. Agen cia Quetzias Brossa, 5, 1º, 3º. Tel: 12603 (50)

VENDO piso calle Obispo Maura, Reina María Cris tina, 101. (16)

SANMARTIN
 Plaza Mayor, 48, 1º.

TIENDAS Ca n Pastilla. Ven do. Facilidades. Situación inmejorable BOVER. Pla za Mayor, 45

ANTES DE CONSTRUIR
 CONSULTEMOS Y QUEDARA SORPRENDIDO POR LA RAPIDEZ Y FINICION DE NUESTRAS REALI ZACIONES A PRECIOS INTERESANTISIMOS. DETALLES Y PRESUPUESTOS EN NUESTRO ESTUDIO TECNICO Y DE INFORMACIONES I STA
 Plaza Mayor, 48 primera A (tercera planta)

SOLARES Y TERRENOS

 máquinas para obras
 BOSCH

VENDO: En Indioteria, te rreno de unos 6.000 m2. a 45 ptas m2. Abstenerse cu riosos e intermediarios. Ra zón: Cno. Reyes, 31. Indio teria. (21)

VENDO solar 1.200 m. Are nal, junto hoteles. Facilita des. Reina María Cris tina 101. (13)

SOLARES vista al mar, 350 ptas. metro. calle Vaquer, 4. Portals. (11)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44, VENDE solares en Ur banización Torre-Vella (S'Indioteria) a 3 kilóme tros centro Palma; entrada desde 40 mil pesetas; resto tras años. (25)

INMOBILIARIA INAGIN
 CALLE PADRE BARTOLOME POU, NUM. 103
 DESEA UN FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO, A TODOS SUS CLIENTES, AMIGOS, Y COLABORADORES

VENTA DE PISOS A LARGOS PLAZOS
 en varias zonas de la ciudad • Entrada de 30.000 (100.000 pesetas • Induites • De 1/30 tarde a la noche. Calle General Ricardo Ortega núm 77 bajos

COMPRO
 MASIA CON TIERRAS - ESCRIBIR CARACTE RISTICAS Y CONDICIONES EN: CALLE ARAGON 8 - PALMA

SOLAR EN VENTA
 magnifico esquina avenida, en Urbanización San Pax (San Baplia).
 Razón: calle Alga, 32. - Molinar de Levante.

VENDO FINCA
 mejor sitio turístico Mallorca. Actualmente Bar Restaurante, con gran terraza y salón comedor con sótanos. Propio para edificar Hotel o Pensión tres plantas.
 Calle Rajada EL TORO BRAVO.
 Carretera La Guila.

ECLAR-287 m2.
 en calle Málaga (Ca n Capas) vende con facilidades o aceptarla obra permutar por locales o pisos - Telf 14500

COMPRAS
 COMPRARIA tanca usada, buen estado. Ofertas: Co mercial Garage Segura, Avda. Alejandro Rosselló, 60. (18)
 CUMPRO puertas muebles y trastos viejos Aliseria 4 Telf 15247 y 25198 (12)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44, VENDE PISOS termi nados en mayo próximo, en Carretera de Valldemo sa: 100.000 ptas contrato; resto mensualidades desde 2.250 ptas. (23)

ESCOLERA DE CARCOL
 COMPRARIA HIERRO O MADERA. DE UNOS 4 METROS ALTO. TELEFONO: 14805.

IMPALA, vendoria aparta miento completamente equi pado y poseyendo la me jor vista panorámica. Es cribir: calle Teniente Oya ga, 46, 3º, 2º. (18)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44, VENDE pisos en cons trucción cerca Plaza Toros 300.000 ptas contrato pa gaderas en dos plazos; res to mensualidades desde 2.175 pesetas; intereses in cluidos. (26)

¿GAS EDESA?

Desde luego no se trata de un nuevo tipo de gas, pero si Vd. posee el último modelo de las cocinas a gas **Edesa** le parecerá que un combustible especial pasa por ella.

* Tal es la pureza y eficacia que los mecheros de esta sen sacional cocina imprimen al combustible que pasa por ellas, que a no dudar parece un nuevo tipo de gas.

Esta nueva serie **Edesa** presenta el quemador más po tente y rápido del mercado: **3.200 calorías**, y además el horno más perfecto concebido hasta la fecha, que proporciona **calor por igual** a todas las partes de un asado, logrando resultados maravillosos.

Fabricada con licencias y asistencia técnica de **ARTHUR MARTIN** la marca más importante de apara tos a gas de Europa.



PRIMERA EN CALIDAD EN ESPAÑA

¡NUEVA!

Véala hoy mismo en cualquier Distribuidor **Edesa**

Edesa PARA VIVIR MEJOR

Invicta
 EL TELEVISOR MAS PERFECTO DEL MERCADO



Invicta
 EQUIPADO CON BOTONERA DE ORO GARANTIA DE SEGURIDAD TOTAL

Invicta
 BOTONERA DE ORO

DE VENTA UNICAMENTE EN LOS ESTABLECIMIENTOS DISTRIBUIDORES INVICTA

AUTOMOVILES

GARAGE GERVANTES F. Bm6. Pou 69. Teléfono: 53801. Vendo Seat 600; Seat 1.400; Fiat 1.400; Dauphine y Peugeot. Facilidades de pago. (20)

VENDO Ford 8 HP; Opel y Peugeot 7 HP a 1.000 pesetas entrada, resto a pagar 10 meses. Calle Francisco Martí Mora, 21. (22)

VENDO DKW furgón; Seat 1.400 C como nuevo; 600 D; On line 4 marchas; Dauphine a 600, bien de precio; Land Rover y otros varios 10 y 20.000 pesetas de entrada. Resto 12 meses. Calle Francisco Martí Mora, 21. (42)

PARTICULAR vende Renault Ondine, muy nuevo, libre impuestos. Tel. 12901.

VENDO coche Dodge, 6 cilindros cambio normal. Vende en Juanito Valls número 14. (13)

VENDO 1.500 Impecable cambio normal por 600 D. Teléfono 17755. (10)

VENDO Seat 600 calle María Bover 36. (10)

VENDO adjudicación Seat 1.500. Tel. 33638. (10)

LF CAMBIAMOS su 600 usado por uno nuevo, sin desgastado. Inicial. Garage Balmes. Calle Balmes, 96.

AUTOMOVILES en venta a largos plazos: 1.500 solo estrenado; 600 D nuevo; Ondine como nuevo; 1.400 C Diesel; 1.400 C Impecable; 1.400 B Diesel; varios 600 PM ocasión; Javelin motor Seat nuevo; 4.4 Glimmer series; Ford; Chevrolet ocasión; Lambrettas baratas. Reina María Cristina, 101. (44)

VENDO 1.400 buen estado y bien de precio. Costa y Llobera, 46. (12)

VENDO Seat 600-D PM. 72.000 18.000 kilómetros. Informes: Plaza Mayor, 47. (12)

ASIN vendiendo camioneta D K W y Alfa Romeo. Le parto. Informes: Margot Fuensanta, 118. Teléfono 24044. (14)

GARAGE SAN ANTONIO. Avda. Gral Primo Rivera, 18. Vende con grandes facilidades 1.400 C; 600 varios y 4.4 Impecable. (15)

GARAJE AUTOMOVILES: vendo sin estrenar Seat 1.500 y 600 D Color a elegir. Facilidades de pago. Garage Balmes Eusebio 88. Tada, 138. (15)

APRI su coche sin tener que preocuparse de él. El medio más cómodo y económico para su problema. Juan Muñat 61. (19)

PARTICULAR vende particular vendiendo 600 Seat calle Aragón, número 31. (14)

VENDIMOS Seats 1.400 y 600 D. Viajes Meliá. Tel. 18944 14384. (12)

AUTOMOVILES en Venta: Seat 600 D a estrenar; Seat 600 sección PM con radio, evento impuesto Seat 600 PM descajonable exento impuesto. Avenida Antonio Maura, 13. (25)

GRIAS SALAS Héctor Mañaca 23 25. Teléfono: 12052 y 14943. (11)

VENDO 1.500 y 600 D. 25.000 ptas. entrada. Tel. 25286. (10)

COMPRO 600 usados, pago contado. Garage Balmes. Calle Balmes, 96.

VENDO Seat 600 600-D y 1.400 C. trato directo, varlos; calle Joaquín María Rover, 63. (18)

ANTES de comprar su automóvil visitenos y encontrará lo que desea con mínima entrada y plazos largos a convenir. Reina María Cristina 101. (23)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 25 ptas. y 250 por cada palabra más.
MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 200 por cada palabra más.

ALQUILO en Porto Cristo habitaciones, capacidad 40 personas. Trato directo con Agencia. Informes: E. Barreda; Fonda Las Palmeras, Plaza Mayor; teléfono 11960. Mañanas: 9 a 10; noches: 8 a 10. (29)

CAN PASTILLA, se alquilan nuevos locales comerciales, espléndida situación. Informes: Teléf. 21686. (12)

ALQUILO piso 1º espacioso interior Palma, cuatro habitaciones, baño, y otros anexos. Informes: San Feilo, 20. (16)

EN PALACIO PRENSA alquilo apartamento amueblado totalmente equipado, calefacción, terraza, sol. Teléfonos 21353 y 22806. (15)

NECESITAMOS viviendas amuebladas. AGENCIA FERNANDEZ Plaza Santa Catalina Thomas 51. (10)

INTERESAN pisos para alquilar con o sin muebles. CARDELL Plaza San Antonio, 65. (10)

PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ ofrece sus servicios todo clase alquileres. Plaza Santa Catalina Thomas 51. (14)

NECESITO hotel o pensión o grande casa arrendar, traspaso, o comprar anteposar Palma, Terreno. Porto PI, Calamayor, San Agustín, Illetas. Area Escribir D Juan Sullivan La Dama del Valle. Camino Son Ferrerret. Génova. Palma. (38)

AGENCIA FERNANDEZ Alquileres apartamentos amueblados y no amueblados. Plaza Santa Catalina Thomas 51. (11)

CAMP REDO: Alquiler bajo amueblado, con pequeño Jardín. Tel. 23355. (10)

ALQUILO local 200 metros y vendo piso centro Ca'n Pastilla, por 375.000 ptas. Informes: calle José Rover 37, bajos. Prunet. (18)

APARTAMENTOS amueblados, 1.000 por persona al mes. calle Vaquer, 4. Portals. (11)

SE ALQUILA primer piso amueblado y Coll den Rebassa, céntrico, confortable y teléfono. Informes: Francisco Sancho, 29, bajos. (18)

ALQUILO piso primero amueblado. Razón: Parelladas, 2, 2º, A. (10)

SE ALQUILA restaurante junto Pza. Gomila. Teléfono no 32026. (10)

ALQUILO chalet todo confort, Terreno. Tel. 30497. (10)

SE ALQUILA piso Teniente Mulet, 112. Informes: Cardenal Pou, 7, Elio. (10)

SE ALQUILAN algunos locales comerciales. ROS SELLO Avda. Alejandro Roselló, 103. (10)

CA'N PASTILLA alquiler tiendas. CARDELL Plaza San Antonio 65. (38)

ALQUILO apartamentos máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

POR TENER que ausentarme, alquilaria traspasaría o cambiaria con terreno 2.º piso peñuquería de señoras muy bien situada y equipada. Velázquez 38, 2º y Palma. (25)

DISPONGO capital para hipotecas, sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas, reserva y rapidez. CABRER. Sindicato, 158, entresuelo, de 11 a 13. (23)

DISPONGO capital para hipotecas sobre rústicas y urbanas. Reserva y rapidez. Palmer, Margarita Calmari, 35, 1º, 4º. De 12 a 2. (21)

PREMIAMOS hipotecarios, concedemos todas ventajas, buenas condiciones. BEL. (10)

MEJORE su porvenir con rapidez, aprendiendo idiomas, método fácil. Alemán, inglés, francés. ACADEMIA ALEMANA. Plaza Mayor, 45. Traducciones. Se precisa profesor de francés en ACADEMIA ALEMANA. (26)

ALEMÁN, Inglés, Francés. General Mola, 53, pral. (10)

MATEMATICAS, Física, Química, Bachillerato, Peritaje, Magisterio. ACADEMIA STELLA. Tel. 12530. (10)

ALQUILO habitación céntrica. Estrella, 20, 2º. (Junta Casa Roca). (10)

ALQUILO habitación, vista en la calle Sindicato. Fralles, 37, 3º. (10)

SE LLAVE de piso, coche o moto en un minuto. calle General Riera, 58. FRAUSERVICIO LAMBRETTA. (10)

SEÑORA sola alquila habitación con o sin cocina, cerca plaza de las Columnas. Barceló y Combls, 21. (17)

BLANQUEO pintura TUM Casa Pepe San Magín. Teléfono 30034. (10)

COPIAS A MAQUINA y MULTICOPIAS. Circulares. Listas de Precios, Apuntes etc. Rápidas Económicas. Tel. 34961. (15)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

VIAS URINARIAS Antorc Alomar especialista en enfermedades sexuales. Bienotrogia, Silius, Matry y Piel. Lorenz Vicens, (cerca Banco Exterior España) y Sindicato 198 (cerca Café Triquet) Teléfono 12664.

ALQUILO habitación céntrica. Estrella, 20, 2º. (Junta Casa Roca). (10)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

POR TENER que ausentarme, alquilaria traspasaría o cambiaria con terreno 2.º piso peñuquería de señoras muy bien situada y equipada. Velázquez 38, 2º y Palma. (25)

DISPONGO capital para hipotecas, sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas, reserva y rapidez. CABRER. Sindicato, 158, entresuelo, de 11 a 13. (23)

DISPONGO capital para hipotecas sobre rústicas y urbanas. Reserva y rapidez. Palmer, Margarita Calmari, 35, 1º, 4º. De 12 a 2. (21)

PREMIAMOS hipotecarios, concedemos todas ventajas, buenas condiciones. BEL. (10)

MEJORE su porvenir con rapidez, aprendiendo idiomas, método fácil. Alemán, inglés, francés. ACADEMIA ALEMANA. Plaza Mayor, 45. Traducciones. Se precisa profesor de francés en ACADEMIA ALEMANA. (26)

ALEMÁN, Inglés, Francés. General Mola, 53, pral. (10)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

ALQUILO apartamento máximo confort garage calefacción. Calle Mayo R. BONA Plaza Velázquez 18. Tel. 21737. (15)

GANE HASTA 10.000 pesetas mensuales en sus cultivos. Cultivos champiñones en su casa. Exitos extraordinarios. Compramos producción a precios. Escribi a: «MONTIANT» Avda. Generalísimo, número 281 Bis. BARRIOLINA. (10)

GANE dinero en casa. Estudiantes ganan dinero. Aparatado 14.742. Madrid. (4 sellos 0'25). (14)

CONSTRUCCIONES y reformas de albañilería, trabajos rapidísimos. Sindicato, 150, 3º. Tel. 25092. (12)

BOLSA DEL DISCO. Cambio y alquiler de discos. Muntaner, 17. (10)

SE NECESITA chica para servicio doméstico y guisar un niño 3 años. Darse a conocer en casa. Tel. 35143. (10)

SOLSI DE TRABAJO

(3120) IMPORTANTE INDUSTRIA TEXTIL
SECRETARIA DIRECCION
Con experiencia en secretariado dirección. Para llevar correspondencia comercial y trabajos generales secretaría. Edad de 20 a 30 años, si tiene experiencia puede ser más joven. Preferible soltera, no imprescindible. También puede ser extranjera si conoce el español a la perfección.
TAQUIMECANOGRAFA
Muy buena remuneración, acorde con aptitudes. Escribir a mano indicando conocimientos al número 55 533.

3192 SE NECESITA CARRUJERO
DARDER FIAT SEAT
Calle Roselló y Casador, 44.
Palma de Mallorca.

(3154) SE PRECISA señora, conocimientos contabilidad y mecanografía. Informes: Ramón Berenguer III, 44. De 1 a 2. (18)

(3162) URGE oficial peluquera 1º con carnet, trabajo todo el año, sueldo convenir. Informarán: Teléfono 16748. (15)

(3184) SE NECESITA chica de 14 a 16 años. Delegación LIXENDA. Arco de la Merced, 7, 1º. (16)

(3193) APRENDIZ de comercio. Se necesita. MANOSA Plaza Pio XII, 5. (10)

(3193) MUCHACHO para recados. Se necesita. MANOSA. Plaza Pio XII, 5. (10)

(319) SE NECESITA joven ayudante reparto gasosas. Gral. Riera, 252. (10)

(3197) SE NECESITA personal para servicio de bar. Café Olivar. (14)

(3201) SE NECESITAN peones y aprendices. Fábrica de Calzado. Beatriz de Pinos, 135. (12)

(3168) SE NECESITAN oficiales carpinteros, calle Arquitecto Portera, 19 Palma. (10)

(3163) NECESITAMOS peones y oficiales para carpintería metálica. Tte Sánchez Bilbao 202. (11)

(3156) ELECTROMOVIL. Aragón, 8. Precisa mecánico electricista con experiencia para montaje de grupos bomba en pozos, imprescindible disponga de carnet de conductor. Presentarse de 7 a 9 horas tarde. (10)

(3040) PRECISANSE oficiales y aprendices instaladores eléctricos. Eléctrico Mestre Balanguera 48. (10)

(2909) NECESITAMOS un quejador Teniente Sánchez Bilbao 202. (10)

(36058) SE NECESITA
Señorita auxiliar administrativa. Preferible conocimientos Seguros Sociales. Informes: Gestoría CLADERA CARRIO (RIOVER) Pl. Mercedarios, 18, 1º. (10)

FRANCÉS chofer con coche, carnet 2ª, libre Servicio Militar, cualquier trabajo. Informes: Corresponsal de «BALEARES». ALGAIDA. (16)

BALEARES

Sala Augusta - Martes 1944... la guerra está a punto de finalizar

600 prisioneros ingleses y americanos en Italia no se contentan con esperar la liberación y llevan a efecto la más sensacional operación de la guerra al mando de



EL CORONEL VON RYAN

UNA PRODUCCION MARK ROBSON
PRESENTANDO A RAFFAELLA CARRA
CO-INTERPRETES: BRAD DEXTER • SERGIO FANTONI • JOHN LEYTON • EDWARD MULHARE • WOLFGANG PREISS
PRODUCTOR SAUL DAVID DIRECTOR MARK ROBSON
COLOR D. LUXE usa D-R Productions Picture
(Aut. mavores 14 años)

LUFTHANSA VENDE
SEAT 600, 80.000 Kms. — Completamente revisado. en buen estado. — Ptas. 55.000. — Informes: TALLERES DARDER — TEL. 17560

VENTAS MOTOCICLETAS
VENDO Osa 50 c.c., buen estado. Razón: MYRSA. Teléfono 23159. (10)

TRASPASOS
TRASPASO local negocio céntrico. Informes: Tel. 14477. (10)

IMPRESA bien instalada, y rectamente interesado traspaso por viaje urgente. Teléfono 24961. (11)

TRASPASO local nuevo montado, con instalación completa, fuerza motriz, con servidora mostrador y licencia supermercado, junto carretera Arsenal zona turística, alquiler bajo. Reina María Cristina, 101. (25)

TRASPASO bar por no poder atender, con vivienda, facilidades pago Inf. Bar Recreo. Reyes Católicos. (15)

SE TRASPASA droguería con vivienda, 900 ptas. alquiler. Tel. 33358. (10)

URGE traspasar zapatería. Arco Merced. Informes: Cordelera, 25. (10)

BAR traspaso por no poder atender. buena clientela. Tel. 26076. (10)

TRASPASO peluquería en Terreno. Tel. 12603. (10)

TRASPASO hotel céntrico, 91 plazas. SANMARTIN. Plaza Mayor, 47. (10)

ARRIENDO
AMUEBLADO: dormitorios, cocina, baño, centro ciudad. Tel. 24582. (10)

PERDIDAS
EXTRAVIADO perro, blanco y negro, raza caniche, responde como elib. Gratificarán devoción. Teléfono 32100. Dr. Tomás. Ve. (17)

TEATRO

PRINCIPAL - A las 7 y 10.30: Compañía Arturo Fernández LA TERCERA PALABRA de Alejandro Casona.

REVISTA

LÍRICO - A las 7 y 10.45 noche Compañía de Revistas Colada: LAS NOCHES DE HERODES con Katia Loritz.

CIRCO

BALEAR - CIRCO CHECOSLOVACO DE PRAGA Funciones desde las 9.30 y 10.30 noche.

CINES

ACTUALIDADES: Desde las 3.30 sesión continua. «CUARTO FESTIVAL TOM Y JERRY». IMAGENES núm. 1.093 «El Museo Naval». NO-DO A y B núm. 1.199 «Cita espacial de dos cápsulas «GEMINI». «Natividad en España y en el

mundo» (Autorizado para todos los públicos)

AUGUSTA

Desde las tres «REQUIEN PARA UN PISTOLERO» y «TRAIDOR A SU PATRIA» (Tol. Menores).

ASTORIA A las 2.15

«HORIZONTES DEL OESTE» (Robert Ryan, Julia Adams y Rock Hudson) y «NUESTROS ODIOSOS MARIDOS» (May. 18 años)

AVENIDA (Climatizado). - «RICA GUAPA Y CASADERA» (Sandra Dee y Robert Coulet) y «EL SALARIO DE LA VIOLENCIA» (May. 18 años).

BORN (Climatizada)

«PASION SOBRE HILO» con Marika Kilius y «HISTORIAS DE LA TELEVISION» (Tol. Menores).

carretera de **ESPECTACULOS**

CAPITOL - Desde las 15:

EL RECLUTA (Jerry Lewis). Vistavision - FLECHAS INCENDIARIAS (Sterling Hayden) Technicolor (Aut. todos los públicos).

FANTASIO - Desde las 3:

«EL FUGITIVO DEL TREN DE BERLIN» y «BELLEZAS AUTO STOP» (Tol. Menores).

DORADO - Desde las 3.30:

«LOS BRUTOS EN EL OESTE» y «EL ANALFABETO» (Tol. Menores).

HISPANIA - Desde las 15:

EL RECLUTA y LAS HIJAS DE HELENA (Anto-

nio Ozores) - (Aut. todos los públicos).

METROPOL - Desde las 3:

«LAS HIJAS DE LA NOCHE» y «BODAS DE ORO» (May. 18 años).

MODERNO - Desde las 3:

«EL FUGITIVO DEL TREN DE BERLIN» y «EL TESORO DE LA MUERTE» (Tol. Menores).

ORIENTAL - Desde las 3:

«LOS BRUTOS EN EL OESTE» y «EL ANALFABETO» (Tol. Menores).

PROGRESO - Desde las 6:

«LA FUGITIVA DEL RHIN» (O. W. Fischer y Juliette Greco) y «AMOR

A BALAZO LIMPIO» (Mayores 14 años). PRUETECTORA - Desde las 3 «MI NOVIO ESTA LOCO, LOCO...» y «TU MANO EN LA MIA» (Tut. Todos públicos).

RIAITO - Desde las 3.30:

«LOS BRUTOS EN EL OESTE» y «EL SARGENTO YORK» (Tol. Menores).

RIVOLI - Desde las 3.30:

«LOS 4 HIJOS DE KATIE ELDER» (John Wayne, Dean Martin y Martha Hver) y «LA ISLA DE LA PANTERA» (John Sheppard) (May 14 años)

VICTORIA: «EL LADRON

«LOS BRUTOS EN EL OESTE» y «EL SARGENTO YORK» (Tol. Menores).

SALAS DE FIESTAS

• CABALA (Hotel de la mudaina) Tarde y noche: Baile

• CALIFORNIA DANCING

(Hotel California) Terreno - Baile todas las noches

• CASA VALLES - Todas las noches: Baile y atracciones

• CLUB SALEM - Todas las noches: Baile y atracciones

• CLUB LOS GRECOS - Todos los días baile con «Rafa y Los Grecos».

• CHUMBL (Hotel Pisco) Baile y atracciones

• GOLF CALAMAYOR - Todas las noches: Baile

• IARTAN'S CLUB - Noche: Baile y atracciones

• MONTECRISTO - Noche: Folklore español

• SESAMO - Noches Baile y atracciones

• TROVADERO - Tarde y noche: Baile y atracciones

«MARY POPPINS»



Una de las más deliciosas heroínas de la literatura, «Mary Poppins», se ha hecho inolvidable a través de esta maravillosa película que ha producido Walt Disney. Basada en el libro de P. L. Travers, los guionistas Bill Walsh y Don Dagradi, sagaces e inteligentes, han compuesto la armadura de una de las más grandes producciones de todos los tiempos. Cinco Oscars es el resultado de una colaboración que reúne los artistas más prestigiosos en «Mary Poppins». Un torrente de optimismo, de encanto, de luz, de color. Una película que hará que todos los espectadores se enamoren de «Mary Poppins».

agomago HOY y mañana Galas de Juventud BAILE A PARTIR DE LAS 6 H. TARDE «Show» COMPLETO con MOCHI BEBE PALMER OLGA VIDALIA XESC FORTEZA MARGALUZ El mejor espectáculo del Año Nuevo

¡Desde los rascacielos de El Cairo, hasta las ardientes arenas del desierto, usted vivirá la lucha más implacable que jamás ha conocido!



Una verdadera revelación



La joven actriz austriaca Maria Perschy, es una de las más sensacionales revelaciones de los últimos tiempos. Descubierta por el veterano director Howard Hawks, fue llevada inmediatamente a Hollywood, donde interpretó junto a Rock Hudson, «Man's favourit sport». Pese a que entonces ya había interpretado varias películas en Europa, especialmente en Inglaterra, fue este film el que la llevó al estrellato, y la convirtió en una de las actrices europeas más cotizadas. Ahora nos llega su más reciente película, la realización de Duccio Tessari, «La esfinge sonríe... antes de morir», en la que actúa junto a actores de la categoría de Tony Russell, Ivan Desny y Manuela Kent. «La esfinge sonríe... antes de morir», es una sensacional película de acción.

FOTO CINE CURTO

Olmos 122, les ofrece un extenso surtido en sus secciones de FOTOGRAFIA Y CINE LABORATORIO BLANCO Y NEGRO Y COLOR ¡FOTOCOPIAS EN 1 MINUTO!! PERFUMERIA. (28)

La mayor ilusión de los niños



Y A LA VEZ EL MAS PRACTICO Y DURADERO REGALO PARA NAVIDAD REYES

VISITE NUESTROS: exposiciones

CASA MINACO

ARAGON, 3

PALMA

Palacio AVENIDA Les desea un FELIZ AÑO 1966! Ofreciéndoles la más agradable diversión RICA, GUAPA Y CASADERA 2.ª semana triunfal COMPLEMENTO: EL SALARIO DE LA VIOLENCIA (AUT. MAY. 18 AÑOS) Hoy y mañana • Sesiones numeradas

SALA Astoria Les desea un feliz Año 1966 VEA EL SENSACIONAL «WESTERN» HORIZONTES DEL OESTE TECHNICOLOR con RYAN, ADAMS, HUDSON EN EL MISMO PROGRAMA: NUESTROS ODIOSOS MARIDOS (AUT. MAYORES) HOY Y MAÑANA: SESIONES NUMERADAS MAÑANA MATINAL

PEUGEOT SIEMPRE DISPUESTO A RODAR SEGURIDAD TOTAL EN CIUDAD Y CARRETERAS UN MOTOR DE ROBUSTEZ LEGENDARIA DISTRIBUIDOR: comercial ALBONS Juan albons bennasar General Ricardo Ortega 22 Tel. 21742 (3 líneas)

GOBIERNO CIVIL

Suscripción Pro - Campaña de Navidad y Reyes 1965-66

DIECISEISAVA RELACION

Table with 2 columns: Name and Amount. Includes Hotel Nacional y Restaurante 'Sa Cova', Don Rafael y don Bernardo Balaguer Frau, Sr. Conde de Ribas, Estación Marítima, Café Moderno, Dr. don José Juan Sansó, Hotel Majórtica, Hoteles Augusta y Azor, Bartolomé Mulet, Cantina Lonja del Pescado, Delegación Provincial de M.º Vivienda, Vespa Norte, Pensión La Herradura (Portals Nous).

Suma y sigue pesetas..... 623.482,92
Palma de Mallorca, 31 diciembre 1965.

Dos representaciones, por la tarde, del «Belén Viviente»

Hoy y mañana, en «La Costa de la Calma»

Los organizadores del «Belén Viviente» de «La Costa de la Calma», han programado dos representaciones para los días 1 y 2 de enero... Esta iniciativa de los organizadores del «Belén Viviente» es para que todos puedan acudir a presenciar tan soberbia representación de la Venida del Redentor...

EMBAJADA DE MALLORCA POR ESPAÑA ZONA SUR

Una de las más valiosas colaboraciones de la Embajada de Mallorca-Costa del Sol, se pondrá de manifiesto dentro de unos días y servirá de avance a los planes de la Organización. Hasta la fecha, a través de estos contactos diarios con el público, hemos informado de un sin fin de pormenores que, a no dudar, habrán de cumplir fielmente con los propósitos de la Organización. Pero hoy, como algo más «palpable», podemos adelantar que la Casa José Buades, de la Plaza del Rosario, pondrá sus escaparates a disposición de la Embajada de Mallorca-Costa del Sol.

Ya decimos que se trata de una valiosa colaboración. Pues en los citados escaparates se exhibirán los regalos para los «Embajadores», las fotografías de los hoteles que han de alojar a «ellos», un plano grande del recorrido de la «Embajada», además de los otros detalles, que han de plasmar, dentro de lo posible, lo que va a ser el gran movimiento viajero que, partiendo de Mallorca y «recogiendo» «embajadores» de todas partes, ha de valer aquí, a esta Isla tan admirada, para que sea aún más conocida y apreciada.

Los escaparates de la Plaza del Rosario, en un punto tan céntrico, gracias a la Casa José Buades, servirán de heraldos a la Embajada de Mallorca-Costa del Sol, con la anticipación de la alegría que ha de presidir a la vistosa y alegre caravana que ha de cumplir varios objetivos — todos ellos muy importantes — a lo largo de una ruta.

La Organización, al mismo que facilita esta agradable noticia, les invita para que visiten los escaparates de la Casa José Buades. En ellos, además de los obsequios, podrán apreciar la calidad de los hoteles que aguardan a los «Embajadores», algunos de los esco-

narios que servirán para las fiestas que están programadas, y otros detalles que ahora no son fáciles de enumerar. Valiosa colaboración, pues, que se aprecia por lo que vale, con lo

que la Embajada de Mallorca-Costa del Sol, tendrá una ventana abierta, en el corazón de la ciudad, para ofrecer una muestra de lo que va a ser el gran recorrido por el Sur de España.

AYUNTA MIENTO

Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente

Referencia de los acuerdos tomados por la Comisión Municipal Permanente en sesión de día 29 de diciembre de 1965.

Se acuerda la adquisición de prendas de uniformidad para la Policía Municipal y Brigada de Circulación y la adquisición de materiales para el servicio de Circulación.

Se accede a la petición de Rafael Servera, interesando traspaso puesto del Mercado del Olivar.

Se acuerda la recepción y pago de las obras de reparación realizadas en el matadero Municipal por el contratista A. Mas; adquisición de materiales de limpieza para el Mercado del Olivar; adquisición de materiales para el Laboratorio Municipal; recepción y pago de las obras de excavación desmonte de tierras en Cementerio de Palma, realizadas por A. Mas; adquisición de obras para la Biblioteca Municipal; efectuar obras de reparación de instalaciones sanitarias en Grupo Santa Isabel, Escuela Graduada de Levante, Escuela Graduada de El Arenal; adquisición de estufas con destino a escuelas; adquisición de percheros para el Grupo Escolar Santa Isabel; efectuar reparaciones en Escuela Santa Isabel y Escuela Unitaria de niñas de la Indioterapia y la adquisición de materiales de limpieza para el Castillo de Bellver.

Se aprueba liquidación de las siguientes obras: sustitución de tubería de plomo de la red de agua, en calle Torrente y prolongación red de agua en calle 244.

Se acuerda la adquisición de materiales para rotulación. Se conceden cinco permisos para efectuar obras particulares.

Se autoriza a GESA la abertura de zanjas en calle Jesús y otras.

Se acuerda la adquisición de las fianzas constituidas por J. Perelló en garantía de las obras de embaldosado de aceras en pista infantil de tráfico, así como arranque y reposición bordillo realizadas en la misma pista; recepción provisional de las siguientes obras realizadas por J. Perelló: de explanación y terriso en calle Caro y parterres árboles, colocación tuberías y embaldosado del Paseo del Generalísimo Franco; jubilación voluntaria del Inspector de Circulación J. García Tomás, así como de la Profesora de Labores M. A. Vidal.

Se aprueba la liquidación de las siguientes obras: ampliación de la instalación elevadora de aguas en Plaza Progreso y electrificación del recinto e instalaciones sitas en el Manantial de la Fuente de la Villa.

Se acuerda la devolución de ingresos indebidamente por el concepto de Incremento Valor de los terrenos, a favor de la S. A. Cros.

Policia Municipal

Objetos hallados en la vía pública

Relación de objetos depositados en las Oficinas de Objetos Hallados en las fechas que se indican y que no han sido reclamados. DEL DIA 18 AL 24 DEL

Par de guantes de señora. Caja conteniendo documentos a nombre de Pedro Garrido Segura.

Corriente SEGUNDA PUBLICACION

Los objetos hallados en la vía pública son: Dos pares de gafas graduadas. Reloj de pulsera de señora. Disco de rueda de autor (Embellecedor). Saco conteniendo unos 50 kilos de zanahorias. Broche al parecer de oro. Paraguas de señora. Cartilla Militar del Ejército de Tierra a nombre de Mariano Ramón Ferrer. Bolsa de viaje con una etiqueta de la B. E. A., está vacía. Cartera de mano conteniendo botellas de licor, pares de zapatos y hay una etiqueta con el nombre de José María de Torres Ramón. Una moto marca Terrot sin placa. Una moto Guzzi, matrícula P. M. 10.361. Palma, 31 de diciembre de 1965.

Sortija de oro. Pluma estilográfica. Bolígrafo. Bolsa conteniendo par de guantes de señora. Bolsa de color negra, vacía. Bolsa de malla conteniendo prendas de niño o niña y bote. Varios llaveros con llaves. Dos bicicletas. Cartera de bolsillo conteniendo documentos a nombre de Juan Quetglas Boyeras. Cartera de bolsillo conteniendo documentos a nombre de Antonio Serrantes Marcos. Cartera de bolsillo conteniendo tarjetas y cheque a nombre de Enrique Roca. Cartera de bolsillo conteniendo tarjetas, quinielas, dinero y otros. Reloj de pulsera de caballero y otro de señora. Cheque al portador a nombre de Salvador Mascará Sureda. Pañuelo grande de fantasía. Una bufanda. Varios planos de carpintería, de armarios, dormitorios y otros. Paraguas de señora. Monedero conteniendo cantidad de dinero. Dos maletas con ropa de caballero, hay documentos a nombre de Eusebio Reneo Jaén. Rollo de papel, con dibujos navideños para adorno. Medalla de oro con iniciales y fecha. Bolso de viaje conteniendo toallas, botella de colonia y otros objetos. DEL DIA 25 AL 31 DEL

CORRIENTE PRIMERA PUBLICACION

Los objetos hallados en la vía pública son: Dos pulseras de oro, una con nombre grabado y la otra con colgante. Peineta con piedras brillantes. Caja conteniendo cantidad de sobres nuevos. Varios guantes sueltos. Cuatro bicicletas. Varios llaveros con llaves y llaves sueltas. Cartera de bolsillo conteniendo documentos a nombre de Sven Christer Nyström. Cartera de bolsillo conteniendo fotos y dinero. Cartera de bolsillo conteniendo fotos y hojas de afeitar. Cantidad de dinero. Pañuelo grande de fantasía. Documento Nacional de Identidad a nombre de Joaquín Leiva Melguizo. Documento Nacional de Identidad a nombre de Mateo Picornell Cavaller. Caja conteniendo prendas de vestir de señora, caballero y sá-

CATOLICO:

Celebra cristianamente el tránsito de un año a otro ASISTE a la «VIGILIA DE FIN DE AÑO» que se celebrará, en la noche del 31 al 1, en la Catedral, presidida por el Obispo de Mallorca. Habrá Misa y comunión.

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA El Santísimo Nombre de Jesús Cuarenta Horas

—Concluyen en la Inmaculada (Sta. Catalina), que el Apostolado de la Oración consagra al Sagrado Corazón de Jesús. A las 5 de la tarde exposición del Simo y Visita. A las 6.10, rezo del Santo Rosario, Misa dialogada, sermón por el Rvdo. don Antonio Fullana Pbro. Ejercicio de Desagravio, procesión, Te-Deum y reserva de S.D.M.

—Continúan en San Felipe Neri, a Cristo Rey por varios difuntos y para solemnizar el 93 aniversario de la instalación en Palma del Jubileo de las Al. Horas.

A las 4 de la tarde, exposición del Simo. A las 7.45 rezo de una parte del Sto. Rosario, estación a Santísimo, sermón de Triduo por el Rvdo. L. Víctor Cortés, Pbro. y reserva de S.D.M.

—Continúan en San Nicolás en honor del Niño Jesús de Praga. Exposición del Simo. Sacramento a las 5 de la tarde. A las 6 actos de Coro. A las 7.15 rezo del Santo Rosario, Misa vespertina sermón por el Rvdo. P. Bartolomé Revnés. Preposito de la O. ejercicio del Triduo y reserva de S.D.M.

Otros actos religiosos

—En la Catedral, a las 10.30 Misa mayor con sermón por el M. I. Sr. D. Bruno Morey, Canónigo Doctoral.

A las 8.30 Misa vespertina.

—En Montesión, fiesta del Titulo de la Compañía de Jesús. A las 10.30 Misa mayor con sermón por el Rvdo. P. Miguel Bonet, S.J.

A las 8 Misa vespertina.

—En los SS. Jerazones, a las 8 Misa de Comunión general para los Asociados y devotos de los SS. Corazones. Por la tarde a las 7 Misa vespertina.

—En San Juan de Malta, a las 9.30 Misa de Comunión general para la Archicofradía del Escapulario Azul de la B. V. María Madre de Dios.

—En el Socorro, a las 8 Misa y Comunión para los Guardianes de Honor del Sagrado Corazón de Jesús. Misa vespertina a las 7. Visita etc.

A la Virgen de la Grada, en la Catedral.

¡3 ULTIMOS DIAS del éxito teatral más sonado

La tercera palabra de Alejandro Casona

¡Y A CONTINUACION ARTURO SERRANO y



Lo más divertido de MIGUEL MIHURA La tetera

por la compañía del INFANTA ISABEL con PEDRO PORCEL

DEBUT | MARTES 4 | Noche 10'30 | ENERO

BICICLETAS

BABY NIÑA NIÑO CADETE COLORES ULTIMA NOVEDAD El mejor regalo de Reyes VISITE NUESTRA EXPOSICION

BIBILONI, S. A. Aragón, 26 Teléfono 17305 3 líneas

Hoy, 20 días.

ANGLO 25 CASA BUADES ANTONIO BUADES FERRER, S.A. AVA. ROSSELLO 82 • PL. PO XII • AV. JAIME III

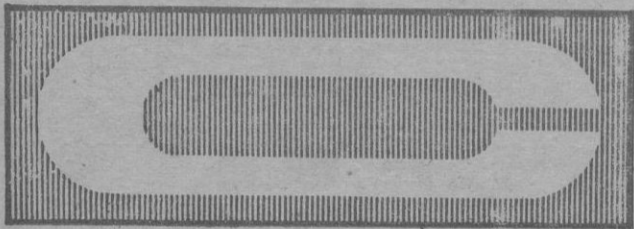
SALA Kevale DESEA A SU DISTINGUIDO PUBLICO UN ¡FELIZ AÑO NUEVO! NO DEJEN DE VER EN SU 2ª SEMANA LOS 4 HIJOS DE KATIE ELDER con JIM WAYNE COMPLEMENTO: La isla de la pantera (AUT. MAYORES 14 AÑOS) Hoy y mañana: Sesiones numeradas

¡QUIERE PASAR UN 1966 FELIZ! De la primera a la última campanada del reloj que marque su frontera cronológica, mantenga abierto, delante de usted el número extraordinario de 7 FECHAS ¡Brinde con nosotros, hombre! ¡Y con la guapa joven de nuestra portada! Chinchinee... ¡y prepárese a pasarlo bien! Ya se lo dice ese señor, vestido de esquiador, que abre el número: «SOBRE TODO. ALEGRIA» Ciento dieciséis páginas en huecograbado, muchas a varias tintas, y una portada a todo color, jovial, invitatoria y alegre. Centenares de chistes, pasatiempos y anécdotas. Y una colección de reportajes amenos y vibrantes: —Marte, desilusión; la Luna esperanza.— El satélite atrae a los viajeros del espacio después de los descubrimientos del «Mariner IV», negando a existencia marciana. —España, potencia nuclear.— Los isótopos radiactivos abren una nueva revolución industrial. —La lección de Loyola.— Pio XII dijo de la Compañía de Jesús: «Es una monarquía donde la autoridad no se discute». —La Navidad en el cine.— Bing Crosby Diana Durbin, Marisol, Rocío Dúrcal, Paquita Rico... todos cantaron melodías navideñas. —El tenis, deporte del año.— Santana, Arilla, Gilbert y Couder, los grandes de este deporte... aunque siempre hubo grandes del tenis en España. —Los libros de caballería de nuestro tiempo.— La novela policíaca, un género literario para todos en el que descollaron unos cuantos. Y, además, el «Bla... bla... bla...» de los famosos, con un resumen de los acontecimientos de 1965. TODO POR 112 PESETAS! Que es el precio del EXTRA DE AÑO NUEVO DE 7 FECHAS Lo encontrará en todos los quioscos de España. Pero... ¡APRESURESE! SE AG...

INAUGURACION

ENERO

3
LUNES



COINSA



COMERCIAL INSTALADORA, S.A.

- ☐ SANEAMIENTO
- ☐ CALEFACCION
- ☐ CLIMATIZACION
- ☐ TRATAMIENTOS DE AGUAS
- ☐ ELECTRODOMESTICOS
- ☐ AGUA CALIENTE POR ENERGIA SOLAR «TEL SOL»
- ☐ QUEMADORES PARA FUELO Y GAS
- ☐ APARATOS HOSTELERIA «ZANUSSI»
- ☐ GRANDES FOCOS
- ☐ INSTALACIONES «PROPANO - BUTANO»
- ☐ RADIO - TELEVISION «PHILCO - EMERSON»
- ☐ MUEBLES METALICOS DE COCINA «ITAL-CAR»

coinsa, al tomar el relevo, de parte de las actividades que acreditaron a Instalaciones **FIRSA**, solicita a su distinguida clientela le siga dispensando la misma confianza que hasta ahora le demostró

- GRAL. BERNARDO RIERA, 48-50
- GUILLERMO MASSOT, 104

1965 ha sido un año de fructíferas realizaciones municipales

Han quedado solucionados, o en vías de solución, los problemas del abastecimiento de aguas, saneamiento y recogida de basuras

El Alcalde resume la labor del Consistorio durante el año que acaba de terminar

Queridos conciudadanos:

Vamos a finalizar el año 1965, y esta Alcaldía considera conveniente aprovechar esta ocasión para establecer un contacto directo con todos nuestros queridos conciudadanos a los que, junto con el Consistorio nos honramos en servir.

Por voluntad vuestra — y por designación de la superioridad — un grupo de habitantes de nuestra ciudad nos vemos honrados en dedicar gran parte — y por lo que respecta a la Alcaldía la totalidad — de su actividad en vigilar y procurar la buena Administración y solventar las necesidades comunes de la colectividad. Y si bien y como decíamos esto nos honra en verdad, cierto es también, que nos causa gran preocupación, trabajo y sobre todo desvelo y sinsabores.

Las funciones que desempeñamos los miembros del Consistorio, serían altamente agradables y llenas de satisfacciones, si no existieran una serie de circunstancias que hacen que por el contrario resulten una verdadera carga y un verdadero sacrificio. Me refiero singularmente a la falta de medios económicos para cubrir, no sólo las necesidades de la Ciudad sino, incluso, a veces las más parentónicas de la misma; a la falta de medios administrativos y técnicos suficientes para llevar a cabo gran parte de las realizaciones que podrían hacerse; a la existencia de reglamentaciones y disposiciones administrativas absurdas, anacrónicas y exasperadamente lentas y faltas de la debida y natural flexibilidad que los actuales tiempos demandan, y cuya modificación escapa a nuestra jerarquía, y por que no decirlo... debido también en tantas y tantas ocasiones, a la incompreensión y a la falta de apoyo, aliento y estímulo, tan necesarios para llevar a cabo una tan difícil, importante, ingrata y honrosa tarea como es la de regir y administrar una población.

Y esto no nos debe extrañar ya que en todos los órdenes de la vida nos encontramos con estas limitaciones. Tanto en el orden personal, como en el familiar, religioso, social, empresarial, etc... raramente podemos alcanzar las metas ideales teniendo que conformarnos con otras menos ambiciosas y más en consonancia con nuestras posibilidades.

Basta ya de preámbulos. Hora es ya de daros cuenta de la labor realizada por el Consistorio durante el año que está finiendo.

TRES PROBLEMAS FUNDAMENTALES

Desde hace años, tres eran los principales problemas con que contaba Palma. Un deficiente Servicio de Limpieza de la Ciudad y de Recogida de Basuras; un defectuoso e incompleto alumbrado de la población y un insuficiente Servicio de Suministro de aguas y de Saneamiento. Además de otros muchos cual la escasez de Parques y Jardines.

Por lo que respecta al SERVICIO DE LIMPIEZA Y DE RECOGIDA DE BASURAS, en este año que finalizamos se ha llevado a cabo la adjudicación del servicio a POOL, S. A.; empresa que cuidará de ambos servicios, así como el de la limpieza de alcantarillas e imbornales, debiendo además montar una planta de transformación de la basura de "compost" orgánico, en etapa ya muy avanzada de construcción y que muy pronto podremos inaugurar.

Se ha hablado de deficiencias en el servicio prestado por POOL, S. A., y hay que reconocer que en muchos casos es justificada esta crítica, aunque también es preciso decir que el Consistorio solicitó de la empresa la iniciación del servicio 8 meses antes de lo pactado y claro es que este adelantó, y la natural etapa de "Entrada en eficacia" han dado motivo a las deficiencias existentes, pero de día en día va mejorando y todo hace confiar en que en poco tiempo contaremos con un moderno y eficiente servicio.

De gran importancia es la Planta Transformadora ya que además de sacar un máximo provecho de los residuos, en beneficio de nuestra agricultura se habrá terminado el lamentable hecho de tener en los alrededores de Palma más de 120 pequeños depósitos de basura que aumentaban diariamente con un total de 180 toneladas.

CRITICAS AL MUNICIPIO

Se ha comentado y criticado la actitud del Municipio respecto al cobro de la Tasa de Recogida de Basuras, y a pesar de que ya en sesión plenaria, se dió cumplida explicación, al parecer no ha quedado debidamente clara la postura del Ayuntamiento al mantener el cobro de la Tasa y es por ello que queremos aclarar:

1.º — Que sólo se ha puesto al cobro los recibos correspondientes al año 1964, referentes a la Industria y al Comercio y que ya se venían cobrando desde hace muchos años.

2.º — Que si verdaderamente es sensible el aumento de la cuantía del recibo, esto tiene su fundamento en el hecho de que en 1963, el servicio de recogida de basuras, que realizaba la entidad ARO, costaba al Ayuntamiento la cantidad de 300.000 ptas. anuales, pero debido a la muerte de gran parte de la cabaña porcina a fines de 1963, como consecuencia de la llamada Peste Africana, hizo que al no poderse emplear dichos residuos para el cebamiento de los cerdos, fuera denunciado el contrato por el ARO, teniendo que procederse a la redacción de nuevo contrato por el que se pasó a pagar 300.000 ptas. al pago de más de 9 millones al año, es decir que el mismo servicio, prestado con los mismos medios, durante el año 1964 le costó al Ayuntamiento 30 veces más que en el año 1963. Lógico es pues que esto repercutiera en su usuario y se aumentara la Tasa, haciéndolo incluso en menor cuantía que lo que supuso a las arcas municipales el aumento del costo de dicho servicio.

Aclarado esto, confiamos en que en este año haya quedado solventado uno de los graves problemas que tenía la Ciudad y que en el año que vamos a entrar vaya perfeccionándose hasta conseguir un servicio ejemplar cual todos deseamos.

Otras medidas se han tomado también para tener la Ciudad limpia, entre ellas la prohibición de colocar carteles en las fachadas, habiéndose ordenado una limpieza de los existentes que se está realizando en estos días.

Está a punto de colocarse profusión de papeleras en la vía pública, las que junto al celo y ciudadanía de la población, — con la que confiamos — hará de nuestra Ciudad un modelo de limpieza.

Ha continuado la labor emprendida para dotar a Palma de un ejemplar y eficiente Cuerpo de la POLICIA MUNICIPAL. Se ha aumentado el número de componentes del mismo; se han adquirido motos para ampliar la Sección motorizada así como un nuevo Jeep, y otros medios auxiliares, que darán a nuestra Policía una mayor eficiencia en su importantísima labor.

El Cuerpo de BOMBEROS de tanto prestigio y eficacia, también ha experimentado sensibles mejoras con la adquisición de nuevo material, singularmente un modernísimo Autobomba Pegaso que supone una mejora grande para el servicio. En estos días se han convocado Oposiciones para cubrir 13 plazas de Bombero con objeto de ampliar la plantilla.

AGUA Y ALCANTARILLADO

Como ya hemos dicho, desde hace años uno de los más graves problemas que tenía la Ciudad y de más difícil solución era el del AGUA Y ALCANTARILLADO, y el paso dado este año para dar solución a este problema ha sido de gran envergadura. Por lo que se refiere al SUMINISTRO DE AGUA POTABLE, podemos decir que se han realizado obras por valor de más de 42 millones de pesetas. Durante el año 1964, el suministro de agua en los días de mayor consumo fué de 51.000 m3, habiéndose alcanzado en este año suministros diarios superiores a los 70.000, y ampliada la red de distribución en más de 11 km. Se podría argüir que durante el verano han existido algunas deficiencias y esto es verdad, ya que el ritmo de crecimiento de consumo, debido sin duda al gran número de establecimientos hoteleros, y al gracias a Dios, de cada día más elevado nivel de vida que gozamos, es verdaderamente ex-

EN EL TRANCURSO DEL ACTO CELEBRADO AYER, AL MEDIODIA, EN EL SALON DE ACTOS DEL AYUNTAMIENTO, EL ALCALDE DE LA CIUDAD, PRONUNCIÓ EL DISCURSO QUE INSERTAMOS A CONTINUACION Y QUE VIENE A SER UN RESUMEN DE LAS ACTIVIDADES DESARROLLADAS POR LA CORPORACION MUNICIPAL A LO LARGO DEL PASADO AÑO:

traordinario y resulta muy difícil poder alcanzar caudales y redes de distribución muy superiores al ritmo de crecimiento del consumo, para poder en un sólo año resolver totalmente el problema. Pero afortunadamente en este año el aumento de suministro ha sido superior al aumento del consumo, acercándonos muy sensiblemente al establecimiento definitivo de un perfecto servicio.

Por otra parte se está estudiando la adquisición de unos pozos que en otras zonas, para dar servicio a suburbios actualmente carentes de él y aumentar las aportaciones de caudal en otros sectores.

SANEAMIENTO

Con respecto al SANEAMIENTO, también ha sido este, un año que señalará un hito en la historia de nuestra Ciudad. Lo que parecía inalcanzable, es ya hoy en día una realidad. Arduas y difíciles gestiones ha costado, pero hoy, gracias al trato especialísimo conseguido para nuestra Ciudad, tenemos saneado todo el paseo Marítimo C'an Pastilla y la Playa del Arenal, todo ello por un importe superior a los 48 millones de pesetas de obra realizada en este año, habiéndose tendido más de 44 kms. de tuberías de aguas sucias.

URBANISMO

En el aspecto URBANISTICO, de nuestra Ciudad, la labor realizada también es importante, teniendo que limitarnos a señalar sólo aquellas de más relieve.

Se ha iniciado en este año, la creación de un POLIGONO INDUSTRIAL, de gran trascendencia, no sólo para nuestra Ciudad, sino incluso para la Nación, ya que, por su modalidad de plantamiento está mereciendo la permanente atención de diversos organismos estatales para que en su día sirva de modelo en otras capitales. Esta realización, gracias a los esfuerzos coordinados de ASI-MA, propietarios y Ayuntamiento, reportará grandes beneficios a la Ciudad, ya que una vez realizadas, la mayoría de industrias sitas actualmente en el casco de la población deberán trasladarse al mismo, suponiendo esto: una mejor estética de la Ciudad, la desaparición de la circulación de gran número de camiones de aprovisionamiento y suministro por dicho casco antiguo; una mejora de la industria ya que al trasladarse se renovarán los utillajes; y una ampliación de la capacidad de las mismas y de las plazas de trabajo. Felíz y trascendente realización esta de la que la Ciudad se beneficiará grandemente en un plazo de dos o tres años!

Por otra parte, de todos es conocido el hecho de que el actual Plan General de Urbanismo, aunque aprobado en 1963, estaba ya anticuado y resultaba poco eficaz, toda vez que las bases de su estudio databan del año 1959, y esto aconsejó solicitar su revisión a pesar de quedarle todavía trece años de vigencia. Conseguida la autorización se sacó a concurso su redacción y actualmente está un equipo competente de técnicos españoles estudiando y planeando el futuro urbanístico de nuestra Ciudad.

Para llevar a cabo esta planificación era precisa cartografía detallada de la que no se disponía y también en este año se ha procedido a efectuar un "levantamiento aerofotográfico" restituido de todo el término municipal, que será de gran utilidad en todo trabajo urbanístico.

POLIGONOS 33 Y 35

(Paseo Marítimo)

Y para finalizar este apartado debemos referirnos a dos de los numerosos planes parciales aprobados en este año. Limitándonos a comentar brevemente sólo estos dos, por ser los que han merecido la atención y crítica de algunos sectores interesados en los mismos. Nos referimos claro está, a los polígonos 33 y 35 del Paseo

Marítimo. Referente a ellos sólo diremos que lo que se ha pretendido es ordenar el paseo Marítimo, de forma que sea este uno de los más bellos paseos de España, cosa al parecer conseguida ya que en la actualidad constituye uno de los objetivos más captados por las máquinas fotográficas y uno de los más difundidos por las postales turísticas; y porque no decirlo también, el Paseo del que los palmesanos, sino todos, la inmensa mayoría nos sentimos más orgullosos de poseer. Y para conseguir esto se ha procurado perjudicar lo menos posible a los propietarios sitos en segundo término, — si es que se puede hablar de perjuicios ocasionados a quien no tiene ningún derecho de vistas, sino un mero disfrute de hecho de las mismas —, habiéndose exagerado también en las críticas los verdaderos conceptos, ya que se ha dicho que el Ayuntamiento había "concedido" alturas de 42 metros, cuando en realidad lo único que ha hecho ha sido, limitar hasta 42 metros las alturas que estaban sin límite alguno; y además se ha barajado esta cifra sin mencionar el hecho de que casi todos los solares del Paseo Marítimo tienen dos fachadas, una la del paseo y otra que da a la calle o avenida de detrás, que es la que importa a los solares de segunda fila, y hablar de 42 metros en relación con dicha fachada es falsear la cuestión. Queda claro pues, que tanto los técnicos municipales, como el Consistorio con su aprobación, sólo han hecho mirar el Paseo Marítimo sin prejuicios, pensando primordialmente en el propio paseo y dentro de la más estricta observancia de las leyes y reglamentos, procurar con toda honestidad y buena intención, dotar a la Ciudad de un paseo del que nos sintamos todos orgullosos.

PAVIMENTACION

En las vías de Palma se ha llevado a cabo también, en lo que a PAVIMENTACION hace referencia, algunas realizaciones. Aunque las de mayor entidad están en período de inmediata ejecución, no obstante ello podemos recordar la pavimentación de la calzada del Paseo del Generalísimo, frente a los números pares, la apertura y pavimentación de la Avenida de San Fernando, que une las carreteras de La Vileta y Son Rapiña, con un importe superior al millón de pesetas; la reestructuración, pavimentación y aceras de la plaza de San Antonio; y otras muchas actualmente en realización, como el asfaltado de ocho calles del Rafal por un importe de más de 2.300.000 ptas.; la del Teniente Torres con la construcción de un puente sobre el torrente de San Magin, con un presupuesto de 2.700.000 ptas. y de gran importancia puesto que unirán Son Alegre con Son Español; la apertura y pavimentación de la calle Francisco Martí Mora, con aceras y aparcamientos, que facilitarán en gran manera la circulación en la zona del Estadio Luis Sitjar, con un importe superior a los 3.000.000 de pesetas.

Por otra parte y por la Dirección General de Bellas Artes se ha procedido a reestructurar y pavimentar la plazuela de San Jerónimo y ultimamente el pavimento artístico de los jardines de los alrededores de La Lonja.

CUBRICION DE LA RIERA

Deseo del Consistorio era iniciar en este año la cubrición de la Riera pero, cuestión de competencia ha hecho que no se pudiera llevar a cabo, estando en este momento en manos de Obras Públicas dicha realización, toda vez que el Ayuntamiento, no desea entrar en discusión de competencia, sino que lo único que le interesa es que Palma cuente con esta gran mejora, sea cualquiera el organismo su el realice o adjudique su realización. Esperamos pues que por parte de Obras Públicas, que tan magníficas realizaciones ha llevado a cabo en estos años, se gestione la más urgentemente esta mejora.

Con respecto a JARDINES Y PARQUES, podemos decir que se ha procedido a la conservación de las zonas ajardinadas en general y a la plantación de árboles en 21 calles y a la reforma de tres zonas ajardinadas además de continuar con la repoblación forestal en el bosque de Bellver.

ALUMBRADO

Y llegamos al capítulo de ALUMBRADO, uno de los más deficientes en Palma como ya hemos dicho al principio.

Se ha alumbrado el Paseo de Sagrera y Plaza de Atarazanas, con farolas clásicas muy en consonancia con aquel majestuoso marco de la Lonja y Consulado del Mar. El Paseo Mallorca con sus dos calzadas, calles de 31 de Diciembre, Aragón, Hornabeque, Fátima, Plazas del Progreso y del Puente y Marques de la Cenja se han alumbrado con material moderno y de elevada capacidad luminica y con un presupuesto cercano a los 7.000.000 de ptas.

Aparte de ello se han colocado luces guías en numerosas calles de la Ciudad, ampliándose 25 sectores de alumbrado público con reposición de más de 19.000 lámparas y 8 kms. de tendido eléctrico en malas condiciones.

Además se ha llevado a cabo la Iluminación arquitectónica de La Lonja, una de las joyas de ornato de nuestra Ciudad, habiendo quedado pendiente la parte correspondiente a la fachada principal, que se realizará próximamente, una vez subsanados unos problemas presentados a última hora.

CIRCULACION

Es nuestra Ciudad una de las de más difícil ordenación de la CIRCULACION, debido singularmente al hecho de que el centro comercial oficial y social sigue siendo la parte antigua de la población, ya que en Palma la densidad de vehículos por cada 1.000 habitantes es sensiblemente igual al doble de las de Madrid y Barcelona. El Ayuntamiento, en la medida de sus posibilidades ha procurado ordenar, por una parte el APARCAMIENTO de los vehículos, señalizando al máximo las áreas de ocupación de cada uno de ellos; estableciendo una ZONA AZUL, por primera vez en Palma, que permita un mayor número de usuarios, y llevando a cabo contactos con la iniciativa privada para establecer aparcamientos subterráneos sin que, desgraciadamente se haya conseguido ninguna colaboración a este respecto.

Para dar más fluidez a la circulación se han establecido semáforos en varias zonas de la Ciudad que carecían de ellos, como la Plaza del Progreso, calle de Industria, etc... no habiendo podido ampliar esta realización, a otros muchos lugares de la Ciudad con necesidad de ellos, por carecer de los medios económicos necesarios.

Por fin y tras varios años de gestión se ha podido y se ha llevado a cabo el derribo de la esquina de las calles de Industria y Fátima, en Santa Catalina, haciendo desaparecer un estrangulamiento peligroso para la circulación. Lo mismo podemos decir de la desaparición de otro estrangulamiento en la calle del General Riera, llevada a cabo en este año.

Un gran acierto para la educación de la infancia en materia de circulación ha sido la creación del Parque Infantil de Tráfico, donde por medio de turnos establecidos por la Policía Municipal se capacita a la población escolar sobre tal materia.

TRANSPORTES URBANOS

Uno de los más serios problemas que tienen las modernas poblaciones es el de los TRANSPORTES URBANOS, problema éste que afortunadamente en nuestra Ciudad no reviste el carácter de gravedad que tiene en la mayoría de capitales importantes. No obstante ello, no podemos decir tampoco que Palma esté exenta de estos problemas.

Por lo que se refiere a los AUTOTAXIS, en buen estado de presentación, superior al de la mayoría de las ciudades, su escasez durante la época turística del verano constituye el problema principal. Aumentar su número podrían hacer exceder en invierno la cuantía de los necesarios y convenientes para una buena nivelación económica del servicio. La solución se dió por primera vez durante el pasado verano con la fórmula de conceder 70 licencias temporales sólo para los meses deficitarios, dando estas licencias a industriales taxistas que conducen su propio vehículo, por considerar esta la fórmula socialmente más justa.

Con respecto al TRANSPORTE POR AUTOBUSES, se ha dado ultimamente solución a un problema de derecho que hacía años estaba sin resolver, cual era, el de los mal llamados concesionarios precaristas. Este ha sido otro de los motivos de polémica y fuerte crítica por un pequeño sector de la Ciudad. Crítica montada sobre el aspecto social del problema, sin base alguna, ni fundamento, ya que la primera preocupación del Consistorio fué el asegurar este aspecto velando tanto por los productores de las empresas suprimidas, dándoles trabajo con igual función y emolumentos, como por lo que respecta a los usuarios, asegurándoles tarifas iguales a las hasta entonces en vigor.

Al acuerdo municipal los propietarios de las líneas suprimidas interpusieron en su día recurso, el que junto con todo el expediente se ha elevado a informe del organismo asesor superior, cual es el Servicio de Información y Asesoramiento del Ministerio de la Gobernación, para que a la vista del informe que remitan, pueda la Corporación Municipal, con un más pleno y ponderado juicio tomar las medidas que se crean pertinentes para la mayor justicia en tan debatido problema.

MERCADOS

Creemos es esta buena ocasión para hacer un razonamiento que ayude a la opinión a tomar postura, si es que llegará el momento para ello. Se trata del hecho de que en estos días se ha hablado de la posible conveniencia de la municipalización de los transportes urbanos, a fin de que las tarifas fueran más bajas para los usuarios. Y sobre ello conviene decir, que existen dos clases de tarifas en cuestión de transportes, unas las llamadas económicas por las que el usuario paga la totalidad de la tarifa resultante de la explotación del servicio, y otra, llamada política, en la que el usuario sólo paga una parte de dicha tarifa, corriendo el pago del resto a cargo de las arcas del Municipio, es decir, a cargo del resto de la población no usuaria del servicio, quien paga esta diferencia en concepto de arbitrios y tasas varias. Esta última solución es la mejor, claro es, para el usuario pero no para la población. En nuestra Ciudad esto tendría una mayor gravedad, dado el hecho de que, una parte muy importante de los usuarios son turistas extranjeros, los que disfrutarían de Tarifas bajas a expensas de todo el resto de la población, cosa que no parece conveniente para la Ciudad.

En el Mercado del Olivar se han llevado a cabo mejoras y reparaciones en la estructura del edificio. La pescadería tenía — debido al uso frecuente y masivo de agua para su limpieza — filtraciones y una deficiente canalización de las mismas, habiéndose subsanado esto con obras de gran mejora en este aspecto, por un importe superior a 2 millones de pesetas.

Otra de las anomalías existentes, era la muy deficiente aereación de los sótanos, que lo hacía casi irrespirable y se expandían olores al exterior lo que ha quedado resuelto con la colocación de una completa dotación de extractores de aire de gran potencia.

Y finalmente en este Mercado las antiguas cámaras frigoríficas con capacidad de 1.850 m3 han sido completamente renovadas y ampliadas a 2.159, las cuales son regentadas por adjudicación en concurso-subasta a COES (Cooperativa Nacional de Suministros y Distribución de productos agrícolas).

En el Mercado de Pedro Garau se hacía patente la falta de servicios sanitarios adecuados y suficientes, habiéndose subsanado también esta deficiencia con la

(Continúa en la pág. siguiente)

INFORMACIÓN LOCAL

Resumen de actividades municipales en 1965

(Viene de la página anterior) construcción de un cuerpo de edificio dotado de dichos servicios. Por lo que a productos y precios hace referencia, aunque no

corresponde al Ayuntamiento el fijar los mismos ni controlarlos, limitándose sólo su labor a la vigilancia de la existencia de carteles indicativos del precio de ca-

da producto, por la comisión correspondiente se han hecho gestiones y tenido reuniones para conseguir la aportación de productos del campo, directamente de

los pueblos al mercado de los sábados en las Avenidas, reservando libre de todo gasto y arbitrio, zona para la venta directa del productor, pero desgraciadamente, por diversas razones difíciles de exponer en estos momentos, estas gestiones no han dado los frutos apetecidos y que se esperaban. **MATADERO**

El MATADERO MUNICIPAL, sito en la Carrtera de Valldemosa precisaba de ciertas mejoras, tales como la adquisición de un triquinoscopio moderno que facilitara y diera seguridad a los análisis. Se han llevado también a cabo en él importantes obras de reparación en todas las salas de dicho centro, y sobre todo se han montado e inaugurado últimamente una sala de sacrificio de aves dotada de medios y maquinaria muy modernos, que permite el sacrificio en cadena y en inmejorables condiciones sanitarias. **CEMENTERIOS**

Y llegamos al capítulo **CEMENTERIOS**. En el de Palma se está llevando a cabo obras de ampliación, mejora y ornato con un presupuesto de más de 10 millones de pesetas, entre las que figuran la construcción de una monumental escalera en el cementerio nuevo; la edificación de una gran Capilla-Oratorio en sustitución de la antigua, actualmente en ruinas; la construcción de un buen número de nichos, tumbas y capillas, tanto en el Cementerio Católico como en el no católico; y unas muy importantes obras para la dotación de Salas de depósito de cadáveres, de autopsias y embalsamamiento, así como cámaras frigoríficas todo ello en período actualmente de ejecución y dotado de los más modernos medios.

También al Cementerio de Establiments se le ha dotado de nueva iluminación. **LABOR CULTURAL**

La labor **CULTURAL**, realizada por el Ayuntamiento en el año 1965, podemos dividirla en varios apartados.

Referente a **ESCUELAS DE PRIMERA ENSEÑANZA**, además de las importantes obras de reparación y mejoras de mayor envergadura llevadas a cabo en los diferentes Grupos Escolares por valor de más de 3 millones de pesetas, en este año se ha inaugurado la ampliación del Grupo Escolar de San Español, con seis unidades, con capacidad para 240 alumnos, además de dotar a dicho grupo de un buen salón de actos. En el Grupo Mixto de Cedillo Merino, se han creado cuatro unidades escolares con capacidad para 170 niños, y está pendiente de realización un Grupo Escolar de doce unidades con capacidad para 480 alumnos en el grupo de viviendas "Virgen de Lluç", así como la adquisición de trece viviendas para los Maestros del mencionado grupo.

También está en muy adelantada tramitación, la adquisición de una Escuela prefabricada, capaz para cuatro unidades a situar, inicialmente, en el Molinar.

Con respecto a la Enseñanza Media, por la Alcaldía se ha gestionado la construcción de una Sección Delegada, la que ha sido prometida su construcción en el año que vamos a iniciar, y para lo cual el Ayuntamiento ha cedido un solar de 6.270 m². Esta será una gran mejora para la Ciudad que podrá contar con un nuevo Instituto.

También ha supuesto una gran mejora la construcción en este año, por el Ministerio de Educación Nacional de una moderna Escuela Normal, sobre un solar de 12.500 m², que cedió el Ayuntamiento.

CURSOS UNIVERSITARIOS
En el aspecto **UNIVERSITARIO**, ya la prensa ha reconocido últimamente las gestiones llevadas a cabo para conseguir para Palma, la implantación de estudios de los primeros cursos de varias Facultades, gestiones que van por muy buen camino y con grandes posibilidades de que en el curso 1966-67 se puedan iniciar estudios de alguna de dichas Facultades.

El Consistorio ha procurado, en la medida de sus posibilidades, llevar a cabo y apoyar la labor cultural de la Ciudad, para lo cual en concepto de subvenciones y ayudas económicas ha invertido la cantidad de 1.300.000 ptas.

Los **PREMIOS CIUDAD DE PALMA** han experimentado un aumento en este año de obras presentadas. La subvención a la Orquesta Sinfónica se duplicó y el Coro Municipal ha dado varios conciertos polifónicos; finalmente, los Festivales de España organizados por la Corporación Municipal han llevado a la población menos dotada económicamente la posibilidad de poder conocer y disfrutar de representaciones líricas, dramáticas, musicales y de ballet de alto nivel artístico.

Otra de las aspiraciones de la Ciudad, era el contar con una Banda Municipal, y como esto está fuera del alcance de las posibilidades económicas del Municipio, se ha resuelto el problema, creando por primera vez en España una Banda de Música de la Policía Municipal, constituida por 45 profesores que serán al propio tiempo Policías Municipales. Se está ultimando la tramitación y a

punto de convocar las oposiciones que se llevarán a cabo en Palma y Valencia, esperando que antes del próximo verano se pueda contar con una disciplinada y capacitada banda.

La **BIBLIOTECA MUNICIPAL**, se ha visto muy concurrida durante todo el año, habiendo rebasado la cifra de 33.000 los lectores de la misma. **DEPORTES**

En cuestión de **DEPORTES**, el Ayuntamiento en este año además de conceder diversos y numerosos trofeos para diferentes competiciones, y subvencionar algunas de ellas, acordó la concesión de una ayuda económica de 1.500.000 ptas. a la Delegación Provincial de Juventudes para cooperar a la construcción del complejo deportivo de San Fernando.

Están también a punto de iniciarse, las obras de ampliación, construcción de gradas e iluminación de la pista de la Plaza del Obispo Berenguer de Palou, con un presupuesto de obra de cerca de 1.200.000 ptas.

También se ha gestionado la ayuda de la Delegación Nacional de Deportes, para la subvención del 50 por 100 del costo de construcción de un **PALACIO DE DEPORTES**, habiendo la Alcaldía hecho llamamientos y tomado contacto con grupos económicos, a fin de encontrar la forma financiera para llevarlo a cabo, confiamos, en que pronto podrá cubrirse esta lógica aspiración de la Ciudad. **LABOR SOCIAL**

Siendo nuestra Ciudad uno de los centros turísticos más importantes del mundo, es lógico que la **VIDA SOCIAL Y PROTOCOLO** del Consistorio y de la Alcaldía haya sido muy activa, pues se han tenido los actos naturales y lógicos de cualquier población, bien de orden musical tales como los Conciertos organizados por el Ayuntamiento, con el Coro Municipal, como el dado en la Catedral el 2 de enero, o la interpretación polifónica del «Cantar de los Cantares» en el Teatro Principal, o el de cámara ofrecido en el Salón de San Francisco bajo la batuta de Anthony Mors, o el que tuvo lugar en el día de ayer de música coral del Medioevo y Renacimiento en La Lonja; o bien de índole cultural, como la Cena anual para la adjudicación de los Premios Ciudad de Palma, el acto literario en conmemoración de la Conversión del Beato Ramón Llull, el teñido el Día del Maestro, el de la Fiesta del Libro, o el de la entrega de los Premios Ciudad de Palma, con la intervención del académico Camilo José Cela, que nos habló de la obra literaria del pintor Solana o bien de orden religioso, como los numerosos actos de esta índole a los que asiste la Corporación Municipal, o los extraordinarios organizados por el Ayuntamiento, tales como las imponentes de las Medallas de Oro de la Ciudad a las Virgenas de la Salud y de Lluç, Patronas de nuestra capital y de la isla respectivamente, o el organizado con motivo de la recepción de entrada en la Ciudad de nuestro Obispo; o bien de índole deportiva, como las recepciones tenidas en honor

del R.C.D. Mallorca con motivo de su ascenso a Primera División, o a los Campeones del Mundo de Ciclismo, nuestros Guillermo Timoner y Miguel Mas; o bien a los locales, como este que estamos celebrando, o el homenaje que se tributó al personal del Aeropuerto de Son San Juan. **PROMOCION TURISTICA**

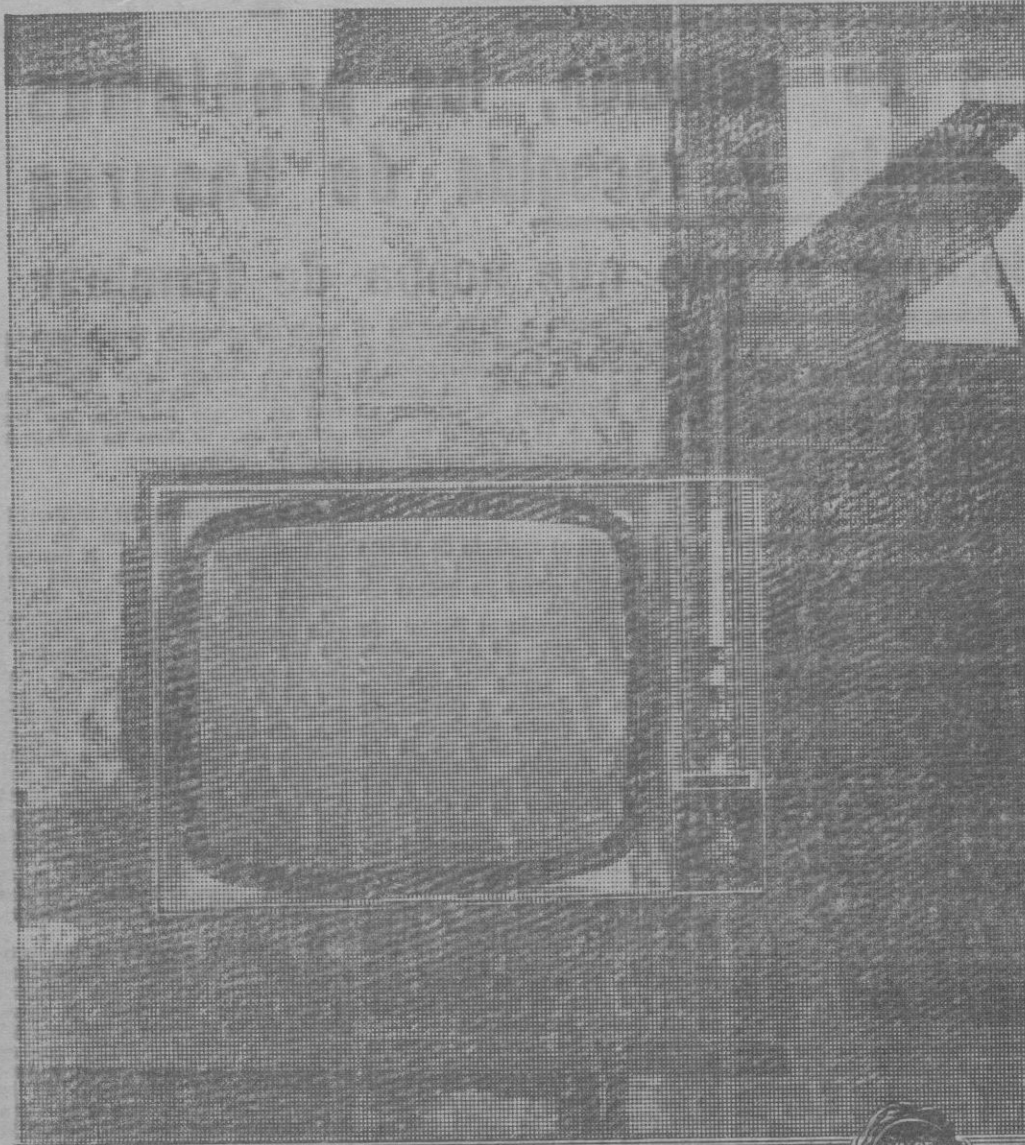
Como promoción turística se considera muy conveniente, el mantener estrechas relaciones con Autoridades extranjeras, singularmente con Alcaldes de importantes capitales, lo que se ha hecho con profusión, enviando incluso recuerdos, como Bastones de Mando de Alcalde a los de Los Angeles, San Francisco y Carmel y otros obsequios a los de Asker y Baerum de Noruega, Nueva York, París y a otros varios.

También la Alcaldía ha correspondido a alguna de las numerosas invitaciones que ha recibido, habiendo visitado en este año y con carácter oficial, Bournemouth en Inglaterra, Alicante, Málaga y Benidorm; Sillou con motivo del homenaje al Rey Jaime I y últimamente varias capitales del Norte con la Embajada de Mallorca por España, habiendo establecido lazos de amistad y realizado una verdadera promoción turística en todas ellas, dando a conocer y admirar más aún, a nuestra bella isla.

Mención especial merece la visita a Palma del Rector Magnífico de la Universidad de Barcelona, quien acompañado del Secretario de la misma y del Decano de la Facultad de Filosofía y Letras, mantuvo fructíferas conversaciones e intercambió de ideas sobre el futuro de la Ciudad de Palma como centro Universitario.

Me aquí expuesta sucintamente nuestra labor, pobre y sencilla para la que nosotros quisieramos haber realizado, pero eso sí, llevada a cabo venciendo innumerables dificultades, realizada con gran ilusión, y puesta en ella toda nuestra dedicación, sin más compensación que la satisfacción del deber cumplido, y ya correspondiente a pensar, que dedicamos nuestras inquietudes, nuestra labor, y nuestros sinsabores a nuestra querida Ciudad, teniendo en muchas ocasiones que sufrir y aguantar resignadamente fáciles críticas e incomprendiones, aguantadas con gran paciencia en bien de una mayor eficiencia en nuestra gestión. **COLABORACIONES**

Y llegamos al final; al final de esta desahogada exposición de la labor realizada por el Consistorio durante el año 1965; labor poca o mucha, pero que ha supuesto un gran esfuerzo, y la colaboración de muchos, por ello es, que queremos aquí agradecer las ayudas recibidas de las autoridades superiores, nacionales y provinciales, la colaboración de funcionarios y técnicos, la valiosísima colaboración, labor de equipo, el desvelo de todos y cada uno de los miembros del Consistorio, la ayuda prestada por la prensa, radio y televisión, con sus noticias, comentarios y críticas... y a todos aquellos que de una manera más o menos directa, han colaborado o influido en nuestra labor.



PHILCO NEWS INVESTIGATION



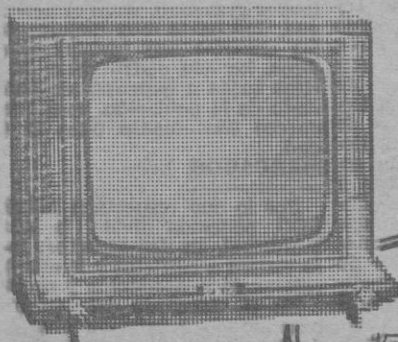
Dr. WALTER L. WASSERMAN, Director de los Laboratorios de Bio-Cibernetica de PHILCO, en su conferencia de Barcelona: "El cerebro del pasiditico Myocorder Esperanza" expuso a los científicos españoles, los últimos descubrimientos electrónicos de Philco para dar movimiento a miembros humanos impedidos o a miembros artificiales.

PHILCO proporciona artículos en continua evolución técnica, para ganar la "Nueva Frontera del Bienestar".

Compre CALIDAD

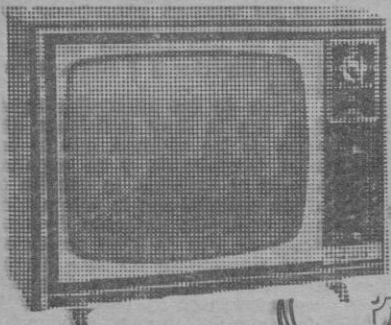
Compre PHILCO

Famoso en todo el mundo por su



Town House TV

19"



Niagara TV

19"

TELEVISOR de UHF Missouri 23"

Vivid Vision

- RADIO
- TELEVISION
- HI-FI
- TOCADISCOS
- ACONDICIONADORES
- FRIGORIFICOS
- LAVADORAS AUTOMATICAS

...y el mundo confía en



CREA CONFORT E INTIMIDAD

Bitensión 125 - 220 V. - Termostato - Turbina tangencial - Teclas interruptor 3 temperaturas - Luz piloto y Protector térmico.

Se para cuando alcanza la temperatura deseada y al bajar ésta, se pone nuevamente en marcha.

ECONOMIZA

Porque ambienta rápidamente, pues la turbina impide la formación de capas calientes en el techo.

Porque funciona únicamente cuando desciende la temperatura lograda.

IDEAL DONDE HAY NIÑOS O ENFERMOS

Enteramente cerrado, funciona automáticamente y calienta lo mismo el suelo que lo alto de la estancia, sin consumir oxígeno.

OTRAS APLICACIONES

Secador de pelo y prendas pequeñas - Ventilador en verano.

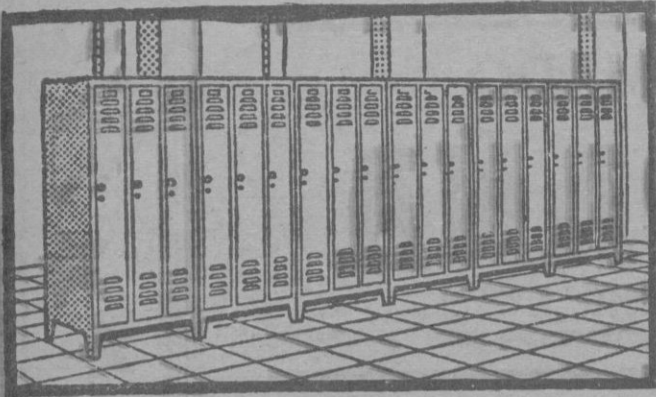
INFORMACION REGIONAL

Dr. S. MIR BENNASAR
INFANCIA

Ex-interno 2 años Hospital «ENFANTS MALADES» y diplomado en la Facultad de Medicina de París — San Miguel 192 pral. L.ª telef 16606

AUTOS ALQUILER SIN CHOFER
PRECIOS POPULARES desde 1 pta por Km.
IBEROCARS
Monseñor Palmer n.º 11 - Tel. 33694

SU EMPRESA GANARA...



...en: rendimiento, confort, higiene, espacio

INSTALANDO
ARMARIOS ROPEROS METALICOS



Idóneos para: CLUBS, FABRICAS, HOTELES etc.



12 MODELOS DESDE 641 PTAS. PLAZA J. LLANES - Muntaner, 23 (Junio Pl. Oivar)

Son Servera prepara la llegada de los Reyes Magos

También habrá fiesta por San Antonio

SON SERVERA, 30 diciembre (De nuestro corresponsal informativo J. CALAFAT).— El Grupo de Sociedades de Palomas Mensajeras compuesto por Manacor, Petra, San Juan, Montuiri, Porto Cristo, San Lorenzo Artá y Son Servera, logró este año batir a todas las demás Sociedades Insulares y Peninsulares incluidas también las de Canarias en la especialidad de "Nacional de Velocidad Marítimo". Lográndose marcas que sobrepasaron los mil cuatrocientos cincuenta metros por minuto, no es de extrañar pues que a esa velocidad (a 90 Km. por hora de promedio) haya logrado alcanzar los primeros puestos en la referida especialidad.

Es de destacar que don Miguel Servera logró el tercer puesto a escasos minutos del primer clasificado.

La clasificación definitiva en este Campeonato Nacional de velocidad marítimo, quedó establecida de la forma siguiente:

- 1.- Bartolomé Serra Llobet. Manacor.
- 2.- Antonio Nicolau Lluill. Manacor.
- 3.- Miguel Servera Massanet. Son Servera.
- 4.- Antonio Álvarez Osorio. Manacor.
- 5.- Miguel Vaquer Massanet. San Lorenzo.

Y así sucesivamente siguieron controlando a un buen número de mensajeras que felizmente supieron lograr la travesía Calpe-Mallorca.

REYES
Faltan pocos días para que llegue la festividad de Reyes. Como todos los años la directiva de la Acción Católica organiza la cabalgata que hace la felicidad de los pequeños.

Este año será majestuosa y si el tiempo no lo impide saldrá a las siete de la tarde del día 5 para asombrar a grandes y chicos.

SAN ANTONIO
El dinámico joven don Antonio Peñafort, "maitre" del Hotel Playa del Moro, organiza en colaboración con el Económico, la fiesta de San Antonio Abad y para este año promete grandes cosas de las que ya nos ocuparemos.

JUBILADO
Después de muchos años de

servicios prestados a la formación de la infancia y juventud masculina, se ha jubilado el Maestro y director de la Escuela Nacional Graduada de Son Servera, el apreciado don Sebastián Fornaris.

Le sustituye, interinamente, el joven maestro don Andrés Gayá Dalmáu, de Capdepera.

Sineu y sus noticias

SINEU, 30 diciembre. (De nuestro corresponsal informativo SALOM Y SANCHO).— Última crónica de un año que termina, y que muy probablemente llegará a Vd. lector en los albores del 1966, que deseamos feliz y próspero para todos.

Han transcurrido las fiestas de Navidad con la alegría y bullicio familiar propio de esas fechas. La función de Maitines y Misa del Gallo fue como siempre la nota litúrgica más destacada en la que hubo la novedad de notarse ya la lengua vernácula en diversos momentos de tan solemne como concurrido acto.

Ahora se habla de Nochevieja, un momento histórico que muchos desean pasar alegremente en reuniones o ambientes que se adapten a su manera de ser, evitando la responsabilidad de un momento que supone balance de un pasado y propósito para un porvenir.

REYES
Con motivo de la festividad de los Reyes Magos, la Congregación Mariana organiza todos los años un Triduo de Cuarenta Horas para la juventud.

Este año las funciones tendrán lugar a las 7 de la tarde en la iglesia de la Congregación y por la noche a las 9 habrá unas conferencias-coloquio para la juventud en el Salón de Actos de las HH. CC.

A tenor de las dos que hubo en julio y dirigidas por el mismo Padre, volvemos a esperar mucho de estas sesiones.

QUISICOSAS
Grata nota navideña, la del árbol en la Plaza España, y grato también el detalle que ha sido respetado íntegramente, lo que demuestra que no hay gamberros por aquí.

—Siguen los Bancos interesándose por Sineu, últimamente sabemos del nombramiento de un nuevo corresponsal y de las gestiones que hace otro Banco de categoría para venir a Sineu.

—El miércoles refrescó bastante el tiempo, al estilo propio de las Navidades.

EXPOSICION
RENEE BAJARD
CIRCULO DE BELLAS ARTES



PISCINAS

Super filtro HILLIARD (Importado U. S. A.)
EL MAS EFICAZ DEL MUNDO

Funciona apretando un botón.

No precisa tierras especiales ni diatomeas.

No hay pérdidas de agua.

Poco consumo. Gran rendimiento.

IMPORTADOR: E. Kiaebisch, (Barcelona).
DELEGACION PALMA: E. Gispert, Al. Rosselló, 117, 2.ª. Teléfono 21253.

UN PRACTICO Y MAGNIFICO
REGALO DE REYES

LA MALETA **AEG**

que contiene un pequeño taller portátil para aficionados y profesionales artesanos, con el que podrá Vd. realizar en su propio hogar, con sorprendente facilidad todos los trabajos más delicados de carpintería, pulido, taladro, reparaciones, etc. ¡Una pequeña obra maestra que le hará pasar ratos inolvidables a Vd. y sus hijos aficionados a la mecánica!

Pida detalles y precios al Distribuidor

CASA GRIMALT BLANCH

en sus tiendas: Calle Aragón, 19
Sindicato, 122
Navegación, 9

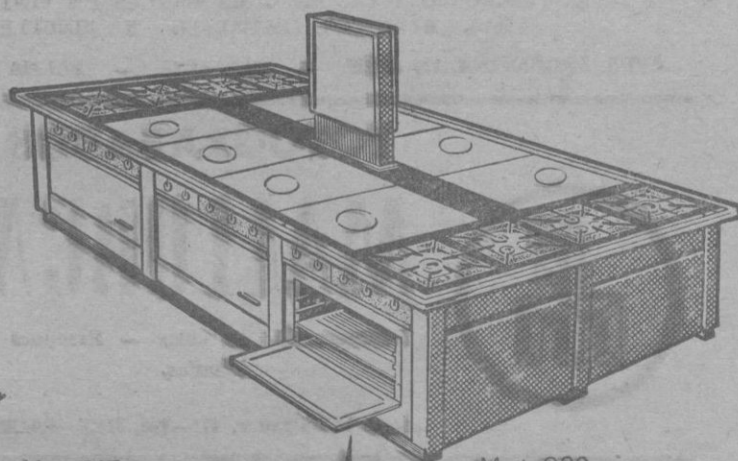
NUEVOS MODELOS 1965

Benavent

a gas hulla, butano y propano

FABRICADAS:

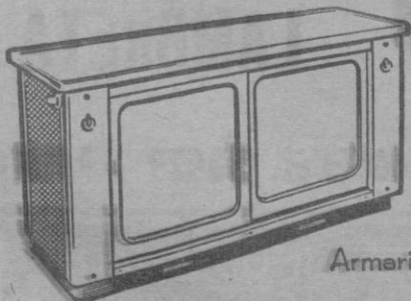
- ACERO
- INOXIDABLE
- ESMALTE
- VITRIFICADO
- o MIXTAS



Mod. 615
Con quemadores varias potencias

Mod. 820

boca horno 0'40x0'70



Armarios calienta platos

distribuidores exclusivos:

M. MUT AMENGUAL

Avd. Conde Sallent, 25-27
Tel. 22949

TEIKA, S.A.

C/. Marques Fuensanta, 46
Tel. 23650

ASESORAMIENTO TECNICO

Ingeniero
D. Bartolomé Ruiz

Perito industrial
D Enrique Girona

LOS LABORATORIOS PEREZ GIMENEZ

preparadores del

CALMANTE VITAMINADO

CV

desea a todos sus estimados clientes
SALUD, BIENESTAR y ALEGRIA

con un
VENTUROSO AÑO 1966

FELIZ y PROSPERO

A Ñ O



DIELECTRO BALEAR, S. A.

Muebles AVENIDA

SON PARA TODA LA VIDA

Frau Hermanos, S. A.

(NOMBRE Y MARCA REGISTRADAS)

Carpintería para Obras y Armar

Persianas enrollables ♦ Ventanales especiales
Construcciones de madera en general

OFICINAS Y TALLERES:
Calle Capitán Mestre, 18-20 - Tel.: 31505 - 32997 - PALMA

HIJOS DE

Bernardo Salvá, S. R. C.

CONTRATISTA DE OBRAS

Cecilio Metelo, 28 b. - Teléfono: 26347 - PALMA

Maquinaria de la alimentación

Mobba

PLAZA COLL, 18 - TEL. 13825 - PALMA

SANEAMIENTO ♦ ELECTRICIDAD ♦ CALEFACCION
APARATOS ELECTRODOMESTICOS

Casa Jordi, S. A.

TIENDA EXPOSICION: Arturo Rizzi, 47 - Tels.: 11829 - 3151
ALMACEN y DESPACHO: Patronato Obrero, 18-20 Tels.: 21939 - 26639
TALLERES: Pedro A. Peña, 7 - Tel.: 22350 PALMA

MUEBLES

Martel

DE LA FABRICA AL COMPRADOR

Plaza España, 1. Teléfono: 15109 PALMA

Carrada

Joyería



REYES

DEPORTES - JUGUETES

SUMINISTROS FRAU

AVDA. A. ROSSELLO, 7 - PLAZA SAN ANTONIO, 12

COLMADO

ESPAÑA

COMESTIBLES MAYOR Y DETALL

PLAZA ESPAÑA, 45 - 48 - TELEFONO: 13279 - PALMA

Casa B. NADAL

BOMBAS DE TODAS LAS POTENCIAS Y CARACTERISTICAS

Héroes de Manacor, 88
Sucursal: Plaza Mercedarios, 1
Talleres: Bernardo Calvet, 7 y 11 - PALMA. Teléfono: 22960



MUEBLES+DECORACION

Teléfono 27608

Casa Esclapés

LES OFRECE EN EXPOSICION PERMANENTE SU
SECCION DE PORCELANAS, CRISTALERIAS,
CERAMICAS ARTISTICAS, LAMPARAS, OBJETOS
REGALO Y LAS MEJORES MARCAS EN PINTU-
RAS, BARNICES, ESMALTES Y PINCELES.

AVDA. ARGENTINA, 125 al 129 - TEL. 31718 - PALMA

FOTOGRAFADOS



MALLORCA

Transparencias en color - Retoques y
Dibujos.

Arch. L. Salvador, 171 - Tel. 51674 - PALMA

FRAU

SERVICIO OFICIAL

LAMBRETA

General Riera, 58-60 Te'el 50929 - PALMA

COMERCIANTE INDUSTRIALES

LA PALMESANA

Pedro Amengual Vich

Le ofrece un gran surtido de Calendarios
FABRICACION PROPIA

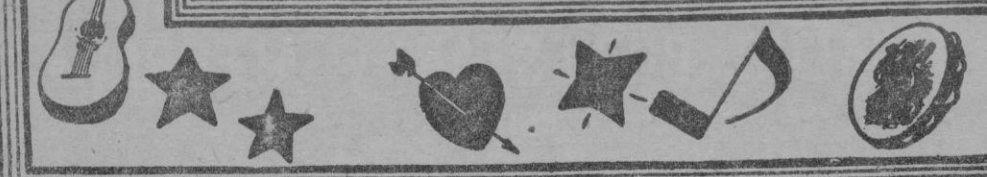
Avda. Alejandro Rossello, 106 - Telefonos 14630 - 13366
PALMA DE MALLORCA

1966

PUBLI. FERRER
1939 - 1965



mateo ferrer crespl
AGRADECE
atenciones recibidas



COPLAS SIN MALICIA

Un gigante palmesano por vago degeneró. Y, trabajando, un enano en gigante se trocó.

Entonces el enanito que había degenerado, al ver al gigante alzado, puso en los cielos el grito.

Y en lugar de trabajar, siguió vago de remate

Fábula del gigante y el enano

y comió el disparate de al gigante calumniar.

Dijo al gigante la gente: —¿Por qué al enano rehuyes y por qué no lo destruyes de un manotazo imponente?

Y el gigante palmesano repetía sin rencor: —A un cadáver es mejor que lo destruya el gusano.

GIL ARRIBATO

¡buenos días!

ENERO

Uno escribe "Enero" y piensa en un recién nacido. Es un tópico, una frase hecha, un chisné muy visto.

No se puede hablar de Enero así. El lector, cuando lee algo tan pasado de rosca, tira el papel y piensa, a su vez, que el escribidor es tonto de capirote.

Sin insultar, claro. Cada uno es lo que es y no ganaremos nada con tirarnos los trastos a la cabeza, de entrada.



Me han colocado sobre la mesa una agenda nueva, una agenda sin estrenar. Pero, a través del papel de celofán que la faja, veo la palabra "Enero".

¿Qué me dice esa palabra además de lo tópico del recién nacido? No me dice muchas cosas, pero me da la sensación, reconfortante, de que ya pasaron las fiestas, las sensaciones grata de que vamos a empezar. Empezar, ¿qué? Todo y nada. Estrenar año, ¿es estrenar vida? En cierto sentido sí. Somos, más o menos, un año más viejos, pero ahí está Enero, seguido de once meses más, por estrenar. ¿Qué nos guarda el resto del año que nos aguarda?

¡Cuántos interrogantes! No es divertido hacerse preguntas que uno no va a saber ni a poder contestar. Enero y sus compañeros, si los dioses no lo impiden, serán un poco lo que queremos que sean. A cambio de palabras obras. Mientras el tiempo nos deshace, nosotros lo hacemos, un poco a nuestra imagen y semejanza, no exactamente como quisiéramos, pero buscando aproximarnos un poco a ese ideal que, más o menos, cada uno se ha propuesto conseguir.

Seguimos con las palabras. Qué remedio. Lo hermoso sería que las palabras, como los ladrillos, pudieran hacer crecer casas de numerosos pisos. Ganas de perder el tiempo...

Sobre mi mesa me han colocado una agenda. No hay mucho que ver en ellas. Las agendas actuales son muy funcionales, nada literarias. No hay refranes en ellas, ni frases famosas, ni jeroglíficos, ni mucho menos chistes baturosos, como en las agendas de viejos tiempos. Las agendas actuales son muy serias, muy eficaces. ¿Eficaces? Bueno, uno ya se entiende. O no se entiende.

Rompo el papel de celofán y veo "en hora" a la agenda. Enero comienza a funcionar, riéndose.

Juan BONET (Ilustración del autor)

díganos Ud. algo

Bernardo Ferrer Guardia

«Mis padres y mi tío también fueron campeones»

Hijo y sobrino de grandes campeones, Bernardo Ferrer Guardia, de 18 años, ha merecido el título de "El mejor deportista juvenil del año". Por tales méritos le reservamos el día primero de 1966, para que sus impetus deportivos continúen ascendiendo en el nuevo año.

—Tu padre, antiguo cliente del "Díganos", Juan Ferrer, fue...

—Campeón de Baleares de natación y portero titular del equipo balear de water-polo.

—¿Y tu mamá, Paquita Guardia?

—También campeona de Baleares.

—¿Y tu tía Carmen?

—Campeona de España dos o tres años.

—Pasemos a tus títulos.

—Como nadador: Este año, campeón juvenil 200 brazas; 200 mariposa, 400 libres, 4 por 100 libres, 4 por 100 estilos; en el Campeonato Absoluto, campeón 200 brazas; 200 mariposa; 400 estilos individual, 200 libres; subcampeón 4 por 100 estilos y 4 por 100 libres.

—Continúa nadando, hijo...

Del Campeonato Interregional España B, Medalla de Oro en 200 brazas, batiendo el record absoluto; Medalla de Plata en 200 mariposa, batiendo también el record juvenil, y Medalla de Bronce en 400 estilos individual, batiendo el record absoluto.

—Descansa, descansa un poquito, Bernardo. Ya volverás al agua...

—Todo esto sin contar los títulos de Socorrimo, balonmano y martillo, en atletismo.

—¿Cuántas veces has formado en el equipo balear para los Campeonatos Nacionales?



—Cuatro veces, en Natación y Water-polo.

—¿Cómo portero, igual que tu padre, en esta última modalidad?

—Como portero.

—¿Te meten muchos goles?

—Pocos... Pero, nosotros, los de Baleares, tenemos una gran desventaja en las competiciones nacionales.

—¿Cuál es?

—Que no disponemos de piscina cubierta, lo que nos impide una puesta a punto perfecta... Pero, si Dios quiere, pronto la tendremos... Me han dicho que la Delegación Nacional de Deportes ha concedido un crédito de cuatro millones para la construcción en Palma de una piscina, con todas las condiciones reglamentarias e instalaciones modernas.

—¿Existe alguna otra desventaja?

—La de que tan sólo hay un club... Falta aquí el estímulo de la rivalidad.

—¿Cuál es tu meta inmediata?

—Mejorar mis marcas.

—¿Qué haces, cuando no estás en el agua?

—Estudiar.

—¿Qué carrera?

—La de Ingeniero Industrial.

—Pues, a ver si en esa haces también campeón. Hay que saber nadar y guardar la ropa.

CALDENTEY



RESULTADOS

—RESULTA que un amable lector propone que, todos los que podamos hacerlo, mandemos unas postales de Mallorca a la Maestra Nacional del pueblocito de San Pelayo, provincia de Valladolid.

—Yo creo que hay que hacerle caso. La simpatía demostrada por Mallorca por los alumnos de esta maestra merece esta atención y mucho más.

—RESULTA que al escritor Robert Graves le preguntaron en la TV inglesa si las musas a que alude en sus libros son meras figuraciones mitológicas o mujeres de carne y hueso.

—¿Qué respondió Roberto? —Dijo: «Ustedes, lo que quieren saber son unos cuantos números de teléfonos».

TERTULIA. SI... PERO CON «PRIPPS»

—RESULTA que hay muchos jovencitos que ahora se tocan con una gorra con visera yé-yé.

—Gorristas los habrá siempre. Per molt que fach.

—RESULTA que la prestigiosa revista «Editoria» dice que a finales de enero de 1966 será hecha pública oficialmente la interesante estadística que cada año se elabora sobre movimiento turístico, por la Delegación Provincial de Información y Turismo de Baleares. Y según todos los indicios las cifras sobre el año que termina serán muy favorables sin ninguna disminución en cuanto a ritmo de crecimiento al contrario de los que sucede con las cifras nacionales. He aquí otra prueba de la consistencia y madurez de Baleares como zona turística.

—Eso de a consistencia y madurez lo dices tu o la revista?

—Lo dice todo el mundo.

—RESULTA que según el Servicio de Estudios del Banco Español de Crédito Palma ocupa el primer lugar entre las ciudades españolas con «mayor índice de desarrollo».

—Será por eso que el Ayuntamiento ha decidido tirar la casa por la ventana.

—¿Cómo?

—Desarrollando el presupuesto.

—RESULTA que ayer vino un señor al Edificio de la Asociación de la Prensa.

—¿Qué quería?

—Yo solo oí como la portera le decía: «No señor, don Miguel, de los Santos Oliver tampoco vive aquí».

—RESULTA que no hueva —¿Idó hauria de ploure!

GAFIM

UN PIE PARA ESTA foto La primera del año



Como siempre en estos casos, vacilación, duda, tiempo perdido en el archivo. Alguna «foto» que sirva para el caso, cuando el caso es tan importante como la terminación de un año y el inicio de otro. Hay que pensar y hay que buscar. Dos cosas que no terminan de incorporarse al hacer presuroso del día de San Silvestre, tan inquieto y tan importante por otra parte. Por fin, para abreviar, nos decidimos por esta «foto» que, casi igual, variando en ocasiones los hombres y un poco —muy poco— el ángulo, aparece todos los años en los periódicos. Pero aparece precisamente el día 1.º de Enero puestro que recoge la solemne conmemoración de la víspera.

Justamente lo que buscábamos. Algo ue permitiera llegar, aunque fuera cogiéndolo un poco por los pelos, al deseo de felicidad con que deben terminarse hoy cuanto se escriba y cuanto se diga.

Sospechamos que 1966, dicho sea tras la cortina recién alzada de su gran misterio, ha de ser año de culminación de muchas cosas. Que haya felicidad. Que España prospere. Y que muchas «fotos» gratas, optimistas puedan publicarse sin tregua desde ahora mismo, desde hoy mismo. Y la paz. — F. J. J.

(Foto «Juanet».)



HOMBRE VIEJO Y AÑO NUEVO

A todos nos gustaría poder decir: «¡Salud, Año!», pero, ay, que el año no se nos va, sino que se nos echa encima. Cargamos con el año viejo, siempre en el camino de nuestra vida y notamos sobre nuestras espaldas el peso del Año Nuevo apenas nacido. En realidad, de Año a Año, no media sino el tiempo de comerse doce uvas. Es, en lo que escrito queda de nuestra vida, un punto y seguido.

La gente joven hace mucha bulla de los Años Nuevos. Son como una alegre gambullida en el tiempo. O como un variar de traje o de vestido. O como una reverbación de la ilusión, siempre encendida.

También es hermoso el Año Nuevo para el hombre Viejo. En el portico de cada año la gente na crecio y es distinta. Ha crecio en el multiple sentido dimensional. Lo que nace curioso al viejo en el Año Nuevo es la Gente Nueva. Y la multiplicación de esta gente. Hay como un enredo de ramas en la copa del árbol viejo. Unas ramas, que al moverse, llevan como un aire de caricia a su raíz.

A cada Año Nuevo el Hombre Viejo dejaría que la juventud marchara a festejarlo, para el gozar del fuego del hogar y del calor en los pies de las pantuflas. Cerrar los ojos y recordar. Pero la juventud

de ahora es generosa y no le dejan estar. Tiene que marchar con ella hasta el pórtico del Año Nuevo y comerse las doce uvas que le llenan la ancha boca de mosto dulce.

Y hasta estrenar un frac nuevo cuando se es viejo.

La vida es de los jóvenes y uno se debía llevar. Y es así alegría de los demás la que continúa al Hombre Viejo en Año Nuevo. Y la que de verdad le hace feliz

Viniendo a nuestros pobres, a todos ellos: ¡Feliz Año Nuevo!

Ayer le abonamos a Fernando Romero DOSCIENTAS CINCUENTA pesetas para pago de medicamentos.

Del estanco «La Nueva Balear», además de comprar tabaco, recibimos: de una abuelita CINCUENTA pesetas; y del abuelito del estanco otras CINCUENTA pesetas.

Recibidas, por giro postal, de Margarita Fuster, encantadora amiga de Cojuelo residente en Manacor, CIEN pesetas.

Ultimos coletazos del pesete en sobres ayer. Recibidas OCHOCIENTAS SETENTA Y NUEVE pesetas.

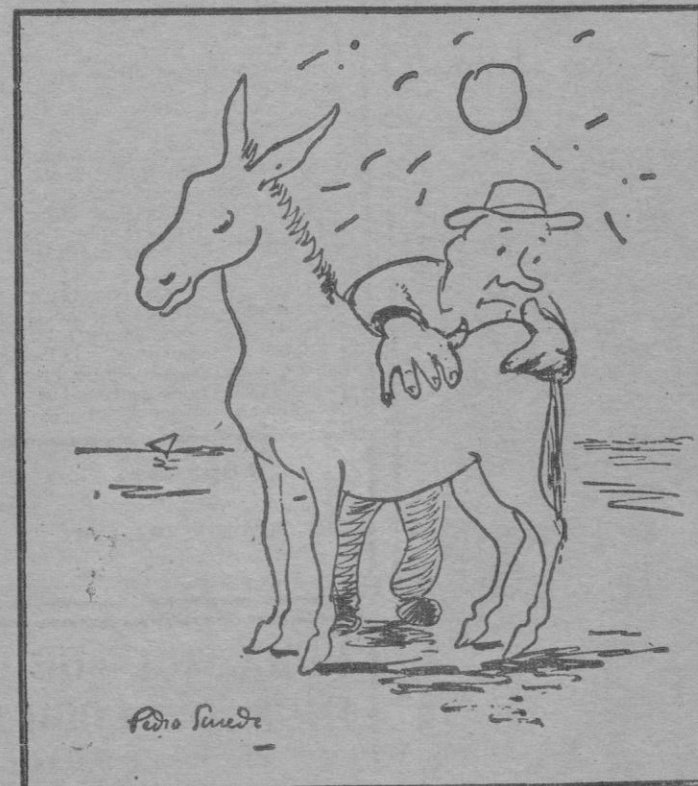
¡Feliz Año Nuevo a todos los amigos de Cojuelo!

CATÓLICO:

Celebra cristianamente el tránsito de un año a otro ASISTE a la «VIGILIA DE FIN DE AÑO» que se celebrará, en la noche del 31 al 1, en la Catedral, presidida por el Obispo de Mallorca. Habrá Misa y comunión

Advertisement for AHORA VIVEROS ULI, featuring plants and contact information: Calle Aragón, núm. 749 (VIVERO), Carretera Inca Km 4, Teléfono 11060 PALMA.

COSAS DE «CALAFAT»



MALLORCA — MADRID

—Es perdemés que en venguin de menescals! Tanmateix lo que tens més flux son es «cuartos traseros»!

—¡Es inútil que vengan veterinarios! ¡De todos modos lo que tienes más flojo son los cuartos traseros!

Hoy, 20 páos.

INFORMACION LOCAL



AEROPUERTO

El número de pasajeros de 1965 es superior en un 25 % a 1964

No sé cómo describirles el último día del año. Pero no me parece que las características haya sido la de mucho tráfico. Como tampoco la de la alegría desbordante. Ha sido simplemente un día ecuaníme. Con su tráfico de día de invierno. Con dos o tres vuelos charter, y el resto vuelos regulares.

Eso sí, es menester que sepan que por la noche, alrededor de las diez se registró el último vuelo, y que ya no hubo ninguno más. Recién hoy, y no muy temprano se volverá a restablecer la normalidad.

A las doce de la noche, ningún avión podía estar en vuelo hacia Palma ni haber salido de Palma, salvo emergencias, por eso se quedaba un número determinado de personal de turno.

Aunque hoy, ya debe restablecerse el tráfico, lo más probable es que esto ocurra alrededor del mediodía. Y que el número de vuelos sea inferior a otros días. Aun cuando, los aviones que desplace la BEA entre Londres y Palma, es probable que aumenten a tres, entre hoy primero y mañana dos.

También para mañana, es esperado el avión que traerá a los jugadores del Barcelona, siendo probable que con el equipo vengan algunos seguidores. De lo que hay esas posibilidades, es de que se desplace un avión desde Barcelona, trayendo exclusivamente hinchas del Barcelona.

NUMERO

En pocos días les decía que el número de pasajeros por avión era pequeño. El promedio alcanzaba más o menos los 40 y a veces menor. Ayer, el promedio subió algo. Me estoy refiriendo a los pasajeros internacionales.

Entre los tres charter, que vi llegar, y los aviones regulares, se deben sumar unos 350 pasajeros, número ligeramente superior al de ayer. En cuanto al número de pasajeros que emprendían el regreso a sus países, fue menor que el del día anterior, y menor, y también, a ese 350 de visitantes que nos debe haber llegado.

Al finalizar el año 64 habían registrado su paso por el aeropuerto de Son San Juan, nada menos que 1.636.821 pasajeros. Al saberse el número, y hacer cálculos para este año, se habló como una posibilidad algo remota, el alcanzar el pasajero dos millones.

Ahora, al cerrar el año, ya sabemos que ha sido largamente superada la cifra del 64, y que el pasajero dos millones ha sido una realidad. La cifra total se halla alrededor de los dos millones cincuenta mil pasajeros. Esto significa, aproximadamente, el 25 por ciento de aumento, sobre aquella cifra del año pasado.

Quiénes hagan cálculos ahora, con vistas a lo que será el próximo año en el aeropuerto, tal vez no deberían emplear el 25 por ciento, porque daría una suma sumamente elevada, pero un 18 y hasta un 21 si hagan números y verán lo que resulta.

El movimiento internacional, para hoy, constará de los siguientes vuelos: Dos BEA, procedente de Londres. Uno de Swisair, procedente de Zurich; vuelos de LTV y Condor. Los vuelos de Air France y KLM se registrarán el domingo.

Los vuelos nacionales serán entre Barcelona y Palma, alguno vía Valencia.

Algunos de los vuelos regulares de hoy, quedan suprimidos, habiendo sido programados para mañana domingo, con la finalidad de dar horas libres al personal que tiene que conducir esos aparatos. Y con esta ligera crónica hemos iniciado el nuevo año. Espero que resulte muy venturoso para todos ustedes. Hasta mañana.

COCO MENESES

agenda

RADIO

RADIO JUVENTUD DE BALEARES (INCA) 1570 Kcs.

Programas para hoy:
8: Apertura. Índice de audiciones. Editorial; 8:05: Buenos días. España; 8:15: Bienvenido Año Nuevo!; 9: La mañana es joven; 9:15: Ventana al mundo; 9:25: Firmamento musical; 9:31: Hogar, dulce hogar; 9:45: Voces de ayer. famosas hoy; 10: Retransmisión de la Santa Misa; 11: Radio Club; 11:30: El roble mutilado; 12: Angelus; 12:05: El diablillo de la Caridad; 12:15: Radiosistema; 12:45: La ruleta fantástica; 13: Mensaje de amistad; 13:30: Avance de la jornada; 13:45: Al habla la juventud; 14: Mallorca, actualidad e Inca hoy; 14:05 La Navidad en el mundo; 14:25: Disco-sonrisa; 14:30: Diario hablado de Radio Nacional; 14:45: Olimpiada; 15: La Voz del Campo; 15:30: Si no amanece; 16: Operación Sonrisa 1.966; 17: Teleobjetivo 17:30 Confidencias; 18: Angelus; 18:30: Radiosistema; 19: El Rosario en familia; 19:30: La Bailena alegre; 20: El Rosario; 20:20: Mensaje de amistad; 20:45: Trayler de última hora; 21: Mesa redonda; 21:30 Radiodeportes; 21:45: Atalaya al universo; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:25: Una voz en la noche; 22:30: Archivo central; 23: Gran musical; 23:53: Últimos minutos musicales; 24: Despedida. Oración. Cierre.

RADIO BALEARIC 1451 Kcs.

Programa para hoy:

7: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 7:02: Música al despertar; 7:20: Emisión «Adventat regnum tuum»; Santo Rosario y Noticiero Católico; 7:58: Zarzuela española; 9: Concierto ligero; 9:25: Recital de poesías; 9:35: Lo mejor...; 9:45: La Orquesta de André Kostelanetz; 10:29: Galería breve; 10:30: Radioscope; 11:30: Siempreviva; 11:55: Servicio Meteorológico Nacional; 11:58: Galería breve; 12: Emisión «Adventat regnum tuum»; Santa Misa para enfermos e imposibilitados; 12:58: Galería breve; 13: Cartas a los Reyes Magos; 13:30: Emisión de solicitados; 13:45: Hora de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14:01: Noticiero de actualidad; 14:05: Torneo en microsurco; 14:20: Palma a las dos y veinte; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Noticiero local; 15: Galería breve; 15:15: Pronósticos, emisión futbolística; 15:30: Emisión de solicitados; 16: Emisión del Indigo Jazz Club; 16:14: Orbita X-65; 16:29: Galería breve; 16:35: Aquil, Washington; 17: Ritmo a las cinco; 18: Desde Quinta Avenida; 18:15: Ondas femeninas; 18:30: Stop... pare y escuche; 19: Cartas a los Reyes Magos; 19:30: Emisión «Adventat regnum tuum»; Sabatina dedicada a Nuestra Señora de Lluç. Patrona de Mallorca; 20: Hora exacta Santoral para mañana; 20:02: Emisión de solicitados; 20:15: No-Do de los deportes; 21:05: Mundorama (cadena); 21:30: Peter Gav (cadena); 22: Radio Nacional de España; 22:15: Voces inolvidables; 22:30: Desde mi butaca. El Cine (cadena); 24: Los programas para mañana y cierre de la emisora.

RADIO POPULAR 1.394 Kc 2152 m.

8: Apertura; 8:03: Diana musical; 8:30: Radiosistema; 9: Variedades musicales; 9:30: Aires de España; 10: Antena del Mundo; 10:30: Treinta minutos Logan; 11: Calendario musical; 11:15: Revista de Revistas; 11:30: Tres Amigas; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: La Circunscisión; 12:30: Radiodifusión; 13: La hora del aperitivo; 13:15: Club de Amigos de Radio Popular; 13:40: Luces de Navidad; 14: Buenas tardes Mallorca;

14:30: Radio Nacional de España; 15: Mediodía Exprés; 15:35: Discos para Vd.; 15:55: Carletera; 16: Treinta minutos con la Orquesta de Ray Connitt; 16:30: Cita de Orquestas; 17: Servicio Informativo de Radio Nacional; 17:05: Galería; 18:15: Concierto en ritmo; 18:45: Buenas Noches; 19: Festival Jope; 19:45: Emisión radiofónica escandinava; 20: Concierto selecto; 20:30: Sabatina y Santo Rosario desde el Seminario Diocesano; 21:05: Panorama deportivo; 21:15: Información local; 21:30: Emisión religiosa en francés; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:20: Más allá de las estrellas; 22:30: Retablo en las ondas; 23:30: Fin de Semana musical; 24: Buenas noches y cierre.

TELEVISION

Programa para hoy

MATINAL
10:45: Carta de ajuste; 11:00: Buenos días; 12:10: Conexión con la red de Eurovisión; 12:15: Concierto de Año Nuevo (en directo desde Viena con la Orquesta Filarmónica); 1:25: Eurovisión; 1:30: Saltos de esquí desde Garmisch (retransmisión directa desde Garmisch de la tradicional competición deportiva).

SOBREMESA
2:59: En antena; 3:00: Telediario; 3:20: Fin de semana; 3:40: Edición especial; 4:00: Sesión de tarde («El niño que amaba los caballos»).

INFANTEL
5:30: Sólo para menores («El extraño mensajero»); 6:00: Escuela de campeones («La preparación para ser un buen esquiador»); 6:20: Cesta y puntos; 7:00: El rincón de los chicos («El tío Pepe»).

NOCHE
7:30: Viaje al fondo del mar; 8:30: ¿Quién es quién?; 9:00: Dibujos animados; 9:15: Telecrónica; 9:30: Telediario; 9:47: La pequeña comedia; 10:30: Noche del sábado; 11:45: Los intocables («La historia de Charlie Argos»); 0:45: Telediario; 1:00: El programa de mañana, despedida y cierre.

FARMACIAS DE TURNO

(De 9 mañana a 10 noche)
Barcelona: Consultorio «Est Sagre 3» Tel: 15252; Bernat Colón 46 Tel: 12173; Cano Arxiducque Luis Salvador 8 Tel: 40037; Caubet (alvo Sotelo 14) (Terreno) Tel: 3246; Coll Geneta Mola 34 Tel: 4712; Forteza Rev. Plaza Cuartera 15 11996; Gil Viana 11 Tel: 12181; (a) Llobera Plaza Santa Eulalia 1 Tel: 1214; Mercadal Héroes de Manacor 284 (Soledad) Tel: 25518; Muel Plaza Serralta (Sta Catalina) Tel: 1216; Oliver Aragón 24 (Hostalet) Tel: 1143; Sbert Plaza Progreso (Sta Catalina) Tel: 4071; Torreg San Miguel, 93. Tel. 11235.
Abiertas de 10 noche a mañana (a) Claverol, Pl. de la Reina, 10 Tel. 15371.

Abiertas hasta las 12 de la noche Bernat, Colón, 46; Caubet, Calvo Sotelo, 145 (Terreno).

(*) Tienen servicio de auxilio SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD

Servicio Urgencias Medicina Gen. Tra. Palma - Excepto Sabados -

Diario nocturno: de 9 noche a 9 mañana.

Domingos y festivos de 9 mañana a 9 noche

En Residencia Sanitaria S O E Son Dureta

Telefonos: 30946 30947 30948

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos

SERVICIO PERMANENTE Via Roma 29 Telefono 11229

Las canciones de LOS GEMELOS DEL SUR en:



DIRECTOR DE FABRICA DE MAS DE 1.000 PRODUCTORES

PRECISA EMPRESA DE PRIMER ORDEN -Se requiere persona que actualmente esté ya dirigiendo Fábrica de más de 300 hombres y con una experiencia mínima de 3 años en el cargo.

-El puesto que se ofrece es de elevada categoría profesional y, como tal, tiene una retribución inicial superior a las 500.000 pesetas, con grandes posibilidades de mejoría y definitiva.

-Rogamos se abstengan aquellas personas que no reúnan las condiciones citadas en el primer punto.

-Se garantiza la más estricta reserva, devolviéndose todas las cartas y documentos. Escribir con historial al apartado de correos número 14748 - MADRID. - (23714)

del lector AL DIRECTOR

SOBRE LO MISMO

Mi querido director: Hace unos días, en la sección de «Buenos días», metí una aparente andanada a las llamadas «Cartas al director». La mala fe de un lado y las ganas de sacar punta a lo que no la tenía, han querido ver en mi ladrillo un cierto resentimiento y un ataque a los lectores que, en un momento determinado y pensando en asuntos de interés general, van y nos envían sus cartas.

Si había un palo en mi trabajo, era para el alegre desfilarse de espacio de algunas revistas y semanarios que, a cambio de artículos de interés, nos publican un excesivo número de cartas de acusado bizantinismo para quienes desamos que revistas de índole literaria, se ocupen precisamente de literatura y se dejen de cuentos a-literarios.

Un lector, despistado, me escribe sobre lo mismo diciéndome que me conoce muy bien, que mi madre es de Campanet, que me dedico al

autobombo y me hace saber que él no me lee, que no me haga ilusiones. De acuerdo en todo, pero hay un punto que me interesa aclarar: mi madre no es de Campanet. Nada tengo contra la encantadora patria chica de don Lorenzo Ribet, pero pensando en futuros biógrafos, que necesiten datos fidedignos, diré que mi madre nació en Calmarí.

Por lo que atañe al trabajo sobre este asunto del director de la «Última Hora», mi compañero Pepe Tous Barberán sabe de sobra que uno es espíritu abierto, que no se cierra a la banda con sus lectores, y que, cuenta mucho con ellos, y que, precisamente en la prensa palmesana, y por iniciativa de nuestro equipo, «BALEARES» ha sido un diario continuamente abierto a todos sus lectores y amigos. Es una cuestión de sentido común y de respeto hacia quienes de verdad hacen, con su adhesión continuada, un diario.

Y, punto final, Juan BONET

Dirigente estudiantil hispanoamericano se encuentra en Mallorca

Don Patricio Buendía Núñez, súbdito ecuatoriano, Premio Nacional de Estudios Hispánicos 1965

Con motivo de las fiestas de Navidad y Año Nuevo ha venido a Mallorca el dirigente estudiantil hispanoamericano don Patricio Buendía Núñez a quien se le concedió en Madrid el Premio Nacional de Estudios Hispánicos 1965 por su obra «El Presidencialismo», así como también por su intensa actividad cultural en los últimos años.

Patricio Buendía, reside en Barcelona es Lcdo. en Derecho y actualmente prepara su tesis doctoral. Hace aproximadamente 4 años que llegó a España, los estudiantes hispanoamericanos en su mayoría se encuentran dispersos y desorganizados, siendo motivo de su preocupación la creación de Asociaciones Centros y Federaciones que canalicen los problemas de estos estudiantes dentro de la más clara conciencia cristiana. En marzo de 1963 organiza el I Congreso de Estudiantes Iberoamericanos y Filipinos en España al que concurren delegaciones de 15.000 estudiantes de estos países que se encontraban en nuestro país. Este Congreso fue el punto inicial de un gran movimiento estudiantil así como también para la solución de sus más apremiantes problemas, como el Seguro Escolar la creación de un Colegio Mayor Hispanoamericano en Barcelona la instalación de amplias oficinas y despachos para el Instituto de Estudios Hispánicos de esa ciudad donde reciben asistencia los 2.000 hispanoamericanos que cursan sus carreras en la capital catalana. Hay que considerar que la presencia de un número tan elevado de estudiantes hispanoamericanos en España tiene trascendental importancia, pues en un futuro inmediato serán los dirigentes de sus respectivos países en todos los órdenes y por consiguiente la orientación avuda y preparación

que reciben tiene un enorme interés. Cabe aclararse que España tiene en el momento el doble de estudiantes hispanoamericanos que toda Europa junta, pues mientras en este país la cifra es superior a los 15.000 en el resto no llega a 8.000.

El ecuatoriano señor Buendía como Presidente del I Congreso de Estudiantes Iberoamericanos y Filipinos en España y por ser el iniciador y precursor de estos movimientos ha recibido numerosas condecoraciones y especiales distinciones. Esta en posesión del «Victor de Plata» del «Cine de Bronce» del Club Universitario de la «Medalla de Plata» de la Confederación de Estudiantes Iberoamericanos y Filipinos en España de la «Placa de Plata» del Centro Ecuatoriano del «Sucre de Oro» de la Asociación de Estudiantes Ecuatorianos en España. Además es «Miembro de Honor» de la Casa de Puerto Rico en Madrid y «Socio Protector» del Centro Ecuatoriano de Barcelona.

Actualmente es el Director del Centro Hispanoamericano de Barcelona. Director de Relaciones Públicas de la Sociedad Pedagógica para España e Hispanoamérica y Director del periódico «Hispanoamérica» que tiene una circulación de 25.000 ejemplares y se distribuye en España y América.

Festival pro Sana'orio «Mater Misericordiae»

Mañana domingo, día 2, en el Salón de actos de Montesión. Gran Festival pro Sanatorio «Mater Misericordiae» para niñas paralíticas y de educación especial. Colabore con nosotros en favor de esta magna obra. Asista a este Festival domingo día 2 a las 11:30 de la mañana

PROGRESO HOY

presentará en exclusiva el ESTRENO «La desconocida de Hong Kong»

EN EL MISMO PROGRAMA

Amor a balazo limpio

(Mayores 14 años)

SENSACIONAL REPARACION DE ERROL FLYNN en

DODGE CITY

flynn de havilland sheridan

UN VERDADERO REGALO DE REYES PARA CHICOS Y MAYORES

INFORMACION LOCAL

Ante el magno festival de «BALEARES»

41 premios serán sorteados entre los concursantes a la «Cesta de Navidad»

En el transcurso del fantástico desfile de atracciones que gentilmente se han ofrecido



CRISTÓBAL el artista exclusivo de «Belleza» que intervendrá en la fiesta de mañana en el «Jartan's Club».

Gracias, amigos. Gracias, a esa legión de estupendos artistas, a cuantos integran las orquestas, a todos aquellos que nos han visitado o llamado por teléfono ofreciendo su desinteresada colaboración, su presencia y su actuación en el magno festival artístico con fines benéficos que tendrá lugar mañana por la mañana en «Jartan's Club» con ocasión del sorteo de nuestra monumental «Cesta de Navidad».

Bien cierto es que por nuestra parte, ambiciosos hasta el límite cuando se trata de ofrecer a nuestros lectores alguna manifestación que haga historia, hubiéramos incluido en el programa preparado todos vuestros nombres porque lo merecéis y porque el público lo hubiera aplaudido con entusiasmo. Pero hay un imponderable: el tiempo, la duración del espectáculo.

Se ha calculado al minuto la actuación de cada una y todas las atracciones que tenemos anunciadas, se ha conñado lo que podemos invertir en el sorteo de los cuarenta y un premios que integran nuestra monumental «Cesta» y todo ello rebasa ya el horario que se había previsto. Desde las once de la mañana hasta alrededor de la una de la tarde, ininterrumpidamente, el escenario, la pista de «Jartan's Club», estará ocupada por artistas y orquestas. Ni es cómodo comenzar a hora más temprana ni tampoco lo es alargar hasta más tarde la matinal.

Y ya definitivo el programa, estará integrado por los siguientes famosos:

Presentará el espectáculo MARIO CABRE, de TVE.

Cedidos gentilmente por «SAMSAMO»: «LOS GEMELOS DEL SUR», acompañados por la Orquesta «LOS FLAMANTES».

Y el cantante JORGE SEPULVEDA.

Cedidos gentilmente por «JARTAN'S CLUB»: MARIA DEL MAR y MANUEL HEREDIA, con su ballet.

«ALBERTO LATIN SHOW». La cantante LEA ZAPRANI.

Y la Orquesta «JARTAN'S CLUB», que dirige el Maestro Guerrero.

Desde «TAGOMAGO», nos llegará el ya internacional XESCO FORTEZA.

Por espontáneo y particular ofrecimiento:

El cantante CRISTÓBAL.

Y la Orquesta «LOS GUANTES NEGROS», de «CALIFORNIA».

La selección no puede ser más sugestiva. La fiesta cobra un carácter superextraordinario, pues nunca se ha podido lograr en un mismo espectáculo figuras de tan alto relieve y categoría.

EL SORTEO DE LA CESTA

El sorteo de los 41 premios que integran la «Cesta de Navidad» de

«BALEARES» se efectuará ante la presencia del Notario de esta ciudad señor Baraibar. En la fenomenal «Cesta» que ha creado don Sebastián Grimalt «Pinturas Segria» serán depositados, a la vista del público, el medio millón y pico de boletines que hemos recibido. En otro recipiente figurarán los premios, en sobre cerrado y totalmente en blanco.

Recurriendo, como tenemos por norma y costumbre, a la colaboración de un niño o niña, éste irá extrayendo uno a uno los boletines, cantándose inmediatamente el nombre y domicilio del agraciado. Acto seguido y si podemos realizar nuestra idea, pasaremos entre el público para que cualquiera de los espectadores elija el sobre que contendrá el premio correspondiente a ese boletín. Y así, premio a premio hasta llegar al último. Nada más sencillo ni más claro. Y con «suspense» porque los muchos premios «agorados» pueden aparecer en el momento más inesperado.

LOCALIDADES

A partir de esta tarde y en las taquillas de «Jartan's Club» podrán adquirirse las localidades con donativo único de 50 pesetas. El total importe de lo recaudado irá a engrosar la suscripción abierta por el Gobierno Civil a beneficio de la Campaña de Navidad.

Nina Epton se adjudica el «Premio Majorca Daily Bulletin», por su trabajo «Spain's North-West coast»

El fallo del Jurado fue anoche dado a conocer en la fiesta de la Asociación de la Prensa, en el Hotel Mediterráneo

En el transcurso de la tradicional y brillante velada de Fin de Año de la Asociación de la Prensa en el Mediterráneo Gran Hotel, fue fallado y dado a conocer el fallo del «Premio Majorca Daily Bulletin», patrocinado por la Subsecretaría de Turismo, y dotado con la importante cantidad de mil libras esterlinas, aproximadamente ciento setenta mil pesetas.

Como saben los lectores, el Premio está destinado a un trabajo periodístico o literario escrito en lengua inglesa y que se refiera a uno cualquiera de los múltiples aspectos de España: turístico, artístico, económico, social, histórico, etc.

El Jurado, cuya composición ya dimos a conocer en una de nuestras últimas ediciones, se reunió en uno de los salones del Mediterráneo, y tras sucesivas deliberaciones otorgó su fallo dándose a conocer públicamente entre los aplausos de la distinguidísima concurrencia.

FALLO DEL JURADO

«Reunidos en Palma de Mallorca, en los salones del Hotel Mediterráneo a las 22 horas, del día treinta y uno de diciembre de mil novecientos sesenta y cinco, el Jurado es «fideator para la concesión del Premio «Majorca Daily Bulletin», patrocinado por la Subsecretaría de Turismo del Ministerio de Información y Turismo, de acuerdo con las bases que en su día fueron hechas públicas en la prensa nacional y difundidas por distintos medios, previo un cambio de impresiones se acuerda:

De entre las ciento ochenta y tres presentadas al Concurso, poner en votación para el único premio indivisible de mil libras, los siguientes títulos:

Alone in friendly Spain
The Golden Road.
Spain's North-West coast
Our friend the Spanish booleller

The Conquerors.

Efectuada la correspondiente votación, y aquilatando los votos emitidos por escrito de dos de los miembros del Jurado, arroja el siguiente resultado:

Spain's North-West coast, tres votos.

The Conquerors, tres votos.

The Golden Road, un voto.

Efectuada nueva votación, aquilatando asimismo los votos dados por escrito se llega al siguiente resultado final:

Spain's North-West coast, cuatro votos.

The Conquerors, tres votos.

Para los votos de la obra premiada corresponden a los Sres. Soriano, Girón Tena, Alcover y Presidente Club Internacional de Prensa, M. Brisard.

Los Sres. Kerrigan, Serra y Vidal, votan por la obra «The Conquerors».

Por tanto, se adjudica el premio a la obra Spain's North West coast de la que es autora la Sra. Nina Epton.

Y para que conste levanto la presente acta a las 13.25 horas fecha up supra.

EL SECRETARIO
Pedro A. Serra Bauzá
EL TRABAJADOR PREMIADO

«Spain's North West coast» es un reportaje de más de setenta folios que recoge la descripción

detañada de un viaje hecho por la autora por la parte noroeste de España —Galicia, Asturias, parte de Castilla y las provincias Vascongadas— escrito con gran objetividad, ofreciendo de vez en cuando una favorable opinión. Empezando en Galicia, describe el paisaje y la gente, y luego nombra todos los pueblos que visitó, describiendo los edificios más importantes e importantes. Cuenta muchos datos históricos, la cocina, costumbres, y algunas anécdotas interesantes. Describe Santiago y las Cuevas de Altamira y Pindal muy detenidamente.

Tenemos entendido que es una notable escritora, y que algunos de sus libros han sido traducidos al castellano constituyéndose en un éxito editorial.

En cuanto al finalista, «The Conquerors», es un interesante en sayo novelado de la Conquistista de Mallorca, realizado con mucho estilo y documentación por un joven periodista norteamericano que durante algunos años ha residido en la Isla.

El «Premio Majorca Daily Bulletin», es el periodístico mejor dotado económicamente de España. Su difusión ha sido extraordinaria y en esta su primera edición, se ha visto coronado por el mejor de los éxitos. «Majorca Daily Bulletin» conmemora también el Tercer Aniversario de su fundación con un excepcional número extraordinario de más de cien páginas, que constituye toda una exaltación a Mallorca realizada en un verdadero alarde editorial.

DE SOCIEDAD

Petición de mano

Por don Miguel Ramón Ribas y doña Adela Marqués de Ramón, de concejadas familiares mallorquinas, y para su hijo, don Antonio, les ha sido pedida la mano de su hija Ana-Rosa a don Esteban Monegal Bofill y doña Montserrat Masó de Monegal.

Por don Jose Forteza Forteza y doña Francisca Borrero de Forteza y para su hijo Gaspar ha sido pedida a don Ramón Bonnin Bonnin la mano de su hija Rosita. La boda se celebrará en breve.

Por don Juan Garcia Lucas y doña Pilar Pol de Garcia, para su hijo Juan ha sido pedida a don Jaime Fiol y doña Juana Arbós de Fiol, la mano de su hija Catalina Victoria. La boda se celebrará en breve.

JEFATURA PROVINCIAL

DE TRAFICO

SERVICIO DE REPARACIONES

Turno de talleres de reparación de automóviles y de neumáticos que permanecerán abiertos al público durante los días 1 y 2 de enero, de ocho a catorce horas.

TURNOS TALLER

Día 1. Bernardo Munar Perelló. Luis Martí, 215. Tel. 16756.

Día 2. León Aguiló Borrajo. Gral. Elera 40. Tel. 50951.

TURNOS NEUMATICOS

Día 1. Abastecedora Catalana S. A. Aragón 27. Tel. 12031.

Día 2. Abastecedora Catalana, S. A. Ramón y Cajal, 23.

SERVICIO PERMANENTE

DE GRUAS

A. Sala Tormos, Miguel Marqués, 62. Tel. 14953 - 12052.

J. Sempere Antón, Rosselló y Cazador 17. Tel. 12154.

SERVICIO ESPECIAL DE REPARACIONES URGENTES

Garage Canals Mascaró, Miguel de los Santos Oliver, 9. Palma Nova.

LLUCHMAYOR

Día 1. Antonio Rubí.

Día 2. Jaime Prohens.

También permanecerán turnos de guardia de talleres de reparación en Inca, Manacor, Pollensa, Sóller y Campos del Puerto, en cuyas Casas Consistoriales y lugares de mayor concurrencia habrá carteles indicadores detallando dichos turnos.

MARIO CABRE, y sus días mallorquines



Durante la estancia en la isla del polifacético artista Mario Cabré tan prodigo en elogios para Mallorca en sus intervenciones por la T.V.E. ha sido continuamente obsequiado. El Hotel de Mar, donde se hospeda, se vuelca en gentiles atenciones; en el Celler «Moli Vell», de Inca, en el Snack-Bar Colmar; en el Restaurante Antonio... También el Fo-

Se escuchó el grito de TARZAN... y tembló toda la selva



EN PELIGRO
JOCK MAHONEY como «TARZAN»
WOODY STRODE
Y LA PRESENTACION DE HUNGRY EL REBE ELEFANTE
Director: ROBERT DAY
DIALSCOPE METROCOLOR

AVENTURAS SIN FIN...

LUNES ESTRENO

LIRICO

BALEAR

PROGRESO

El regalo de Reyes para los niños de Mallorca

La Fiesta de Reyes de «BALEARES», patrocinada por «La Filadora»

Promete resultar muy interesante

¿Os enterasteis ayer de la noticia queridos niños? Si de la Fiesta de Reyes que como todos los años organiza BALEARES con la colaboración y el patrocinio de los GRANDES ALMACENES DE LA FILADORA. Sa-

beis que os consultamos una sencilla para los viejecitos asilados. Si, lo sabéis porque casualmente habéis empezado a enviar vuestras contestaciones diciéndo que si, que os parece muy bien eso de entregar una cajetilla de tabaco para ellos. Muy bien queridos niños así debe de ser.

NUESTRA fiesta de Reyes promete ser sensacional. Habrá muchísimos juguetes más juguetes que en otras ocasiones porque SS. MM. quieren sembrar de risas y alegrías los rostros de todos los niños, de Mallorca por que todos absolutamente todos se han portado bien.

Y ya metidos en el Concurso de Reyes que patrocina LA FILADORA os diremos que en aquella casa hay un ajetre superior si cabe al de años anteriores. Pajes que entran y salen cargados de juguetes que se van seleccionando y colocando en los distintos paquetes que luego el día de Reyes serán distribuidos en los zapatos de los niños que convenientemente los habrán colocado en ventanas y balcones.

Hemos visto preciosas muñecas para las niñas y toda la gama de juguetes automáticos para los niños. Pero hoy no damos toda vía esta lista, la daremos cuando hayamos entrado en el año de lleno, en el transcurso de la próxima semana. Vosotros atentos al Concurso de Reyes, que os ganiza para vosotros el Diario BALEARES en colaboración y bajo el patrocinio de estos grandes Almacenes de La Filadora.

«AMERICA»

COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION, S.A.
Plaza de Canovas, 4 - MADRID
DICIEMBRE DE 1965
H. S. V. — R. Z. CH. — P. O. C. — W. Q. M.
CH. V. O. — LL. S. Q. — E. H. E. — A. H. LL.
Capitales pagados por amortización hasta la fecha: 34.422.915 pesetas.
Representante: DON BARTOLOME MULET IOMAS
Calze 31 de Diciembre, 104, 1.º, 1.º

Solemne conmemoración de la Fiesta de la Conquista

Homenaje al Frente de Juventudes, con entrega de la Medalla de Oro de la Ciudad

Menciones honoríficas a diversas entidades, por su labor en la formación de la Juventud

Es acto más solemne de los que organiza el Ayuntamiento de Palma, para conmemorar la gran gesta del Rey Jaime I el Conquistador, es sin duda la Misa Mayor en la Catedral Basílica, ceremonia religiosa que tuvo lugar ayer a las diez y media de la mañana.

La Corporación Municipal, presidida por el alcalde, don Máximo Alomar, con el ceremonial acostumbrado sacó en hombros el Asta del Pendón Real, siendo colocado por los ediles en el centro de la Plaza de Cort, en la que

Cort, donde fue retirado el Pendón de la Conquista por la Corporación, según la costumbre ancestral, rindiendo la fuerza militar anteriormente citada los honores de ordenanza, siendo disparadas las salvas correspondientes.

También la Plaza de Cort ofrecía un rutilante aspecto, en especial la fachada principal del Ayuntamiento, adornada con banderas un hermoso retrato del Rey Conquistador, figurando también en los lugares de costumbre los gigantescos Payeses.

El trofeo consistía en la entrega al Frente de Juventudes de la Medalla de Oro de la Ciudad.

Formaron la presidencia del acto el Capitán General don Benigno Cabrero; Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento don Plácido Alvarez-Buylla; Presidente de la Audiencia Territorial don Carlos Alvarez Novoa; Presidente de la Diputación don Rafael Villalonga; Alcalde de la Ciudad don Máximo Alomar; General Subinspector don Antonio Mendoza; Comandante de Marina don Emilio Rodríguez de Lizón;

Seguidamente se concedió la palabra a los oradores que intervienen en el acto

PARLAMENTO DE DON JUAN MARIA FIOL

Habló en primer lugar el Jefe Local del Movimiento en Palma, teniente alcalde y abogado, don Juan María Fiol.

Empezó diciendo que había actuado de juez en el expediente instruido para la concesión de la condecoración al Frente de Juventudes y los testimonios a su favor fueron abrumadores.

Dijo que el refrendo público tuvo su entusiasta manifestación el próximo pasado día 6 en que se cumplían los veinticinco años de la fundación del Frente de Juventudes, con ocasión de la Misa Concelebrada que se ofició en nuestra Catedral y en la reunión en el propio Ayuntamiento que siguió al acto religioso, de camaradería entre los antiguos y los actuales miembros del Frente de Juventudes.

Cantó a los héroes del Crucero Baleares, en cuya gesta heroína había siete mallorquines, así como a los Flechas que actuaron de señaleros en nuestra Escuadra nacional; para pasar seguidamente a entonar un elogioso canto a todas y cada una de las instituciones de orden cultural, educativo y deportivo, que culminó en una hermosa descripción de la vida de Campamentos.

Y ahora mismo, como todos los años, nuestras Juventudes son las que llevan la Ilusión de Reyes a todos los niños de la ciudad.

Todo esto —terminó diciendo— es lo que ha tenido en cuenta el Ayuntamiento al fallar el acuerdo de concesión de la Medalla de Oro de la Ciudad a nuestro entrañable Frente de Juventudes.

Nuestro más profundo agradecimiento señor Alcalde y señores Concejales de esta digna Corporación por esta valiosa Medalla que nos concedéis y sobre todo por lo que significa de reconocimiento a la Obra realizada por el Frente de Juventudes.

Muchas gracias por las constantes ayudas recibidas de este Ayuntamiento, para el buen desarrollo de nuestros fines.

Esta distinción, la compartimos, es también un deber de gratitud, con todos los que de una u otra forma han prestado su ayuda; a nuestro magnífico Magisterio a los señores Directores y Profesores de Colegios y Centros de Enseñanza, a nuestros Instructores y Dirigentes a nuestras Autoridades, Corporaciones, entidades y particulares. A los Delegados Provinciales del Frente de Juventudes que me precedieron. A los sacerdotes y religiosos y a todos los que en el transcurso de estos años, con su esfuerzo y desvelo han colaborado.

A los padres que nos han confiado a sus hijos y de una manera especial a los antiguos Miembros del Frente de Juventudes.

Grata coincidencia, la fecha de hoy para manifestarles a todos nuestros mejores deseos de felicidad y bienestar para el Año Nuevo y agradecer a Dios los beneficios y gracias que nos ha dado en el año que hoy termina. Gracias a Dios por los beneficios abundantes prodigados a nuestra Juventud durante estos 25 años.

Nuestra gratitud e inquebrantable lealtad al Caudillo, creador del Frente de Juventudes como su Obra predilecta.

Grata coincidencia también, la conmemoración de la Reconquista de Mallorca, por el joven Rey Jaime I el Conquistador, que con su ímpetu Juvenil y al grito de «Santa María», conquistó estas tierras para mayor gloria de Dios y de la Patria.

Que esta gesta conquistadora sea ejemplo y símbolo en nuestra nueva etapa para la Juventud y que la Virgen de la Salud portada por el Rey Jaime I la guie y le conceda buenos dirigentes y educadores para la Conquista de un Mundo Mejor en el que reinen la Justicia, la Libertad, la Convivencia y el Amor entre todos los hombres.

PARLAMENTO DEL TENIENTE ALCALDE - DELEGADO DE CULTURA DEL AYUNTAMIENTO

No era únicamente el Frente de Juventudes la entidad homenajeada, sino que también lo fueron todas las demás que en la ciudad se han distinguido en la formación de la Juventud y aspectos culturales.

Y a estas entidades fue la que cantó mayormente en su elocuente discurso, don Antonio Ramis, Teniente de Alcalde-Delegado de Cultura.

Para todas ellas, al historiar sus merecimientos, tuvo frases de encomio. En el orden religioso y de enseñanza, para la Juventud Antoniana, Juventud Seráfica, Congregación Mariana, Antiguos Alumnos de La Salle y Cruzados del Amor Divino. En un orden socio-beneficó, para el Patronato Obrero y Club Molinar. Tamén, en el orden cultural, para Juventudes Musicales. Y como Embajadores de Mallorca por todo el haz peninsular de España, para Viajes Barceló.

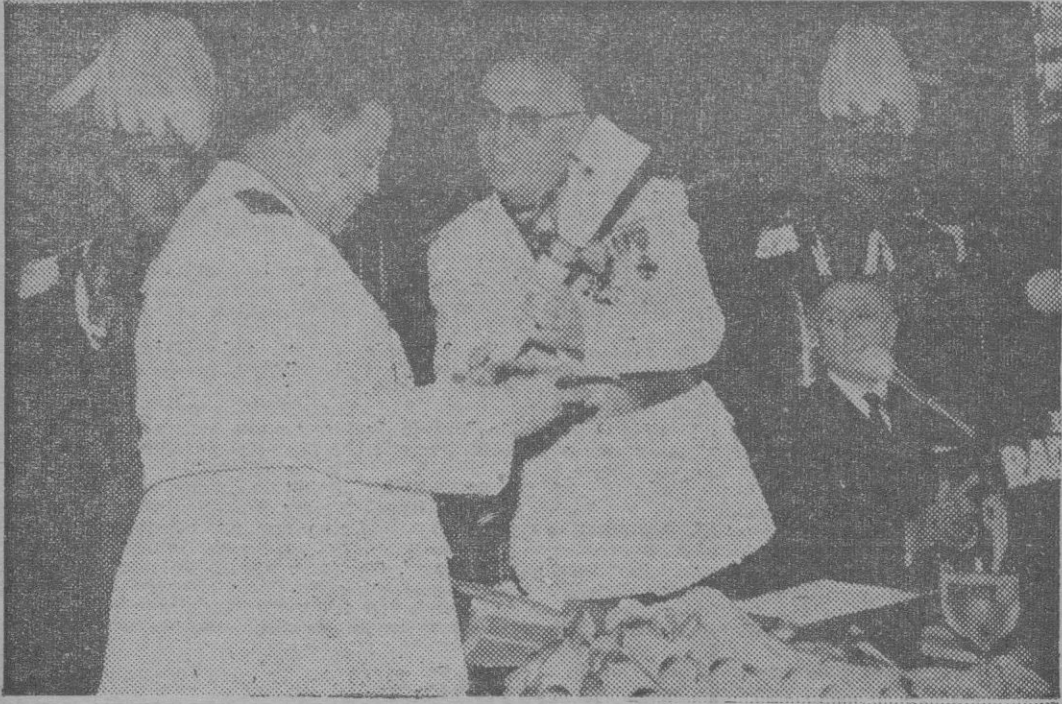
Y expresivísimas sus palabras de afecto y consideración a las damas de Selva, hermanas Sastre Font, artífices de la mejor Agrupación Folklorica mallorquina, «Aires de Montanya», que han llevado al extranjero nuestros cantos y bailes y obtuvieron en Londres el máximo galardón competitivo internacional.

ENTREGA DE MENCIONES HONORIFICAS

Seguidamente fueron entregados los diplomas, por todas y cada una de las autoridades que constituían la presidencia del acto, a las entidades antes nombradas, siendo obsequiadas las Hermanas Sastre Font con sendos ramos de flores.

DISCURSO DEL SEÑOR ALCALDE

Habló a continuación don Máximo Alomar, Alcalde de la Ciudad, quien tras saludar cariñosamente a todas las demás autoridades y al concurso en especial al Frente de Juventudes y a las demás entidades galardonadas, hizo historia de la gestión municipal llevada a cabo en el año 1965, cuyo texto íntegro insertamos en las páginas 17 y 18 del presente ejemplar.



El Alcalde entregando la Medalla de Oro al Delegado Provincial de Juventudes, don Juan Sastre. (Foto "Juanet")

formaba una Compañía de Infantería, con Bandera, escuadra, música, y banda de tambores y cornetas, para rendir honores, como también es tradicional, a la histórica insignia.

EN LA CATEDRAL

Seguidamente, la Corporación, bajo mazas, en procesión se dirigió a la catedral, donde se iba a celebrar el solemne oficio.

Ni que decir tiene que nuestro primer templo ofrecía ayer sus mejores galas, siendo su aspecto brillantísimo por la gran concurrencia de público y por la iluminación especial.

Ofició en el solemne oficio el Rvdo. don Rafael Caldentey; de diácono, don José Payraló; de subdiácono, don Pedro Bruno Liadó, y de predicador, don José Ollers, quien pronunció un bello panegírico de la gran efeméride.

Ocupaba el sitial del Presbiterio el señor Obispo, don Rafael Alvarez Lara, y en la parte del Evangelio, presidia a las autoridades militares el Capitán General de Baleares don Benigno Cabrero Lozano, siguiendo en los siales contiguos el General Gobernador Militar, don Antonio Mendoza; el General Presidente de la Comisión de Adquisiciones y Enejenaciones Militares, don Jerónimo Llompert; el Comandante de Marina, don Emilio Rodríguez de Lizón y otras representaciones militares con Jefes de Cuerpo y Jefes y Oficiales francos de servicio.

En la parte de la Epístola, presidía a las autoridades civiles el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buylla, acompañado del Presidente de la Audiencia Territorial, don Carlos Alvarez Novoa; y por el Delegado de Hacienda, don Francisco Jorro.

En siales distinguidos estaban por el Consejo Provincial de Falange, don Canuto Bologna; la Delegada de la Sección Femenina, señorita Antonia Lluñá, acompañada de la Secretaria Provincial, señorita Sita Guasp; y el Delegado Provincial de Juventudes, don Juan Sastre Soler.

En los bancos habituales estaban las Corporaciones Municipal y Provincial, la primera presidida por el Alcalde y la segunda por su Presidente don Rafael Villalonga.

Asimismo habían representaciones del Cuerpo Consular acreditado en Palma antiguos concejales Medallas de la Ciudad, alcaldes de barrio, y funcionarios del Ayuntamiento.

En otros lugares distinguidos estaban las señoras de las autoridades.

EN LA PLAZA DE CORT

Finalizada la ceremonia religiosa, las autoridades se trasladaron nuevamente a la Plaza de

La Banda de Música Militar amenizó los actos, interpretando diversas composiciones magistralmente, como en ella es costumbre.

ACTO EN EL AYUNTAMIENTO

En el acto académico de ayer al mediodía, que tuvo lugar en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento, las dos partes de que constaba eran del todo punto remarkable: «Homenaje al Frente de Juventudes y a Entidades que se han distinguido en la formación de la juventud y aspectos culturales» y «Parlamento del Sr. Alcalde historizando los actos de gestión llevados a cabo por la corporación municipal en el año 1965».

Releímos ayer, con más fervor que nunca la leyenda de la que somos autores y que figura en el frontal de la escalinata de nuestras Casas Consistoriales: «A los hijos de la ciudad, que con su carne y con su sangre inmoladas en el altar de la Patria triunfaron de la materia y salvaron el espíritu de la España inmortal. ¡Presentes! Años 1936-1939».

Había también todo un frente de juventudes en aquella generación sacrificada. Y la que sobrevivió ha sido mentora y maestra de la generación que ayer se homenajeaba.

Consejero Nacional del Movimiento, don Fernando Ramírez; Coronel de Aviación señor Meneses; Delegado de Información y Turismo don Francisco Soriano; y Delegado Provincial del Frente de Juventudes don Juan Sastre.

Un muchacho, situado junto a la Presidencia enarbolaba el guión de la O.J.E. y en el Salón, en correcta formación, montaban guardia dos escuadras: una de la O.J.E. y otra de la Sección Naval de la misma.

LECTURA DEL ACUERDO

Abierto el acto por el Alcalde se dió lectura por el primer oficial de Secretaría del acuerdo del Ayuntamiento, adoptado por una

ENTREGA DE LA MEDALLA DE ORO

Seguidamente el Alcalde hizo entrega al Delegado Provincial del Frente de Juventudes de la Medalla de Oro de la Ciudad, la cual iba acompañada de un artístico diploma conmemorativo.

PARLAMENTO DE DON JUAN SASTRE

Don Juan Sastre, Delegado Provincial del Frente de Juventudes, pronunció a continuación el siguiente parlamento:

En SON SARDINA
DIARIO «BALEARES» NECESITA
CORRESPONSAL ADMINISTRATIVO
 Informes: Paseo Mallorca, s/n.
 (PALACIO DE LA PRENSA) y
 CARTERIA SON SARDINA

escoja entre estos programas...

<p>Sala Augusta ROD CAMERON EN Requiem para un pistolero EN CINEMASCOPE Y COLOR TOL. MENORES</p>	<p>TEATRO PRINCIPAL EL RECORD DEL TEATRO DE TODOS LOS TIEMPOS Arturo Ferrández EN La tercera palabra DE ALEJANDRO CASONA</p>	<p>Rialto - Oriental Dorado-Victoria Los 4 brutos en el Oeste CINEMASCOPE Y COLOR en RIALTO - VICTORIA GARY COOPER en El Sargento York en ORIENTAL - DORADO CANTINFLAS en El analfabeto TECHNICOLOR TOL. MENORES</p>	<p>FANTASIO MODERNO El fugitivo del tren de Berlín CON SEAN FLYNN Y JOSE FERRER TOL. MENORES</p>
--	--	---	--

INFORMACION NACIONAL Y EXTRANJERA

Autor de once robos detenido por la Guardia Civil de El Terreno

Fuerzas de la Guardia Civil del Puesto de El Terreno, tras larga y laboriosa investigación han podido descubrir y detener al autor de una serie de robos continuados que en los últimos meses se habían perpetrado en hoteles y residencias enclavadas en la zona de su demarcación.

El autor ha resultado ser José Luis Sánchez Villa, de 21 años de edad, soltero, de profesión cocinero y vecino de Palma, quien se introdujo burlando la vigilancia de conserjes y serenos de los establecimientos hoteleros unas veces y otras violentando ventanas en las habitaciones y de ellas se apoderaba de cuanto le apetecía y consideraba de valor.

Prendas de vestir, joyas, alhajas, dinero tanto en moneda española como extranjera ha sido el botín conseguido en sus fechorías que alcanza el número de once.

Se ha podido recuperar buena parte de los efectos, más no del dinero por haberlo gastado en atenciones particulares.

Con el atestado correspondiente fue puesto a disposición de la autoridad judicial decretándose posteriormente su ingreso en prisión.

APROPRIACION INDEBIDA

Por una importante empresa palmesana fue denunciado uno de sus empleados, que ocupaba el cargo de representante vendedor, por haberse apropiado indebidamente de un total de 190.000 pesetas.

Detenido el autor, padre de familia numerosa, declaró que fue apropiándose del dinero para atener a diversos compromisos contraídos tanto en el aspecto profesional como en el familiar.

Talamillo muerto en accidente de tráfico

El Campeón Nacional de Ciclocross, fue atropellado por un turismo

Burgos, 31. (Pyresa). — En la carretera de Logroño-Vigo, kilómetro 103,600, a ocho kilómetros de Burgos, en el término de San Medel y en las proximidades de la localidad de Castañares, el turismo matrícula 391.421 de Barcelona, conducido por Antonio Flores Paria, natural de Barcelona y residente en Logroño, que se dirigía a Burgos, atropelló en una recta allí existente, al ciclista José Luis Talamillo, natural y vecino de Burgos, de 32 años, casado, arrastrándole 38 metros y causándole la muerte en el acto. El ciclista quedó tendido al borde de la cuneta derecha y la bicicleta a varios metros de distancia completamente destruida.

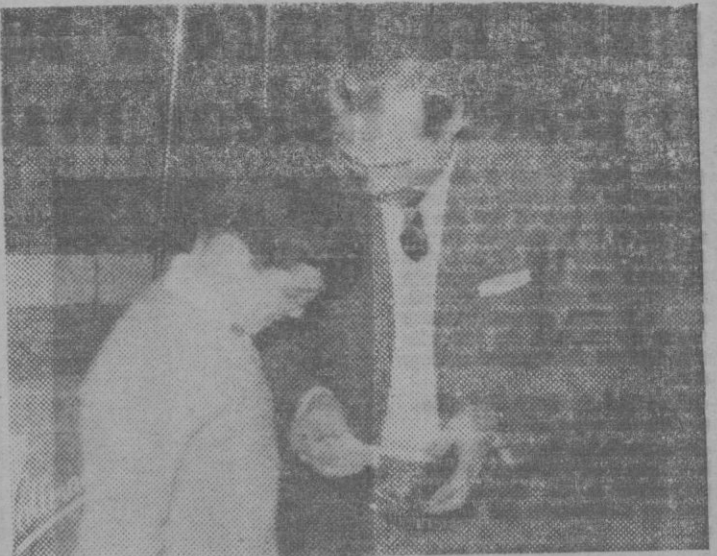
Talamillo, actual Campeón Nacional de Ciclocross, se estaba entrenando intensamente cuando le sorprendió la muerte ante las próximas pruebas de su especialidad en las que iba a participar.

El equipo de atestados de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil y el Juzgado de Instrucción, se personaron en el lugar del accidente ordenando el levantamiento del cadáver y practicando las diligencias oportunas.

El Club Ciclista Buralgalés, cuyos directivos se personaron en el lugar del accidente, pretenden instalar la capilla ardiente en sus locales hasta el entierro del gran corredor, que se verificará mañana.

A lo largo de la jornada, todo Burgos se ha interesado por la noticia de la muerte de Talamillo, y numerosos aficionados se han dirigido al Club Ciclista Buralgalés para hacer patente su pesar.

PEPSI-COLA, EL CIRCO Y LOS NIÑOS



A lo largo de la temporada ofrecida por el Circo Checoslovaco de Praga, la popular firma «Pepsi-Cola», patrocinó la celebración de unas galas infantiles, en las cuales fueron sorteados entre los niños valiosos lotes de juguetes. La foto de SALLERAS recoge el momento en que el jefe de ventas de «Pepsi-Cola» entrega un magnífico reloj; uno de los premios donados por «Pepsi-Cola».

Desapareció de su domicilio hace 15 días una joven suiza

Se cree que se encuentra en Marbella

Málaga, 31. (Cifra). — Falta de su domicilio desde hace 15 días la joven Margrit Jkeller, de 18 años, de nacionalidad suiza, hija de un conocido abogado de Berna, por un telegrama que ha enviado a su novio, se sabe que estaba en Marbella.

Toda Suiza está pendiente de la suerte de esta muchacha, y el periódico «Blick», de Zurich, se ha puesto en contacto con el diario «Sur», pidiéndole su colaboración para localizar. El diario malagueño publica en su sección «Aquí la Costa del Sol», la fotografía de Margrit y una crónica especial, así como la información.

Los padres de la joven, al principio, creyeron que se habría reincorporado a su trabajo de institutriz en la localidad suiza de Langental, después de unas vacaciones, pero no ha sido así, ni tan poco se han podido tener noticias por más pesquisas llevadas a cabo por la policía de aquella nación, a la que fue denunciado el hecho, salvo el telegrama recibido por el novio.

Entonces, el padre recordó la gran pasión que su hija sentía por España y, especialmente, por la Costa del Sol, y pensó que estaría aquí para conocerla. Hasta ahora, las gestiones desarrolladas en Marbella y otros puntos, no han dado otro resultado que el conocimiento de que, en la citada localidad, Margrit fue vista el pasado día 24, en compañía de un grupo de animados jóvenes.

MADRE E HIJA

AGREDIDAS A

NAVAJAZOS

Málaga, 31. (Cifra). — En un refugio instalado en el edificio del antiguo hospital municipal de Ronda, Salvador García Pérez, de 34 años, al parecer embriagado, penetró en uno de los apartamentos donde dormían Catalina Berna Galván, de 36 años, viuda y su hija Ana Ramírez, de 13.

Catalina, al despertarse y ver que Salvador intentaba agredir a su hija, se dispuso a defenderla, pero este agredió a los dos con una navaja. La madre resultó con heridas graves y la hija con contusiones leves.

El agresor ha sido detenido por la guardia civil.

MUERE ELECTROCUTADO

Albacete, 31. (Cifra). — El obrero Francisco Jiménez Rueda, de 24 años de edad, natural de La Gineta, pereció en accidente de trabajo al pisar el cable de una lam para portátil que, al parecer, se encontraba húmedo.

El suceso ocurrió en las obras de la nueva central telefónica en las que Francisco prestaba sus servicios.

CHOQUE DE VEHICULOS

Barcelona 31. (Cifra). — Tres muertos y un herido grave se han producido en la colisión de un turismo con un camión, en las primeras horas de esta mañana, en la carretera C-2246, término municipal de Viladecans. El turismo M. 63.815, con el camión M. 124.855.

Murieron en el acto el conductor del turismo, Raúl Agustín Barras de 20 años, domiciliado en Barcelona y sus acompañantes, Antonio Granados Sánchez, de 31 y Salvador Fernández Navarro, de 32 y herido grave, otro ocupante del vehículo que no ha sido identificado.

Felicitación a Castiella por el «Libro rojo»

La Línea de la Concepción, 31. (Cifra). — Por unanimidad, el Ayuntamiento, en sesión plenaria celebrada hoy, ha acordado felicitar al Ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, por la confección y presentación en las Cortes españolas del «Libro rojo» sobre Gibraltar.

Universidad Laboral de Madrid

Alcalá de Henares, 31. (Cifra). — Para solicitar del Ayuntamiento la cesión de unos terrenos donde construir la Universidad Laboral de Madrid, ha visitado al Alcalde el Ministro de Trabajo, señor Romero Gorria.

El Alcalde mostró al Ministro varios solares y le garantizó que, por parte del municipio, se darán toda clase de facilidades a fin de que esta Universidad se instale en Alcalá.

Don Jesús Romeo Gorria, se marchó muy satisfecho, asegurando al Alcalde que pondría todo su interés para que este proyecto sea una realidad.

CIRCULO MALLORQUIN

Se pone en conocimiento de los Sres. Socios de este Casino, que la Junta Directiva del mismo, acordó celebrar el próximo jueves día 6 de los corrientes, a las 7 de la tarde, el tradicional Té denominado Torta de Reyes.

Sirva la presente de aviso para los Socios y señoras de su familia que gusten acompañarle.

SCHNEIDER

CASA BUADES

ANTONIO BUADES FERRER S.R.

AV. A. ROSSELLO 82 - PL. PIO XII - AV. JAMES

REYES IMPERMEABLE CON CAPUCHA Y CINTURON

CASA CODINA

S.MOLA, 8 PALMA

Galerías Avenida, 14

General Mola, 22

PALMA

EL PORVENIR DE LOS HIJOS, S. A., de Seguros

SEGUROS DE VIDA, DOTALES Y DE NUPTIALIDAD, ESTUDIOS, RENTA, INCENDIOS, ROBO, ACCIDENTES INDIVIDUALES, RESPONSABILIDAD CIVIL, AUTOMOVILES Y TRANSPORTES

Esta Compañía se complace en comunicar a sus asegurados que en el sorteo de Capitales Adicionales Eventuales, celebrado en la Dirección de Banca, Bolsa e Inversiones de Madrid, el día 31 de diciembre de 1965, han salido premiados los siguientes números: 279 del Seguro Popular y 793, 244 y 581 del Seguro Ordinario de Vida.

- La relación de los agraciados es la siguiente:
- D. JOSE ESPASES ROCA, de Palma.
 - D. JOSE GUAL BONET, de El Arenal, 12.500 pts.
 - D. BAROLOME MORA BARCELLO, de Porreras.
 - D. MATEO PROHENS SOLEA, de Porreras.
 - D. GUILLERMO RIERA ROSSELLLO, de Manacor, 5.000 pts.
 - D. RAFAEL COVAS TOICHO, de Pollensa.
 - D. ANTONIO FIOU RULLAN, de Santa María.
 - D. BERNARDO VIDAL Y TOMAS de Santanyi, 5.000 pts.
 - D. ANTONIO ROTGER PARIS, de Inca, 5.000 pts.
 - D. RAFAEL PROHENS GELABERT, de Felanitx, 7.500 pts.
 - D. PEDRO JULIA RIGO, de Felanitx, 10.760 pts.
 - D. JOSE MOLL CAPELLA, de Ciudadela, por segunda vez 2.500 pts.
 - D. BAROLOME MOLL PONS de Ciudadela, 2.500 pts.

Todos los señores premiados continúan tomando parte en los sorteos sucesivos.

El importe de los premios será satisfecho a los interesados por el Sub-director de la Compañía en Baleares

DAMIAN VIDAL GRIMALT

C/. Aragón, 15, 1.º, 2.º - Tels. 15523 y 27119 - Palma de Mallorca

DELEGACION: Avda. Alejandro Rosselló, 83, 3.º

AUTO-ESCUELA DE CHOFERES «VIDAL»

C/. Aragón, 15, 1.º, 2.º - Tels. 15523 y 27119. - Palma.

Regalos

CALIDAD POR CALIDAD, LOS PRECIOS MAS ECONOMICOS

CASA BUADES

ANTONIO BUADES FERRER S.R.

AV. A. ROSSELLO, 82 y PLAZA PIO XII

Hoy y mañana

FUNCIONES EXTRAORDINARIAS

A las 3'30, 6'30 y 10'30

TEATRO CIRCO BALEAR

DESPEDIDA DE MALLORCA

MAÑANA a las 6'30 tarde

SE CELEBRARA EL TRADICIONAL Concurso Infantil de belleza

DOS PREMIOS DE LACCAO 1.000 PESETAS

CIRCO CHECOSLOVACO DE PRAGA

Venta localidades: De 11 a 1 y desde las 3.

QUINIELA PHILIPS

Casa José Buades

PLAZA ROSARIO, 1

JORNADA 6 Enero 1966

Goles	Goles	Nombre

		Dirección

		Población

Se sorteará un transistor entre los acertantes de la quiniela. Estos se entregarán o remitirán a CASA JOSE BUADES, cerrándose el plazo de admisión el sábado a las 19 horas.

Comprando PHILIPS en Casa José Buades y leyendo **Baleares** podrá optar a un

SEAT 600-D

Entregue 25 cupones como el presente en la «CASA JOSE BUADES» y se los canjearán por un boleto definitivo.

En su compra PHILIPS en la Casa José Buades se le entregarán boletos

Familia PHILIPS Familia PHILIPS

TELEVISORES PHILIPS 1966

• Imagen PHILIPS • Sonido PHILIPS • Estilo PHILIPS

Galerías Avenida, 14

General Mola, 22

PALMA

PEQUEÑOS REPORTAJES

Graciella Vigo, joven periodista italiana, ha venido a buscar recetas de platos típicos mallorquines

Graciella Vigo, llegó y comenzó a preguntar montones de cosas sobre Mallorca: que si las fiestas típicas, que si la nosterleria que si el turismo... Pero una de sus preguntas nos llamó particularmente la atención. Fue cuando quiso saber dónde podría proporcionarse una serie de recetas de los platos más típicos de nuestra cocina regional.

—¿Para qué las necesita? ¿Es la cocina su especialidad?

—Mi especialidad periodística es la moda y el turismo. Pero principalmente, la moda. La cocina es solamente mi «hobby».

—Un «hobby» muy interesante...

—Ya lo creo. Precisamente me he propuesto escribir una serie de artículos sobre la cocina mallorquina típica.

—¿«Dove»?

—En la cadena de revistas donde yo colaboro, que es la de «Aurelio Canevari, Editores».

—Háblanos un poco de tu trabajo.

—Viajo mucho, pues dos veces al año tengo que ir a París a presenciar los desfiles de la moda, y después a Firenze y a Roma, por el mismo motivo.

—¿Hace solamente la «reseña»... o también la crítica?

—La crítica, naturalmente. Si una línea no me gusta, lo digo sin tapujos.

—¿Aunque se enfade Cristian Dior?

—Aunque se enfade cualquiera.



—¿Qué es lo que más le ha llamado la atención de Mallorca?

esta página

ESCRIBE Antonio Piza.

—Los paisajes, los hoteles... y los puestas de sol. Son increíblemente fantásticas.

Graciella Vigo ha estudiado cocina en una acreditada Escuela de Hostelería de Ginebra. Gentil, guapa y jovencísima es una autoridad en cuestiones de la moda internacional.

—¿Qué opinas de la moda española?

—Interesante, muy imaginativa. Creo que tiene un excelente porvenir. En Mallorca, concretamente, me han llamado la atención a prendas de piel y de ante, que están muy bien cortadas. En Italia son muy apreciadas, al igual que los zapatos, bolsos y perlas de Mallorca.

—¿Lo que menos te gusta de la profesión?

—Que no está todo lo bien pagada que debería.

—¿Ay, de esto sabemos un ratito!

—Usted es mallorquin, supongo.

—Premio.

—¿Quisiera entonces preguntarle... ¿Qué queda de Mallorca para los mallorquines?

Graciella Vigo nos ha puesto en un brete. Caramba, con la colega italiana.



1965: La curiosidad y la anécdota de un año que se fue

CONTINUAMOS LA RELACION DEL DATO CURIOSO, ANECDOTICO, INTERESANTE DEL AÑO QUE YA SE FUE: ES DECIR, QUE YA ES DEFINITIVAMENTE HISTORIA. FUE EL AÑO A SU PASO POR ESTA MISMA SECCION DE «PEQUEÑOS REPORTAJES» CON LA EXPOSICION DEL CUARTO Y ULTIMO TRIMESTRE PONEMOS PUNTO FINAL, DESEANDO QUE EL AÑO ENTRANTE SEA PRODIGO EN ACONTECIMIENTOS AMABLES Y GRATOS PARA TODOS

OCTUBRE

• Una «gírgola» de más de once kilos de peso es encontrada en una encima de una finca incaense.

• Una mallorquina, doña Angela Monroy, es la primera mujer médico cardiólogo de España.

• Por primera vez se graba un disco comercial en Mallorca. Lo graba «Estudios Fonab» y contiene cuatro canciones inéditas de Bonet de San Pedro.

• Llega a Palma el «Trasatlántico número 200» del año. Resulta ser el «Lobo San Vicente».

• Un joven marino mallorquín, Juan Ramón Bonet, recibe el «Premio Nacional del Disco» por sus originales canciones en catalán sobre el mar.

• Cinco viejos «Citroen» de los llamados «cola de pato», son adquiridos para un Museo de Holanda. Por cada uno de ellos pagaron a bonita cifra de 30.000 pesetas. Antes de llegar a su destino tuvieron que hacer un último esfuerzo: recorrer 1.660 kilómetros de carretera, hasta su lugar de reposo definitivo.

• Una especie de «James Bond» para 700.000 lectores de una revista ilustrada italiana se fotografía en Mallorca. Se tra-

ta de una «foto-novela» de fabulosa imaginación que sitúa en Mallorca nada menos que al enemigo público número uno de la humanidad.

• Torneo internacional de



LA FAMILIA PEREZ, EN MALLORCA

Bridge en el Hotel Bahía Palace con participación de los mejores jugadores del mundo. Se nos informa que cada menos de 50 millones de «bridgistas» hay en el mundo en la actualidad.

• Noventa agentes de viajes suecos, llegan en una sola expedición invitados a conocer la Isla. Es un nuevo «record» en la especialidad.

• Se descubre una talla de un Cristo, posiblemente la más antigua de Mallorca, bajo la gruesa capa de yeso del Cristo que se veneraba en la Capilla del Castillo de Capdepera.

• Sergio Rodríguez Farre es el socio más joven del Mallorca. A los diez minutos de nacido, ya tenía el carnet... Lo que no sabemos es si ya se ha dado de baja, en vista de como está el asunto.

• Federico Diaz Falcón presenta los diversos proyectos del «Monumento a los Novios» y erigir en la Ciudad de los Lagos, de Alcudia, por donde pasará el meridiano del amor. El promotor de la idea, nos dijo que piensa seguir soltero «durante los próximos veinticinco años»: paradojas de la vida.

• Llega a Mallorca Antonio Manso Navarro, el «peregrino de los enfermos». Este hombre, de ejemplar «necedad», ha sufrido en su cuerpo de paralítico 19 graves operaciones, lo que no le impedirá ir a pie a Roma para recibir personalmente la bendición del Papa. En Mallorca marchó a pie desde Palma a Lluc para orar ante la Reina de Mallorca.

• La revista francesa «Minute» reprocha al Ministro de Finanzas de aquel país, el que pase sus vacaciones en Formentor.

• Se nos informa que el importante monumento prehistórico de «Son Oms», tendrá que desaparecer bajo las pistas de Son San Juan cuando se construya el nuevo Aeropuerto.

• La moda inglesa elige Mallorca como fondo para sus colecciones. Ocho modelos vienen a posar en nuestros exteriores para presentar en las revistas ilustradas de aquel país, la moda para la próxima primavera.

• Xesc Forteza marcha a Londres para presentar su «show» de la «ximbomba» ante a televisión británica: éxito.

• Trae su coche desde Francia por avión, para permanecer solamente unas horas en Mallorca. Nos referimos al gran campeón automovilístico de aquel país, Maurice Trintignant.

• Corresponde a Mallorca el «Turista trece millones» del año. Se trata de un industrial tigrí que llegó acompañado de su esposa.

• El Grupo Mixto de Palma, consigue el Primer Premio en el XVI Concurso Nacional de Coros y Danzas.

• Una vajilla de barro cocido mallorquín es confeccionada por don Baltasar Tortella, el alfarero ciego de Inca, para la esposa del Jefe del Estado.

• Causa sensación la renuncia de Camilo J. Cela a la presidencia del Jurado de los Premios Palma.

ULTIMO TRIMESTRE

• Se inicia en Mallorca el rodaje de la película italiana «Kiss Kiss bang bang». Para ello se trae un liburón, para hacerlo nadar en aguas mallorquinas.



LA FAMILIA PEREZ, EN MALLORCA

• Paul Girod viene a Mallorca a vender un submarino... turístico, valorado en 120 millones de pesetas. No lo consigue vender, claro.

• Por primera vez en la historia, el césped de un campo de golf es transportado por avión: doce toneladas de hierba son traídas a Mallorca desde Milán, en un avión especial, para el Golf de la Costa de los Pinos.

• El conjunto musical «Las Chicas» anuncia su próxima llegada a Mallorca... con rueda de prensa en el fondo del mar. Vivir para ver.

• Ceña Gámez se interesa por la cocina mallorquina. En el «Celler Mallorquín» de Madrid, se puso «como el Quico» de «masas y de «frit» y de «porcellan».

• Vuelan toda suerte de «objetos no identificados» sobre el cielo palmesano, de madrugada. Les «Platillos volantes» vuelven a ser actualidad.

• Una de las mejores colecciones privadas del mundo de arte primitivo, es traída a Mallorca por el danés Mr. Albert Reimann, para instalarla en su casa de Génova.

• Llega a Mallorca «Pérez». Por aquello del «Me lo dirá Pérez». El no había estado nunca en Mallorca. Fue nuestro invitado.

Y... DICIEMBRE

• El príncipe ruso Zourab Tchekotua, viene a Mallorca a invertir en inmobiliarias. Entra en relaciones con una conocida joven de la sociedad palmesana.

• El «Pasajero dos millones» de Son San Juan —cifra alcanzada por primera vez— resulta ser el famoso «alczolar» Pachi Astibia.

• En pleno invierno florecen las fresas, e incluso maduran sus frutos, en el huerto de la casa del sábito belga Petrus Van Dessel, en Es Rafal.

• A casi treinta millones de pesetas asciende el préstamo a largo plazo concedido por el ministro de Información y Turismo al Hipódromo de Son Pardo, para la terminación de las obras.

• Llega a Palma una expedición de más de cien periodistas alemanes en un sólo vuelo. Es un «record».

• En Palma existe la única fábrica de ruedas de molino que queda en Europa. Es la de don Juan Florit, cuyos talleres visitamos con objeto de efectuar un reportaje, pues bien merecía la pena.

• Llega a Mallorca el propietario de «La Favorita», el lujosísimo yate que perteneció al Rey Faruk. El senador belga Mr. Collin, su actual propietario lo compró por veinte millones de pesetas y nos dijo piensa que su sede permanente sea nuestro Club Náutico.

• Un «Castillo de Bellver» totalmente de azúcar, es confeccionado por un joven pastelero palmesano a base de 2.800 terrones.

• Palma juega más de veintiséis millones al «Gordo» de Navidad. Solamente nos cae un pellizquito. Otro año será. Y punto final.

Un reino en medio del mar



Fausto Morell vió así la triunfal entrada de Jaime I el Conquistador a la Ciutat de Mallorca aquel 31 de diciembre de 1229 de recuerdo imperecedero, al amanecer del siguiente día, primero del nuevo año que iniciaba un largo período de reconstrucción y de paz, Jaime I pudo confirmar dos juicios que poco ha había hecho: al admirar la ciudad desde Porto Pi, reconoció que era la más bella de cuantas había conocido, y al entrar en la ciudad comprobó que excedía en riqueza y refinamiento a la de los cristianos barceloneses y a las poblaciones sarracenas de Córdoba, Sevilla y Granada en el momento de ser conquistadas.

Aquel fabuloso y casi legendario Reino en medio del mar cantado por los trovadores era ya esplendorosa realidad. Y desde el 1º de enero de 1230 la enseña cristiana ha venido ondeando ininterrumpidamente sobre las almenas del Palacio de la Almudaina, bajo el azul luminoso de nuestro cielo, sobre las aguas de este Mediterráneo, cuna de pueblos gloriosos y de las más esplendorosas civilizaciones y ruta de la Cristiandad.

«BALEARES» al saludar alborozado el nuevo año recién comenzado, evoca aquí la gesta del Conquistador, cuyo período de reconstrucción y de paz, también se inició con aquel 1º de enero de 1230.

ELIJA SU COLCHÓN TENEMOS TODAS LAS MARCAS Y CALIDADES

LANA FLEX Zeus Politan RIVO LICOA Vaysán Casa miguel rossello PEDRO ALCANTARA PEÑA 44 TEL. 11508

GARANTIA COMPLETA EN LAVADORAS SECADORAS Y SUPER-FRIGORIFICOS PINGUINO NEW PINGUINO POL ASISTENCIA TECNICA JAIME ESTRANY c/. 247, 36, 3.º

• El Grupo Mixto de Palma, consigue el Primer Premio en el XVI Concurso Nacional de Coros y Danzas.

• Una vajilla de barro cocido mallorquín es confeccionada por don Baltasar Tortella, el alfarero ciego de Inca, para la esposa del Jefe del Estado.

• Causa sensación la renuncia de Camilo J. Cela a la presidencia del Jurado de los Premios Palma.